

Д Н Е В Н И К
ЗАКАРИЯ АКУЛИССКОГО
ИЗДАНИЕ АРМФАН-А
ЕРЕВАН 1939

Печатается по решению Президиума АРМФАН-а
Заместитель председателя С. Карапетян.

Сканирование и распознавание Гюльмисарян И.О.

[6] - здесь начинается страница 6 печатного издания
³⁸⁾ Ссылка на соответствующий комментарий.

ЗАКАРИЙ АКУЛИССКИЙ И ЕГО ДНЕВНИК

[5] О существовании дневника Закария Акулисского было известно еще 76 лет тому назад. В 1903 - 4 годах лишь ограниченное число специалистов для своих трудов пользовалось рукописью дневника.

Попытка напечатать этот важный документ не имела успеха. Только после Советизации Армении наряду с другими культурными ценностями этот труд Закария Акулисского удостоивается особенного внимания и в 1938 году издается Армянским филиалом Академии Наук СССР.

Биографические сведения о Закарии Акулисском находим в его же дневнике. Родился он в сел. Верхние Акулисы (ныне Нахичеванская автономная ССР) 26-го сентября (по нов. ст. 9 октября) 1630 г. в семье середняка. Желая подготовить сыновей как Закария, так и Шмавона к торговому делу, родители отдают их на обучение местному священнику Мелкуму. Нужно заметить, что часть жителей сел. Акулис до и после XVII века занималась торговлей на рынках Европы и Востока, безземелье и недостаток воды, с одной стороны, и близость торговых путей, - с другой, толкали их к торговым занятиям. С давних пор акулисы пользовались славой предприимчивых купцов, становились собственниками больших богатств. Своим бытовым укладом, жилищным строительством, домашней утварью, своими вкусами жители сел. Акулис занимали особое место среди армян Закавказья. Вот в такой среде рос Закарий Акулиссский.

В 1647 г. родители отправляют 17 летнего юношу в сопровождении родственника, купца Никогоса, с вьюком шелка в Турцию "для изучения торгового дела". После этого первого торгового путешествия Закарий, имея собственный капитал всего в 150 марчил (около 90 рублей золотом) в сотовариществе с другими торговцами, а впоследствии один, торгуя и посещая известные рынки Ирана и Турции, приобретает большой опыт в торговом деле. В 1658 г. он посещает крупные европейские рынки: Венецию, Амстердам и приморские города Португалии, Испании и Италии. Затем, не раз путешествуя по Ирану и Турции с торговой целью, приобретает значительный капитал, новыми покупками увеличивает своё недвижимое имущество в родном селе. Как Закарий, так и его брат Шмавон, отдают деньги под проценты купцам, помещикам и даже Эчмиадзинскому католику. Под ведением Шмавона находились Ереванский монетный двор и управление таможенной Ереванского ханства.

Закарий Акулиссский скончался в 1691 году, или немного позднее, в Акулисах.

[6] Труд Закария Акулисского—дневник армянского купца XVII века—начат в 1647 году при его первом торговом путешествии и доведен до 1691 года, последнего года его жизни. Его путевые заметки, описания разных происшествий расположены в дневнике в хронологическом порядке, с указанием года, месяца, числа. Во многих случаях месяц и число отмечены им одновременно и армянским летосчислением и римским календарем, а также принятым среди армян Н. Джульфы — Испагани т. н. Азарианским летосчислением. Поступал он так лишь с практической целью, ибо акулиссцам и вообще закавказским армянским купцам того века было понятно армянское летосчисление; армяноские же купцы и вообще грамотные люди Н. Джульфы пользовались летосчислением Азария, в Европе же было принято римское летосчисление.

Дневник Закария Акулисского по содержанию материала делится на три части. Материалы первой части не расположены хронологическом порядке; она содержит лишь общие указания торговых маршрутов, совершенных Закарием в разное время по Турции, Европе и Ирану; здесь подробно отмечены находящиеся на пути перевалы, постоянные дворы, села, города, перевалы, мосты, средства передвижения и указаны расстояния. Эти часть дневника преимущественно является путеводителем торговых сообщений. Торговые пути, соединявшие главные рынки Ирана и Закавказья с торговыми центрами Турции и Европы XVII века, по Закарию Акулисскому имели следующее направление: Акулисы — Нахичевань — Ереван — Карс — Эрзерум — Токаг — Измир — Константинополь — Измир — Венеция — Франкфурт — Дюсельдорф — Амстердам. Обратный путь из Голландии в Измир (Смирну) совершался морем через приморские города Португалии, Испании, Италии и Греции. Автор дневника иногда отмечает и такие торговые пути как например, из Измира в Алеппо, но которым ему проезжать не приходилось. Он указывает также торговые караванные пути к Ирану по следующему маршруту: Акулисы — река Аракс — Тавриз — Миане — Султаниз — Кум — Кошан — Испагань — Тавриз — Марага. Расстояния между остановками на торговых путях Ирана, Закавказья и Турции он отмечает принятыми в этих странах мерами длины: «агачами», что по его разъяснению составляет; двухчасовой путь, пройденный верблом обыкновенным шагом, или же путь, пройденный лошастью в течение часа. Расстояния между Измиром (Смирной) и разными европейскими городами и пристанями он указывает в милях, принимая полторы; мили, равные одному агачу. Иногда же, имея при себе часы, он вместо мер длины отмечает дальность расстояния часами и днями. Хотя Закария Акулиссский неоднократно подчеркивает, что о расстояниях он всегда справлялся у вполне сведущих лиц, все же

указанные им расстояния нельзя считать вполне точными, а следует принять как цифры приблизительные. Все названия местностей и имена людей он дает на местном народном произношении, или же на произношении армянских и иностранных купцов. Помимо всего этого, [7] Закарий указывает, в каких пунктах караванного пути находились таможи, где взыскивались пошлины и накладывались печати.

Имея в виду затруднения, которыми сопровождалось сухопутные торговые путешествия в Иране и Турции в XVII веке, станет ясным то огромное значение, какое имел труд Закария Акулисского для торговцев и путешественников. Не надо забывать, что торговые пути между Ираном, Закавказьем и Турцией существовали в течение веков, еще до появления царизма в Закавказье. Автор дневника отмечает торговые пути и станции не как путешественник или географ, а как торговец, и потому дает такие сведения, кои необходимо знать купцу для торговли с дальними странами. При этом он краток, довольствуется тем, что указывает названия местностей и расстояния между ними. Собственно дневником является вторая часть труда Закария Акулисского, в которой, начиная с 5-го марта (18 н.с.) 1647г. до 11 октября (24-го н. ст.) 1681г., он отмечает подробными хронологическими данными как совершенные им путешествия, так и современные ему события и стихийные явления. В этой части дневника он описывает неоднократные посещения главных рынков Ирана и Турции и одно посещение главнейших торговых городов Европы (в 1658г.). Как автор дневника, так и другие акулиссские купцы занимались, главным образом, торговлей шелком, который они приобретали в разных местностях Ирана и Закавказья и вывозили на внешние рынки. Из Европы же они привозили большею частью разные сукна. Какими еще другими товарами они торговали, в дневнике не упомянуто, но зато отмечено соперничество за господство на рынках Востока между венецианцами и купцами других европейских стран XVII века. Торговля шелком считалась такой прибыльной, что ею занимались также некоторые из иранских шахов и ханов. В дневнике описываются затруднения, которыми сопровождалась перевозка товаров из Ирана и Закавказья и Турцию и Европу и обратно: нападения разбойничьих банд на караваны и пиратов на корабли, стихийные препятствия, грабительские наклонности разных правителей и, наконец, убытки вследствие банкротств связанных с ними купцов. Однако, все это не отрывало их от торгового дела. Автор рассказывает, как закавказские купцы, возвращаясь из западных стран, отправлялись в Тбилиси и Ереван, где вырученные деньги они сдавали в тамошние монетные дворы для чеканки персидских монет, так как в Иране и в подвластных ему странах были в хождении персидские монеты. На этой операции купцы иногда выгадывали большие деньги, так как вес и процент чистого серебра персидских монет часто подвергались изменениям. Выгодным делом для купцов являлся подряд монетного двора; этим делом продолжительное время занимался брат Закария. Подрядчики через это предприятие совершали крупные торговые обороты, в которых участвовали и правители ханы.

Дневник Закария Акулисского ценный документ, в котором рельефно изображены, какой эксплуатации подвергалось крестьянство [8] при ханском правлении в XVII веке со стороны привилегированных паразитов, в каком бесправном состоянии находилось оно и течение веков и как, начиная с самого Иранского шаха, его правителей, помещиков, армянских меликов и калантаров, духовенства и кончая самым последним служащим, безжалостно грабили пребывающего в крайней бедности незащитного крестьянина.

Закарий Акулиссский в своем дневнике говорит только о жителях Акулиса и окружающих деревень, но, несомненно, и том же положении пребывало все крестьянство без различия веры и национальности, находившееся под игом Ирана. Шахи сдавали в аренду или дарили деревни ханам, которые, в свою очередь, или сдавали урожай деревни в подряд другим лицам, или же через своих представителей вносили с крестьян следуемую долю. Арендаторы или сами владельцы посылали своих служащих, которые с десятком всадников врываются в деревни, а крестьянство обязано было не только кормить их, но еще откупаться от их пребывания некоторой суммой. Закарий Акулиссский подробно высчитывает, во что обходилось крестьянам кормление подобных «гостей», какая сумма расходовалась ежедневно, и сколько платили наличными деньгами за уход их из деревни. По приказу иранского шаха крестьяне обязаны были снабжать рабочей силой постройку стен крепости Еревана или восстанавливать разрушенные от землетрясения правительственные здания, причем часть заработной платы этих рабочих взыскивалась с самих же крестьян. Когда шаху пришлось вести войну с русскими, нападавшими на Астрабад, крестьяне принуждены были давать шаху на военные издержки крупные суммы. Чтобы дать ясное представление о том, как ереванские ханы и другие помещики, грабя подвластное население, наживали огромные богатства, автор дневника приводит несколько ярких примеров. Ереванского Сефи-кули хана (сына Алхазы Мирзы) арестовывают по приказу шаха Сулеймана, а его богатство—золото, серебро, медь, ковры, нагружают на 400 верблюдах и, вдобавок этому еще его собственных лошадей и верблюдов, посылают шаху. Богатство Сефи-Кули хана оценивается в 30.000 туманов (120 тыс. рублей золотом), сумма очень значительная для того времени. Другой правитель Ереванского ханства, Сефи-Кули бек, сын Рустама хана, при отъезде из Еревана в Испагань свое ценное имущество повез на 700—800 верблюдах. Таким же паразитом являлось для крестьянства армянское и мусульманское духовенство. Кроме подати, которую ежегодно выплачивало крестьянство Эчмиадзинскому престолу, ещё под видом разных «приношений» давались крупные суммы представителям этого монастыря или же самому Эчмиадзинскому католику для покрытия его долгов. Помимо того, духовенство эксплуатировало крестьянство во время стихийных бедствий: засухи, неурожая, землетрясений, эпидемических болезней; оно выносило по деревням мощи святых и собирало крупные суммы. Закарий Акулиссский все это описывает кратко, не входя в подробные рассуждения и не протестуя против существующих [9] несправедливостей.

Он довольствуется только тем, что все невзгоды приписывает людским грехам. Лишь один раз он рассказывает о том, как 27-го августа (н. ст. 9/IX мес.) 1680г. 120 представителей Акулиса, Мегри и нескольких других селений тайком пробраются в Ереван к хану для протеста на своего помещика Мусабека, несправедливо взыскавшего с них 4000 туманов (16000 рублей золотом), и требуют обратно эту сумму. Хан, подкупленный с обеих сторон, отбирает с Мусабека только 250 туманов (1000 рублей золотом) и, передав крестьянам, примиряет их. В стране не было закона, господствовали всюду только произвол и прихоть правителя. Достаточно упомянуть, что ещё в XVII веке составлялись списки юношей и молодых девиц для поставки шаху. Эта часть дневника содержит также краткие интересные исторические сведения об ереванских правителях, о событиях в Турции, Иране, Грузии и в некоторых других государствах. Эти сведения он передает как современник, но в

форме, в какой они сказывались среди купцов и различных слоев народа. В дневнике Закария Акулисского имеются некоторые интересные данные об экономической жизни ереванского ханства XVII веке. Здесь приводятся цены на главные продукты питания, как за время голода (дороговизны), так и за время обильного урожая. Он дает сведения об аренде годового дохода деревни, о стоимости земли в деревне под постройку дома, лавки или сада. Дневник содержит достаточно богатый этнографический материал, а также краткие, но интересные сведения о наследственном праве, о браке, гостеприимстве, борьбе против стихийных бедствий, о суеверии и т. д. Закарий Акулиссский, приводя в дневнике подробную опись своего как отцовского, так и приобретенного, движимого и недвижимого имущества, представляет нам ясную картину материального состояния богатого купца XVII века. Он отмечает одно интересное обстоятельство: в Акулисах для сооружения сводчатых построек из тесаного камня выписывались мастера из Курдистана, т. е. из Турецкой Армении. Этот факт свидетельствует о том, что в XVII веке в области Гохтан и в ближайших районах не было опытных мастеров этого дела. Наконец, дневник Закария Акулисского является ценным источником для изучения армянского народного говора Гохтанской области XVII века. Автор, будучи коренным жителем Акулиса (а акулисы имели свой разговорный своеобразный диалект), пишет на народном армянском говоре, в котором мало выражений и слов из древнеармянского языка (грабар), но заметно сильное влияние турецкого и персидского языков. Объясняется это тем, что как район Гохтана, так и Араратская равнина в течение веков находились под владычеством Ирана, а иногда и Турции. Помимо того, армянские купцы, имея постоянные торговые сношения с купцами Ирана и Турции, владели в совершенстве персидским и турецким языками. Закария Акулисского можно считать первым [10] пионером, который еще в XVII веке употребляет в литературе армянский народный язык.

Необходимо отметить еще одно обстоятельство. В этой части дневника Закарий Акулиссский отмечает, что он как во время своих торговых путешествий, так и в родном селении соблюдал все церковные праздники, отправлялся на богомолье, имел тесную связь с разными представителями высшего духовенства. В этом можно усмотреть связь купечества и духовенства против эксплуатируемого крестьянства. Третья часть дневника Закария Акулисского посвящена подробной, родословной автора. Таким образом, хотя дневник Закария Акулисского вышел из под пера недостаточно грамотного купца, однако же, по разнообразию и богатству материала он является ценным литературным историческим памятником, где исследователь найдет не мало сведений по изучению специально экономической, политической, исторической жизни XVII века, главным образом, Ереванского ханства. Дневник Закария Акулисского, как труд очевидца и современника, содержит интересные данные также об экономической и политической жизни Ирана, Турции, Грузии, Венеции и Голландии.

В заключение, отметим, что в дневнике имеются пропущенные слова и предложения, которые автор предполагал в будущем заполнить но ему это не удалось. Эти пробелы значатся в тексте многоточиями. Отрывки под одной звездочкой (*) внесены в текст самим автором впоследствии, после составления дневника, а отрывки под двумя звездочками (**) внесены автором в текст гораздо позже.

[11]

ДНЕВНИК ЗАКАРИЯ АКУЛИССКОГО

«Засим, о любезные братья,
хотя мною написанное бесполезно,
однако оно принесет
много пользы понимающему».

ЗАКАРИЙ АКУЛИССКИЙ

[12]

[Первый отдел ПУТЕВЫЕ РАССТОЯНИЯ]

[15]

[1647—1677г.г.]

§1.....¹)

..... сыновей: первого Никогоса, второго Тер-Мелкона, третьего Алексана; имел он также дочерей, ныне покойных; да помилует бог. Агамир и его супруга Савгуль имели еще двух сыновей и трех дочерей, первый Шмавон, второй же, младший Закарий; дочери: первая Ханум, вторая—Фарихан и третья Зариф; имели они (также) сыновей ныне покойных; да помилует бог.

Засим я, Закарий, расспросив, узнал от отца моего Агамира и матери Савгуль, что я, недостойный Закарий, родился в 1630 году, в воскресенье, в день св. Геворга после полудня.

Засим, волей божьей мы вступили в 1647 год; мы пожелали божьей волей учиться торговле.

В 1647 году 5-го марта месяца, в пятницу первой недели поста я, недостойный Закарий, с разрешения отца моего, матери моей, брата моего и по доброй моей воле, сегодня выехал из Акулиса с сыном моего дяди, господином Никогосом, имея с собой один тюк шелка, и направил свой путь в Измир²); Никогос также имел один тюк шелка.

Засим я, Закарий, пожелал, где-бы я не побывал божьей волей: в селении ли, в городе ли, на развалившейся ли дороге, где бы ни случилось мне справлять пасху или вардавар³), или воздвижение св. креста, или водосвятие, а также прибытие мое во всякое селение или город и отбытие, записывать. Если приходилось спрашивать о названии чего-либо или перегона⁴), то я справлялся не у одного, а у трех или четырех лиц, а также узнавал число агачей⁵), не через измерение их, а путем опроса сведущих лиц.

Я записывал это не при одном путешествии⁶); в 1617 году я выехал из Акулиса и, до 1664 года объезжая, путешествуя и расспрашивая, я записывал точное. На 3-х, 4-х листах было отмечено мною кое-что точно, кое-что неправильно. Однако, в 1664 году милостью божьей я обновил эту тетрадь. Засим я, недостойный Закарий, что бы ни было: селение ли, город ли, море ли, суша ли, не описывал [16] их, пока я лично не побывал там и не видел воочию, так как я описывал лишь посещенные и виденные мною местности, а чего не видел, я не отмечал. Вышесказанного достаточно.

Засим, о любезные братья, хотя многое написано бесполезно, однако, оно много пользы принесет понимающему. Поэтому лицепреклонной мольбою прошу вас, если случится вам это прочесть или слушать, то смилуйтесь, высмеивая меня как глупца и неуча, но вместе с тем памятуя, что справедливую мзду обретете вы от бога, в день суда будете поминаемы.

Засим, записанные мною перегоны я отмечал то часами, то агачами. Один агач пути верблюд проходит в 2 часа, а двухчасовой путь верблюдом составляет один агач расстояния. Лошади же один агач пути проходят в один час. При этом я имею в виду, что как верблюд, так и лошадь идет не скорым или тихим, а мерным шагом. Узнавал я так, потому что при мне были часы; где же не было часов, я отмечал агачами соответственно этой мерной езде, или одну остановку проезжая часом позже или раньше, или же на один агач больше или меньше. Засим, когда я проезжал два или три селения, отмечал линией, так что обозначенное линией составляет один перегон. Записанные мною перегоны верблюжьки, а не конные. Засим, если над каким-либо названием города стоит знак °, то это означает город; название крепости или местечка так же отмечена знаком °. Где же поставлен знак тремя черточками—///, то там пребывает начальник заставы или чиновник по сбору пошлин, или таможенный надсмотрщик. Таково есть.

Во имя бога, первый перегон следующий: от Акулиса⁹) до моста Ханаги—один агач. От Ханаги до Азата Дер—один агач. Отсюда до Эджик—один агач. Итого три агача—один перегон. -----
1

Отсюда до Лехрама 4 агача, если направиться выше к Гаргабазару—Загача. -----2

o///

Отсюда до Нахичевани—3 агача. -----3

Отсюда до Карабаха—4 агача. -----4

///

Отсюда до Шарура, через большую реку,—4 агача. -----5

Отсюда до Садарака¹⁰)—3 агача. -----6

Отсюда да Вети—3 агача. -----7

Отсюда, с переходом через речку Гарни—3 агача. -----8

///°

Отсюда до крепости Ереван—2 агача -----9

Отсюда до святого Эчмиадзина—3 агача. -----10

[17] Отсюда до Карасу — 2 агача. -----11

Отсюда до Шагриара¹¹)—3 агача. -----12

///

Отсюда до Агаджакалы, что на реке Карс — 4 агача. -----13

Отсюда до пристани Тили—4 агача. -----14

Отсюда до Согутлара или реки Керсу — 4 агача. -----15

///°

Отсюда, с переправой через Аракс, до Кагизмана — 4 агача. -----16

Если отсюда продолжать путь по запрудам, то переправляются через реку лишь у средней группы запруд, если же не ехать по запрудам, то приходится два раза переправляться через Аракс и затем уже проезжать среднюю группу — 4 агача. -----17

Отсюда дорога идет по головной группе, зачем взбираются по Заравханскому подъему и спускаются — Загача. ----18.
Направляясь отсюда, проездом через Мечитлу, прибываешь в Караклис — 3 агача.

Отсюда до Али-Джакрака—3 агача.

Отсюда до Гомадзора—5 агачей.

///

Отсюда через Чобан-корпи в Жакабад (Якабад) — 2 агача

Отсюда до Илиджа — 2 агача.

Отсюда в Гасанкала — 1 агач. Отсюда проехать в Чоган-дара или в Буламадж — 3 агача.

Отсюда до Дава-болу¹²⁾ — 1 агач. Отсюда до Арзрума¹³⁾ — пол-агача или 1 агач.

///

Отсюда до Илиджа — 2 агача.

Отсюда до Джииз — 3 агача.

Отсюда, с переездом через мост Джалал-оглы, до Аникала — 4 агача.

Отсюда до Кызыл.-банда — 2 агача.

Отсюда до Аг-догана — 4 агача. Отсюда до Човуш-Кёя — 1 агач.

Отсюда, перевалив Ортлу-бел, прибыть в Лори — 3 агача.

Отсюда до Сакмана — 5 агачей.

Отсюда, с переездом через мост Кармрак — 5 агачей.

Отсюда до Мартаклу — 4 агача. Отсюда до Гурд-бека — 1 агач.

Отсюда, перевалив Такми-бел, спуститься к реке — 3 агача.

Отсюда, держа путь вдоль реки и переправляясь в 18 местах с одного берега на другой, придешь, в Загапай — 3 агача.

Отсюда до Агшахр-оваси, курдское селение — 5 агачей

[18]Отсюда до Шахна-чимана—3 агача.

Отсюда до Карайбаира—3 агача.

Отсюда в Бакжендран—2 агача. Отсюда до мазара-Чоушоглы—1 агач.

Отсюда отправиться в Жогун [Июгуи] Фелуд—2 агача.

Отсюда до речки Чатал—2 агача.

Отсюда до Гадн-Корпи, с переправой через речку—2 агача.

Отсюда до Албуза- 2 агача.

Отсюда через хребет Албуз до самого селения Чархи —3 агача.

///°

Отсюда до Токата— 2 агача.

Отсюда путь в Измир направлением на Бозах идет так:

От Токата, с переходом через хребет до Тахтабада—3 агача.

///°

Отсюда до Давач-хана (ущелье)—5 агачей.

Отсюда до Сулу-сара—3 агача.

Отсюда до Гола—3 агача. Отсюда до реки Жанглух [Янглу]—1 агач

Отсюда до Каракыза—5 агачей.

Отсюда до Имрайхора—2 агача. Отсюда до Жазили [Язили] — даша—2 агача.

Отсюда до Одана—2 агача. Отсюда до 3-х пролетного моста в ущелье—1 агач.

Отсюда до Сарулара—3 агача. Отсюда до Кара-су—1 агач.

Отсюда до Озбаклара—3 агача, иные называют Куилар.

Отсюда до Тапалу-кёй—3 агача. Отсюда до Гурд-баш—1 агач.

Отсюда до Кара-дурага—2 агача. Отсюда через хребет до Мучура— 1 агач.

Отсюда до 13-типролетного моста Каси-Корпи— 4 агача.

Отсюда до Базырканду—4 агача.

Отсюда до Чыгнагил—3 агача.

Отсюда до Аджи-су или родника— 6 агачей.

Отсюда до хребта Дузлагы—1 агач. Отсюда до Чоплара—5 агачей.

Отсюда до Узунлу—4 агача.

Отсюда до Агсах-гади—3 агача.

Отсюда до кустарника—1 агач. Отсюда до Магара, ныне называют Топадж—5 агачей.

Отсюда до Узун-су, ныне называют Кара-су—3 агача.

Отсюда до Чалдуклара—3 агача.

Отсюда до Жарум (Ярум)-дам—3 агача.

Отсюда до Чардаха—2 агача. Отсюда до Болавди**[19]**—4 агача.

Отсюда до Сурмании, иные называют Сулеймаи-Кёй—4 агача.

Отсюда до однопролетного моста у кустарника—2 агача.

Отсюда до Кара-хисара —1 агач.

Отсюда до Гола—2 агача. Отсюда до Бал-Махмуда—1 агач.

Отсюда до родника Гунайу—4 агача.

Отсюда через горный перевал до Чорум-хана—5 агачей.

Отсюда, с переправой через реку Панасу —2 агача.

Отсюда до Кабахлана—2 агача.

Отсюда до однопролетного моста под Гушагом—3 агача.

Отсюда до Инай—4 агача.
Отсюда до высохших родников Жаглу (Яглу)—богаза—3 агача.
Отсюда следует перевалить хребет; затем, переправившись через реку, придешь в селение—6 агачей.

Отсюда до Алашахра—2 агача.
Отсюда до мельниц встречаются 3 реки, перейдя их, придешь к мельницам—7 агачей.
Отсюда до моста Сарту—2 агача.

Отсюда до Дрогута—5 агачей.
Отсюда до верхнего перехода Нифу—4 агача, так как следует 3 раза переправляться через реку, чтобы добраться до верверхнего перехода—4 агача.
Отсюда до колодцев под деревом чинара—2 агача.
Отсюда через хребет до Фонгар-баша—2 агача.

///°

Отсюда до Измира¹⁴), города значительного — 1 агач.

Таким образом, от Токата до Измира всего 41 перегон на верблюдах, что составляет 162 агача.

Засим, в 16058 г. 19-го сентября я, сын Агамира, Закарий, в Измире с божьей помощью сел на фламандский корабль Марканд Лиор. Богом напутствуемые, мы отправляемся в город Венецию, которая бесподобна.

Здесь уже отмечаем милями. Если желаешь знать, сколько составляет миля, то полторы мили считают за один агач. Считают по такому размеру.

Засим, от Измира до Венеции 1850¹⁵) миль, маршрут следующий:

От Измира до Санджах-буруна—12 миль. Отсюда до Кара-буруна—28 миль. Отсюда до Мунту-буруна—420 миль.

Отсюда до острова Заиту.....миль. Отсюда до границы Кёпрузи.....миль. Отсюда до границы Топра—
[20]Венеция.....миль. Отсюда до границы Гадри.....миль. Отсюда до границы Венецианского пролива, который называется Маламук.....миль. Отсюда до Венеции.....миль.

Засим, из Венеции я непредвиденно отправился в Голландию, т. е. в Амстердам¹⁶) (из Венеции в Амстердам встречаются следующие города, перегоны и агачи).

Засим, эти перегоны совершаются на лошадях, так как их гонят по-курьерски; час пути равняется одному агачу.

Первый перегон под названием Местра—1 агач.

Отсюда до Таравиза¹⁷)—3 агача. Отсюда до Фонсолы—4 агача. Все они—города. Перегон 2-й.

Отсюда до двух крепостей-пролива—4 агача, так как при выезде из Фонсолы направление до 2 крепостей; идет вверх по реке. Река эта—Подуанская. От 2-х крепостей до

города Спетелота—4 агача, перегон 3-ий. Этот город находится в стране епрайдоли¹⁸). Мы уже выехали из страны венецианцев.

Отсюда до города Трент—3 агача. На этой станции ответвляется дорога в Ливорно¹⁹). Засим, отсюда до деревянного моста над проливом, возле которого находится город,

называемый Лавис, перегон 4-ый,—5 агачей.

Отсюда до следующего деревянного моста, где у про-

лива большой город под названием Булзан, перегон 5-й—9 агачей.

Отсюда до большого города, называемого Лдчуза—3 агача. До сего города встречаются 5 деревянных мостов. От этого города до Байсарендарав—4 агача, перегон 6-ой.

Отсюда до города Штерсен, отсюда до подставы горы, отсюда до города Штона—8 агачей. Перегон 7-й.

Отсюда до большого города Спрук²⁰), отсюда до села Сесфель—8 агачей. Перегон —8-ой.

Отсюда до местечка Митеболт, отсюда до села Амерген—7 агачей. Перегон 9-ый.

Отсюда до города Сонга, отсюда до села Теиклина—8 агачей. Перегон 10-ый.

Отсюда до города Ланцберг, отсюда до большого бесподобного [21] города Ангуст—9 агачей. Перегон 11-ый.

Отсюда до города Дуневерт, отсюда до селения Эбемарк—8 агачей. Перегон 12-ый.

Отсюда до местечка Этим, отсюда до селения Киниксоф—9 агачей. Перегон 13-ый.

Отсюда до одной крепости, отсюда до другой крепости, отсюда до селения Кислинг— 9 агачей. Перегон 14-ый. Везде ущелья, виноградные сады.

Отсюда до крепости Гаф, отсюда до села Симрик—8 агачей. Перегон 15-ый. Везде виноградники.

Отсюда до одной значительной крепости, отсюда до

другой крепости, называемой Бисисон, отсюда до третьей крепости, отсюда до селения Нигрк—8 агачей. Перегон 16-ый.

Отсюда, до города Мидлборк, здесь течет большая река; эта река протекает до Амстердама, везде ущелья и сады; отсюда до одного местечка, называемого Обрбок,

отсюда до города Каравзгавз, наполовину населенного, наполовину же разрушенного отсюда до города Бонавз—7 агачей. Перегон—17-ый.

Отсюда до большого города, называемого Франкфорт, посреди которого протекает большая река; по сию и по ту сторону ее находятся магазины и рынки; эта река течет до Амстердама, куда водой можно достигнуть в 4 дня. Отсюда до одной крепости, называемой Киникисден—8 агачей. Перегон 18-ый.

Отсюда до крепости Камри, отсюда до города Лимборк, отсюда до кустарников—9 агачей. Перегон—19-ый.

Отсюда до одной крепости, отсюда до селения Баргуш—9 агачей. Перегон—20-ый.

Отсюда до кустарника—8 агачей. Перегон—21-ый. От этой стоянки вдали находятся 2—3 города. Отсюда до

одной крепости, перед которой течет большая река, как люди, так и лошади на пароме переправились на другой

берег в город Кулина. На этой реке сооружен корабль внутри которого работают мельницы, приводимые в движение [22] (водяными) колесами ²¹). Отсюда до большей реки еще раз переправляются на корабле; отсюда до селения Одумбах—7 агачей. Перегон—22-ой

Отсюда до города Тисильдоф, впереди коего течет большая река, отсюда до одной крепости (около крепости на корабле мы переправились через реку), до села Жувандошт—9 агачей. Перегон 23-ий.

Отсюда до города Рембарк, это фламандский город, ибо мы уже выбыли из страны ефрадоли и вошли в страну

фламандскую, отсюда до Занта, отсюда до большого монастыря, отсюда до берега большой реки, через которую мы переправились на корабле и прибыли в город Амрик—8 агачей. Перегон—24-ый.

Отсюда до берега большой реки, через которую мы

переправились на корабле, отсюда до города Ариим, отсюда до селения Лонтра—9 агачей. Перегон—25-ый.

Отсюда до города Амесфорт, отсюда до города Нердин, отсюда до самого Амстердама водный путь, по которому ходят корабли, отсюда до города Моэн, отсюда до города Амстердам, который бесподобен, и равного, ему нет—9 агачей. Перегон—26-ой.

И слава Христу во веки, аминь. Таким, образом, от Венеции до самого Амстердама 195 агачей ²²), 26 перегонов.

Засим, если из Амстердама отправиться в Аарло, большой город, то будет два часа пути; люди садятся на баркас, который движется по воде конной тягой (с берега).

Засим, в обратном направлении из Аарло, находится

город Лейкда, до коего два часа пути на баркасе с конной тягой.

Засим из Лейкры в Амстердам 4 часа пути, здесь ходят баркасы, влекомые лошадьми.

Засим, по морскому пути из Амстердама в Ликорно в порядке отмечаются: лейги, города, море и суша. Я написал это не от себя, а расспрашивая ежедневно капитана, так как я 8 месяцев находился на море.

Засим следующее. Путь морем из Амстердама в Ликорно таков: от Амстердама до города Янгуз—8 лейгов, так что один лейг равен 5 итальянским милям ²³). Отсюда [23] до города Тесил 10 лейгов. Засим, большие корабли нагружаются только в Тесиле, ибо от Амстердама до Тесила море мелководное и нагруженный большой корабль не может плавать; ходят лишь малые и легкие корабли. Засим от Тесила до выхода из пролива место скверное, трудное; 2 часа пути. От этого пролива до английской границы 36 лейгов. Засим, от Англии обратно до крайнего берега 90 лейгов; при этом от Амстердама до этого места нельзя удалиться от суши: за ним простирается большое море-океан, так что до Португалии не видать никакой суши. Засим, от английских берегов до того места, где показываются две крепости Португалии, расстояние 182 лейга. Засим, от Пор-

тугалии до самой Испании, до города Калис—26 лейгов, причем в Тесиле запасаются водой и провизией, ибо нет более никаких остановок. Засим, корабли Жейгидуна (Енгидуна) нагружаются и разгружаются в Калисе за отсутствием другого места; этот город-испанский, на большом острове.

Засим, от Калиса до пролива Санту ²¹)—12 лейгов, причем этот пролив настолько широк, что пушка (пушечный выстрел) не достигает; на одной его стороне Испания, а на другой, на западе, Чезаир ²⁵), в направлении от Амстердама Испания остается на левой, Чезаир же на правой стороне.

Засим, от пролива Санту до города Малика—18 лейгов; этот также принадлежит Испании. Засим, от Малика

до города Аликаита—70 лейгов; этот также принадлежит Испании.

От Аликанта на расстоянии 10 лейгов находятся мелкие острова, где растут горькие оливы; это также принадлежит Испании.

Здесь, от этих 3-х островов кончается страна испанская и начинается страна французская, но она остается вдали.

Засим, от этих островов до самого Ликорно 190 лейгов.

Засим, в направлении от Амстердама сначала показывается Курцк. Засим от Курцка до Ликорно встречаются 5 мелких островов, однако, как Курцк, так и острова, в направлении от Амстердама до Ликорно остаются все на правой стороне.

Итак, от Амстердама до Ликорно всего 652 лейга, что составляет 3260 итальянских миль.

Засим, из Ликорно в Измир путь следующий: сначала показывается Пурту Фрар, затем Пурту Лунк, потом гора Мунте Крис. Мунте Крис—высокая гора, где (по преданию) явилось видение. От Ликорно до Мунте Крис 120 миль.

[24] От Мунте Крис до Жанар (Янар)—дага ²⁶)—430 миль. Жанар (Янар)—даг представляет собой 7 небольших гор среди моря; большая из этих гор велением бога горит, виден дым.

Засим, от Жанар (Янар)-дага до Мисины 50 миль. Мисина—большой остров, 700 миль в окружности; этот остров также принадлежит Испании.

Засим от выхода из Мисинского пролива до Мунту-буруна 550 миль.

Засим путь в Халаб ²⁷) отделяется от Мунте-буруна; следующему в Халаб необходимо держать путь направо. Засим, от Мунте-буруна до острова Чуха 30 миль.

От острова Чуха до Сагза 320 миль. Сагз—остров. От Сагза до Кара-буруна 70 миль. От Кара-буруна до Санджаг-буруна 28 миль. От Санджаг-буруна до Измира 12 миль.

Засим, при следовании от Ливорно до Измира, Пурту Фрар и Пурту Лунк остаются влево, Мунте Крис вправо. Равным образом Жанар (Янар)-даг с островом, все остаются вправо. Также, при следовании в Измир, Мисина остается вправо, а Мунте-бурун влево. Остров же Чуха-аден остается или вправо или влево. При следовании в Измир Сагз остается вправо, а Митили влево. Итак, расстояние от Ликорно до Измира в общем составляет 1610 миль. От Амстердама же до Измира всего 4870 итальянских миль. Одна миля равняется 2 агачам. Таким образом, я поехал по суше и возвратился морем ²⁸).

Засим, путь от Измира до Бурсы следует по следующему

маршруту. Из Измира прибываешь в Манасию.

Отсюда в Баламуд.

Отсюда в Башкалама.

Отсюда в Куру-голчук.

Отсюда в Мандахор.

Отсюда в Сусыгри.

Отсюда в Улубад.

Отсюда в Тахталу.

Отсюда в Бурсу.

Засим от Бурсы до Модании—2 агача.

В Модании садятся на корабли и направляются в Стамбол ²⁹).

А если в Токате взять направление в Стамбол, то путь таков:

[25] От Токата до Гой-баши—4 агача.

Отсюда до Турхала—3 агача.

Отсюда до хребта Чангалу-бел—1 агач. Отсюда до Айна-базара—2 агача.

Отсюда до Амасии—3 агача.

Отсюда до Марзвана-оваси в сел. Жогурд (Йогурд) - Кёй—3 агача.

Отсюда до Гаджи-Кёй—3 агача.

Отсюда до хребта Дираклу-бел—1 агач. Отсюда до моста Османджуг—2 агача.

Отсюда до Сармашуг-Кайа или Гаджи-Гамза—2 агача.

Отсюда до реки Далу-дорвази с переправой через нее—2 агача.

Отсюда до хребта Кафар-бел—1 агач. Отсюда до Тосии—2 агача.

Отсюда до Инкой—4 агача.

Отсюда до Кара-джеран—3 агача.

Отсюда до Чарказлара—3 агача.

Отсюда до теснины Амамлу—2 агача. Отсюда до Боян-дурлу—2 агача.

Отсюда, продолжая путь, перевалить горный хребет

o

и прибыть в Гарадай—4 агача.

Отсюда, продолжая путь через.....бел, придешь в Чагаголи—3 агача.

o

Отсюда До Полия—3 агача.

Отсюда до Дагирман—дараси—4 агача.

Отсюда до Мтрлу—3 агача.

Отсюда до Човуш-Кей —3 агача.

o

Отсюда до Торбачилияра—3 агача

Отсюда до Дарахчилияра—3 агача.

o

Отсюда далее, перевалив хребет, переходишь мост Гевия и прибываешь в Гевию—4 агача. Здесь отделяется дорога в Бурсу.

Отсюда до Сабунчи—3 агача.

o

Отсюда до Измита —4 агача.

Отсюда до Гайга-биз—4 агача.

Отсюда до Гардала—3 агача.

o

Отсюда до Ускудара—3 агача.

[26] Отсюда на корабле через 2 часа придешь в Стамбол.

От Токата до Стамбола всего 30 перегонов.

Засим, если из Гевии направиться в Бурсу, то перегоны будут следующие: из Гевии придешь и Майкайчилар—3 агача.

Отсюда до Айарджи—3 агача.

Отсюда до Жеги(Еги) - шахр—3 агача.

Отсюда до Кастанайлара—4 агача.

Отсюда до Бурсы—3 агача.

Засим, если взять из Болии особое направление по ухабистой дороге в Стамбол, то перегоны будут следующие: выезжая из Болии.....

Засим если взять из Османджука особое направление на Далу-Кираз, то из Османджука придешь в Амамли—4 агача. Отсюда до селения под горой—4 агача. Отсюда до селения, лежащего напротив Далу-Кираза—4 агача. Отсюда до Амасии—3 агача, причем; хребет Дираклу-бел не виден.

Засим, дорога Чиман-бела, которая отделяется от Ортлу-бела, идет так: из Ортлу-бела до Чамурлу—3 агача.

Отсюда до моста большой реки, с переездом через неё—3 агача.

Отсюда до большого луга, что на вершине хребта—3 агача

Отсюда до Олухлу-Фунгара—3 агача.

Отсюда до моста Кара-Жагуби (Ягуби), с переездом через него—3 агача

Отсюда до теснины, где вдали находится армянское селение—3 агача

Отсюда до Аг-шахр-оваси, курдское селение—4 агача. Это одно направление.

А если направиться по ущелью, то из курдского селения придешь в Гола-хисар,—3 агача. Но там имеются горные узлы.

Отсюда до крепости Гаджи-Мурада—3 агача. Отсюда придешь под Мурдасин—3 агача.

Отсюда, продолжая путь через горный перевал, прибывают к могиле Човуш-оглы,—5 агачей. Здесь пролегает ущелье Тозанлу.

Если из Еревана отправиться через Карс в Арзерум, то маршрут такой: сначала из Еревана направляются в Егварт—4 агача.

Отсюда до Баш-апарана—4 агача.

Отсюда до склонов горы Алагеза—3 агача.

Отсюда до большей реки Карса—4 агача.

o

Отсюда до крепости Карс—3 агача.

[27] Отсюда до Гумбета—3 агача.

Отсюда до Дош-Кайа—3 агача.

o

Отсюда до крепости Кёроглы—4 агача.

Отсюда до селения Хараба на реке—4 агача.

o

Отсюда до Жакабада [Якабада] или Хасан-кала—4 агача.

Отсюда до Чаган-даре или Буламадж—3 агача.

o

Отсюда до Арзерума—3 агача.

Засим, для поездки из Акулиса в Испагань следуют такие перегоны:

Из Акулиса до Аракса, с переправой через нее—1 агач.

Отсюда до Малого Иру—1 агач.

Отсюда до Хазра-мечети—1 агач. Отсюда до Лилавы—2 агача

Отсюда до Хаджилара—2 агача. Отсюда до Большого Иру—2 агача.

Отсюда до вершины горы Гиври—1 агач.

Отсюда до Мужумбара—2 агача.

Отсюда до Сары—1 агач. Отсюда до большого моста

Тавриза^{*)}—2 агача. Отсюда до Тавриза—1 агач.

Засим, если из Тавриза ехать в Испагань, то первый перегон такой: от Тавриза до Васимнджа—3 агача.

Отсюда до Каравансарая Шиблу—2 агача. Отсюда до Хаджи-ага—3 агача.

Отсюда до Дивитлара—6 агачей.

[Отсюда до Туркмант—4 агача.

Отсюда до Миона—6³⁰⁾

Отсюда до Гапланту—1 агач.

Отсюда до Сарчама—5 агачей.

Отсюда до Некпа.....

Отсюда до Зангу.....агача. Отсюда до Каравансарая Шаха.....агач. Отсюда до Карабулага, т.е. Султаниэ, но город находится вдали.....

Отсюда до Хиа.

Отсюда до Горрайфаса.

Отсюда до Хиара.

Отсюда до Сакзавайя.

Отсюда до Арасанка.....Отсюда до Хеджиба.

Отсюда до Дангна.....

Отсюда до Сава.

*)В тексте везде Тарвез (по нар. произношению)

[28] Отсюда до Джафарабада.

Отсюда до Кума.

Отсюда до Касума.

Отсюда до Синси.

Отсюда до Кашана.

Отсюда до Кохру.

Отсюда до Ага-камала.

Отсюда до Мучайхара.

Отсюда до Газа.

Отсюда до Испагаии.

Засим, если ехать из Кашана через Натандзу в Испагань, то перегон будет такой: от Кашана до.....едут; случается что не едут.

От Джуги³¹⁾ до Карга-базара—1 агач. Отсюда до города Нахичевань—3 агача; здесь находится таможенный сборщик.

От Нахичевани до Минарета Гозчи-галаси—1 агач.

Отсюда до каравансарая Карабаг—2 агача.

От Карабага до речки и озера Карабага—2 агача. Отсюда до Шарурского Халифа-кенда—1 агач.

Через реку Халифа-кенд прибываешь в селение Норашеник—пол-агача. Отсюда до Кёр-булага—2 агача.

Отсюда до Садарака—1 агач.

От Садарака до Буруна—1 агач. Отсюда до Кырхайага Гумбаза—1 агач.

Отсюда до Генара—1 агач.

От Генара до реки Веди—1 агач. Отсюда до Аг-буруна—1 агач. Отсюда до Двина или Ардашера—1 агач.

Если ехать вправо, то встретишь Двин, если же ехать влево, то Ардашер, иначе Топрах-Кала.

От Двина до реки—пол агача. Отсюда до вершины Аг-ёхуша—1 агач. Отсюда до Еревана—1 агач

От Тавриза до Джуги—19 агачей.

От Джуги до Еревана—21 агач.

1677 г. 18 декабря. Я, Закарий, сын акулисского мдси³²⁾ Агамира, отправился из Тавриза в Марагу. Марагинским ханом был сын Ага-Хана Гусейн гули-хан. Он женат на дочери Адилбейджанского³³⁾ визиря Мирзы-Ибрагима. Страна эта издревле была многолюдная, очень хорошая плодородная. Здесь произрастает отличный, рис который по качеству выше индийского и вывозится до самой Испании, как гостинец. В этой стране произрастает хороший хлопок, обильный табак, есть много изюма и дошаба^{34а)}. Население этой страны отправляется (летом на

кочевку) в Саханддаг. Из Саханда (дага) текут в эту страну четыре [29] реки, причем все они гораздо меньше Аракса. При выезде из Тавриза следует направиться на юг. Окружным путем придешь на восток от Мараги. Море остается вправо³⁴⁶). Это—большое море, среди которого возвышается большая гора. Вода этого моря соленая, в ней не водится рыба. Берег моря до того болотист, покрыт густым тростником и песчанист, что человек не может приблизиться к морю. Вывозимые из Тавриза в эти области циновки, все плетены в стране Марага. По одной стороне этого моря лежит Урмпя, а по другой—Тавриз и Марага. Размеры этого моря таковы, что верхом на лошади едва можно объехать в 10 дней. Привожу следующий маршрут:

От Тавриза до селения Расуван—1 атач. Селение это остается влево. Здесь пребывает сборщик пошлин. Отсюда до местечка Сардару—1 агач.

От Сардару до Рустамабада—3 агача. Так называется, потому что Рустам-хан здесь построил дворец, куда он ездит на охоту. Здесь хорошие луга. Здесь пребывает сборщик пошлин.

Отсюда до Кахриза—1 агач. Здесь разветвляются две дороги: одна идет направо в Говган, левая же идет в Тухурган. Отсюда до Говгана, представляющего собой местечко—2 агача.

От Говгана до Аждаха-дараси—пол-агача. Это глубокое ущелье, скалистое с обеих сторон, место разбойничье.

Отсюда до Ханиана—5,5 агачей; это—местечко.

От Ханиана до ближайшей реки с однопролетным мостом—пол-агача. До этого места владения Тавризского хана. Отсюда ниже лежат владения хана Мараги. Здесь пребывает сборщик пошлин Марагинского хана.

От Кара-бурунлара до селения Алго—2 агача. Отсюда до селения Хурмазат—1 агач. Отсюда до Расата—1 агач. Отсюда до Мараги—1 агач. Расат представляет собой большой скалистый холм. Внутри скалы высечена пещера, где в старину построены были комнаты. Одни говорят, что это франгский³⁵) монастырь, другие же говорят—царская палата. Бог ведает.

От Тавриза до города Мараги всего 19,5 агачей.

Засим у Кахриза .от Рустамабада до Тухургана—2 агача. Тухурган является крупным местечком, где 60 домов армянских и имеется одна хорошая церковь. Прекрасное это место; здесь растет много табаку. Этот Тухурган принадлежит тавризскому хану.

От Тухурагада до ближайшей большой реки с 5-ти пролетным мостом—пол агача. Отсюда до Самая, армянского селения—5 агачей. Около этого селения протекает большая [30] река, на которой имеется 5-ти пролетный мост. От Самая до Мараги—4 агача.

Путь от Тухургана доходит до селения Хурмазат. Если взять путь через Тухурган в Марагу, то дорога гористая с подъемами и спусками, через Говган же ровная; будет немного больше двух агачей.

Засим, если держаться направления от Тавриза в Сардару и от Сардару в Рустамабад, то Мамага, Хостров-шай и Уску, все эти три селения остаются влево. Вот и все, что я, Закарий Акулиссский, написал.

[31] [Отдел второй, ДНЕВНИК. 1647—1681г.г.]

[33] [1647г.]

§2. 1647г. 5-го марта месяца, Акулис. Я, Закарий, сын, Агамира Крдунц, сегодня выехал из Акулиса, да сопутствует святой дух-бог; куда ни направим наш путь, в какое бы селение или город ни приддем, праздник ли будем справлять или что-либо замечательное, или какой-либо знаменательный день ни случится — мы запишем; если по этому поводу кто-либо имеет спросить, то святой дух воздаст ответ; вот об этом пишу в нижеследующем.

§ 3. 1647г. 5-го марта месяца. Я, Закарий, сегодня с божьей помощью выехал из Акулиса. Да сопутствует святой дух-бог.

1647г. 13-го марта. Я, Закарий, сегодня с божьей помощью прибыл в Ереван.

1647г. 4-го апреля. Я, Закарий сегодня с божьей помощью выбыл из Еревана.

1647г. 18-го апреля. Я. Закарий, в Гомадзоре с божьей помощью справил пасху.

1647г. 21-го апреля. Я, Закарий, сегодня въехал в город Арзерум, таможенным надсмотрщиком был Петрос-чалаби.

1647г. 24-го мая. Я с божьей помощью выехал из Арзерума.

1647г. 27-го мая. Я в Ашкале с божьей помощью справил вознесение.

1647г. 14-го июня. Сегодня я с божьей помощью прибыл в Токат.

1647г. 21,-го июня. Я с божьей помощью выехал из Токата.

1647г., 25-го июля. Я с божьей помощью справил в Нифе вардавар.

1647г. 30-го июля. Сегодня с божьей помощью прибыл в Измир.

1647г. 6-го августа. С божьей помощью я выбыл из Измира.

1647г 17-го августа. Сегодня: с божьей помощью прибыл в Бурсу.

1647г 12 сентября. Я с божьей помощью справил в Бурсе праздник воздвижения креста.

[34] 1647г. 10-го ноября. Я с божьей помощью выбыл из Бурсы

1647г. 11 ноября. Прибыл я в Модану, и с божьей помощью сел на корабль.

1647г. 26-го ноября. С божьей помощью прибыл в Стамбол.

1647г. 29-го декабря. Я, Закарий, сыропуст водосвятия с божьей помощью справил в Стамболе.

[35] [1648г.]

1648г. 6-го января, четверг. Я, Закарий, с божьей помощью справил водосвятие в Стамболе.

18-го февраля. Я Закарий, справил в Стамболе масленицу.

2-го апреля. Я, Закарий, с божьей помощью справил пасху в Стамболе.

11-го мая. Я, Закарий, с божьей помощью справил вознесение в Стамболе.

9-го июля. Я, Закарий, с божьей помощью справил вардавар в Стамболе.

13-го августа. Я, Закарий, с божьей помощью справил усение богородицы в Стамболе.

17-го сентября. Я, Закарии, с божьей помощью справил воздвижение креста в Стамболе.

17-го октября. Во время царствования султана Ибрагима³⁶⁾ в Стамболе между янычарами и войском имели место столкновения в самом городе, где было убито много воинов; причина была следующая:

* Хотели убить царя за то, что он не отпускал следующее им содержание; дело в том, что солдаты стояли за царя, а янычары не хотели его. Вследствие этого много кровопролития было в Стамболе. В конце концов царя, султана Ибрагима, задушили, а на престол посадили его старшего сына, по имени Магамет. Султану Ибрагиму было 45 лет³⁷⁾, султану же Магамету при вступлении его на престол в Стамболе, было 9 лет³⁸⁾.

** В 1648г. Столкновения длились не один день, а почти 20 дней происходили беспорядки в городе. Затем царь был задушен, и воцарился сын его, по имени султан Магамет. Этот султан Магамет покорил много стран, как Крит, так и Каменец. Он вел столько войн, было перебито столько войска у него и других царей, что есть счет морскому песку, но нет счета им же погубленным людям. Так было до 1683 года, когда османам не [36] оставалось ничего другого, как арестовать султана Магамета и заключить его в темницу⁵⁹⁾, его брата по имени Сулейман⁴⁰⁾, объявили царем. Франки захватили [страну] до Софии. Вот, ныне царствует султан. Сулейман, а султан Магамет сидит темнице.

[37] [1649г.]

1649г. 6-го января. Я, Закарий, в Стамболе с божьей помощью справил водосвятие.

1-го февраля. Я, Закарий, в Стамболе с божьей помощью справил масленицу.

25-го марта. Я, Закарий, в Стамболе с божьей помощью справил пасху.

28-го апреля. Я, Закарий, выехал с божьей помощью из Стамбола.

3-го мая. Я, Закарий, в Аджигамазе с божьей помощью справил вознесение.

13-го мая. С божьей помощью прибыл в Токат.

18-го мая. С божьей помощью выехал я из Токата.

30-го мая. Прибыл я в Арзерум; пробыл я 13 дней.

11-го июня. С божьей помощью выехал я из Арзерума.

25-го июня. Через Карс я приехал в Ереван.

1649г. 27-го июня. Я выехал с божьей помощью из Еревана.

30-го июня. Я, Закарий, с божьей помощью возвратился в Акулис.

1-го июля. Я, Закарий, в Акулисе с божьей помощью справил вардавар.

1-го августа. Я, Закарий, выехал с божьей помощью из Акулиса.

3-го августа. Я, Закарий, прибыл в Тавриз вместе с Арзаном⁴¹⁾.

10-го августа. Я с божьей помощью выехал из Тавриза.

13-го августа. Я, Закарий, в Аджиаге справил усение богородицы.

15-го сентября. Я, Закарий, с божьей помощью прибыл в город Испагань.

14-го ноября. Я, Закарий, с божьей помощью выехал из Испгани.

18-го ноября. Я прибыл в Кашан.

25-го ноября. Я выбыл из Кашана.

18-го декабря. С божьей помощью я прибыл в Тавриз.

25-го декабря. Я выехал из Тавриза.

29-го декабря. С божьей помощью справил в Малом Ире сыропуст.

30-го декабря. С божьей помощью вернулся вместе с Арзаном в Акулис.

[38] [1650г.]

1650г. 6-го января. Я, Закарий, в Акулисе с божьей помощью справил водосвятие.

24-го февраля. В Акулисе я, Закарий, справил масленицу.

1-го марта. Я, Закарий, с божьей помощью выехал из Акулиса вместе с Арзаном.

13-го апреля. Я, Закарий с божьей помощью прибыл в Арзерум.

14-го апреля. Я, Закарий, с божьей помощью справил пасху.

23-го мая. Я, Закарий, в Арзеруме с божьей помощью справил вознесение.

20-го июня. Я, Закарий, выехал из Арзерума вместе с Арзаном.

10-го июля. Приехали мы в Токат, 8 дней с божьей помощью, пробыли здесь.

21-го июля. Я, Закарий, в Турхале с божьей помощью справил вардавар.

22-го июля. Мы достигли перевала Чангалу. В следующую ночь житель Бурсы Таир чалаби отделился от нас с целью отправиться в Саруджа; на него было сделано нападение, и около сухих родников он был убит; кое-

что было ограблено.

1650г. 14-го августа. Я, Закарий, прибыл в Стамбол.

18-го августа. Я, Закарий, в Стамболе с божьей помощью справил успение.

15-го сентября. Я, Закарий, в Стамболе с божьей помощью справил воздвижение креста.

8-го декабря. Я, Закарий, в Стамболе с божьей помощью справил сыропуст св. А копа.

29-го декабря. Я, Закарий, в Стамболе с божьей помощью справил сыропуст водосвятия.

[39] [1651г.]

§4. 1651г. 6-го января. Я, Закарий, в Стамболе с божьей помощью справил водосвятие.

9-го февраля. Я, Закарий, в Стамболе с божьей помощью справил масленицу.

16-го марта. Я, Закарий, из Стамбола с божьей помощью выехал имеете с Арзаном.

30-го марта. Я, Закарий, в Баяндрлу, с божьей помощью справил пасху.

14-го апреля. Я, Закарий, с божьей помощью прибыл в Токат.

29-го апреля. Я, Закарий, с божьей помощью выбыл из Токата.

8-го мая. Я, Закарий, в Аг-шахр-оваси справил вознесение.

16-го мая. Я, Закарий, с божьей помощью приехал в Арзерум.

27-го мая. Я, Закарий, выехал из Арзерума.

15-го июня. Я, Закарий, прибыл в Ереван через Карс.

6-го июля. Я, Закарий, в Ереване с божьей помощью справил вардавар.

8-го июля. Я, Закарий, с божьей помощью выехал из Еревана.

18-го июля. Я, Закарий, прибыл в Тбилиси. Тбилисская зарафхана находилась в руках Рустамхана. Зарафом же был ходжа Бейбут.

1651г. 11-го августа. В Тбилиси было большое наводнение

17-го августа. Я, Закарий, в Тбилиси с божьей помощью справил успение богородицы.

20-го августа. Я, Закарий, с божьей помощью выехал из Тбилиси.

5-го сентября. Я, Закарий, возвратился в Агулис вместе с Арзаном.

14-го сентября. С божьей помощью воздвижение креста я справил в Акулисе.

4-го октября. Я, Закарий, с божьей помощью выехал из Акулиса.

[40] 7-го октября. Я, Закарий, прибыл в Тавриз. Я и мой брат Симон были в Тавризе в том году, когда Тавризским ханом был Далу-Агулихан, который предоставил Симону полную свободу вероисповедания. Бог спас.

20-го октября. Я, Закарий, по приказанию моего брата Симона выехал из Тавриза.

5-го ноября. Я, Закарий, прибыл в Ереван, так как брату Симону был должен сын Лалайбека, юзбаши⁴²) Аллах-верди бек. Я приехал в Ереван [за получением этого долга], но он не уплатил денег. Симон приехал в Ереван, а я выбыл.

25-го декабря. Я, Закарий с божьей помощью возвратился в Акулис.

[41] [1652г.]

§4. 1652г. 6-го января. Я, Закарий, в Акулисе с божьей помощью справил водосвятие.

1-го марта. Я, Закарий, в Акулисе с божьей помощью справил масленицу.

5-го марта. Я, Закарий, с божьей помощью выехал из Акулиса.

8-го марта. Я, Закарий, сегодня с божьей помощью прибыл в Тавриз.

4-го апреля. Я, Закарий, с божьей помощью выбыл из Тавриза.

17-го апреля. Я, Закарий, с божьей помощью возвратился в Акулис.

18-го апреля. Я, Закарий, с божьей помощью справил в Акулисе пасху.

§5. 1652г. 6-го мая. Сегодня я, Закарий, с сыном моего дяди, священником Мелкумом, отправился из Акулиса на богомолье в Татевский монастырь. Настоятелем этого монастыря был архимандрит Аристакес Татевский. 1652.

§6. 27-го мая. Я, Закарий, в Акулисе справил вознесение.

1-го июля. Я, Закарий, с божьей помощью выехал из Акулиса.

5-го июля. Я, Закарий, с божьей помощью прибыл в Тавриз.

21-го июля. Я, Закарий, с божьей помощью выехал из Тавриза.

25-го июля. Я, Закарий, возвратился в Акулис в воскресенье, в день вардавара.

9-го августа. Я, Закарий, с божьей помощью выехал из Акулиса.

12-го августа. Я, Закарий, с божьей помощью прибыл в Ереван.

13-го августа. Я, Закарий, с божьей помощью выехал из Еревана.

§7 1652г. 15-го августа. Я, Закарий, с божьей помощью справил успение богородицы Агджакале.

21-го августа. Я, Закарий, с божьей помощью прибыл в Арзерум.

[42] 19-го сентября. Я, Закарий, отправился на богомолье в Арзерумский монастырь с многочисленным обществом.

18-го октября. Я, Закарий, выехал из Арзерума.

1-го ноября. Я, Закарий, с божьей помощью прибыл в Ереван.

§8. 1652г. 1-го ноября. Я, Закарий, из Арзерума приехал в Ереван, ибо отец мой, Агамир, прибыл в Ереван с целью отправиться в Иерусалим. Он поехал в Иерусалим. Засим в 1653 г. 30-го июня мой отец Агамир из Иерусалима возвратился в Акулис.

§9. 5-го ноября. Я, Закарий, выбыл из Еревана.

8-го ноября. Я, Закарий, с божьей помощью возвратился в Акулис.

14-го ноября. Я, Закарий, выехал из Акулиса.

17-го ноября. Я, Закарий, прибыл в Тавриз.

10-го декабря. Я, Закарий, выехал из Тавриза.

14-го декабря. Я, Закарий, с божьей помощью возвратился в Акулис.

[43] [1653г.]

§10. 1653г. 6-го января. Я, Закарий, с божьей помощью водосвятие справил в Акулисе

13-го января. Я, Закарий, выехал из Акулиса.

10-го февраля. Я, Закарий, с божьей помощью прибыл в Арзрум.

20-го февраля. Я, Закарий, провел в Арзеруме масленицу

10-го апреля. Я, Закарий, справил в Арзеруме пасху.

19-го мая. Я, Закарий, справил в Арзеруме вознесение.

1-го июня. Я, Закарий, с божьей помощью выбыл из Арзерума.

11-го июня. Я, Закарий, прибыл в Ереван. Симон ⁴³⁾ был здесь.

14-го июня. Я, Закарий, и Симон выехали из Еревана.

17-го июня. Я, Закарий, и Симон с божьей помощью возвратились в Акулис.

§11. 10-го июля. От царя Шахабаса ⁴⁴⁾ явился в Акулис евнух по имени Ага Латиф, пересчитал 16 армян мальчиков и девочек, но никого не взял. С божьей помощью спаслись.

§12. 17-го июля. Я, Закарий, справил вардавар в Акулисе.

§13. 1653г. 26-го июля. Ереванским ханом был сын Лалайбека Магамадгули-хан ⁴⁵⁾, по приказанию царя был наложен запрет на вино; сегодня со стороны хана прибыл даруга ⁴⁶⁾ Гиматбек и взыскал обязательство за вино. Все это длилось 6-7 месяцев. Наконец, с божьей помощью все кончилось.

14-го августа. Я, Закарий, справил успение богородицы в Акулисе.

1-го сентября. Я, Закарий, справил воздвижение креста в Акулисе.

29-го декабря. Я, Закарий, с божьей помощью справил сыропуст водосвятия в Акулисе.

* Я, Закарий, в старинных книгах читал, что Григорий Татевский в день своего прибытия был посвящен в монахи. Это было в 1397г. ⁴⁷⁾

[44] [1654г.]

1654г. 6-го января. Я, Закарий, с божьей помощью справил водосвятие в Акулисе.

28-го января. Я, Закарий, в Акулисе справил мою свадьбу; мне было 24 года.

26-го марта. Я, Закарий, с божьей помощью в Акулисе справил пасху.

2-го мая Я, Закарий, выехал из Акулиса.

4-го мая. Я, Закарий, в Нахичевани справил вознесение.

9-го мая. Я, Закарий, прибыл в Ереван.

20-го мая. Из Акулиса прибыло в Ереван много народу к Магамадгули-хану с жалобой на даругу Угурлубека.

1-го июня. Я, Закарий, выехал из Еревана.

5-го июня. Я, Закарий, возвратился в Акулис.

25-го июня. Из Акулиса с каждого дома по одному человеку отправились в Тавриз к шаху жаловаться на сына Лалай-бека Магамадгули-хана, который был Ереванским ханом.

1654г. 15-го июля. Я, Закарий, с божьего благословения взял у Масехинц Киракоса (в долг) капитал.

1-го августа. Я, Закарий, выехал из Акулиса.

2-го августа (в бытность мою) в Лилаве, в последний час, в среду имело место затмение солнца; было новолуние; так затмилось, что показались звезды.

4-го августа. Я, Закарий, прибыл в Тавриз.

4-го сентября. Я, Закарий, выехал из Тавриза.

7-го сентября. Я, Закарий, возвратился в Акулис.

14-го сентября. Я, Закарий, выехал из Акулиса.

17-го сентября. Я, Закарий, прибыл в Арзрум.

26-го октября. Я, Закарий, выехал из Арзерума.

18-го декабря. Я, Закарий, приехал в Измир.

[45] [1655г.]

§14. 1655г. 6-го января. Я, Закарий, с божьей помощью справил водосвятие в Измире.

25-го февраля. Я, Закарий, в Измире справил масленицу.

6-го марта. Я, Закарий, выехал из Измира, чтобы отправиться в Бурсу. Едва лишь мы отъехали от Измира, как попали под ливень. Пришлось мне пережить много мучений ⁴⁸⁾. Однако, Бог спас нас от поточных волн.

18-го марта. Я, Закарий, с божьей помощью прибыл в Бурсу.

§15. 1655г. 25-го марта. Скончался в Эчмиадзине католикос Филиппос ⁴⁹⁾, и похоронили его в церкви святой Рипсимэ в северной стороне. Ему было 60 лет. После него вступил на престол католикос Акоп Джугаеци ⁵⁰⁾.

§16. 9-го апреля. Я, Закарий, выехал из Бурсы.

15-го апреля. Я, Закарий, справил пасху в Дарах-чиларе. Не пожелал бы я никому провести такую пасху. Мы выступили из Гевии в пасхальное воскресенье, и как только двинулись на перевал Саруджай, было сделано нападение на караван; двое были убиты, 7 -8 человек было ранено.

22-го мая. Я, Закарий, с божьей помощью прибыл в Токат.
24-го мая. Я, Закарий, в Токате справил, вознесение.
30-го мая. Я, Закарий, с божьей помощью выехал из Токата.
14-го июня. Я, Закарий, с божьей помощью прибыл в Арзерум.
20-го июня. Я, Закарий, с божьей помощью выехал из Арзерума.
20-го июля. Я, Закарий, с божьей помощью возвратился в Акулис.
22-го июля. Я, Закарий, справил вардавар в Акулисе.
12-го сентября. Я, Закарий, выехал из Акулиса.
15-го сентября. Я, Закарий, с божьей помощью прибыл в Тавриз.

[46] 8-го октября. Я, Закарий, выехал из Тавриза.
11-го октября. Я, Закарий, с божьей помощью возвратился ; в Акулис.
16-го октября. Я, Закарий, выехал из Акулиса.
19-го декабря. Я, Закарий, приехал в Токат.

[47] [1656г.]

§17. 1650г. 6-го января. Я Закарий, с божьей помощью справил водосвятие в Токате.
17-го февраля. Я, Закарий, справил в Токате масленицу.
21-го февраля. Сегодня прибыл в Токат Сеид-Ахмад паша с12000 всадниками, джалалийцами ⁵¹). Много денег взыскали с города. Мы, несколько купцов, сегодня тайком вышли из города и убежали, дабы нас не схватили и не требовали денег.
5-го апреля. Я, Закарий, с божьей помощью возвратился в Акулис.
6-го апреля. Я, Закарий, с божьей помощью справил пасху в Акулисе.
28-го апреля. Я, Закарий, выехал из Акулиса.
18-го мая. Я Закарий, справил вознесение и Горафасе.
29-го мая. Я, Закарий, приехал в Испагань ⁵²).
9-го июня. В Джуге строили монастырь. Сегодня навели свод купола; много было дарений.
13-го июля. Я, Закарий, в Испагани-Джуге ⁵³) справил вардавар.
26-го июля. Я, Закарий, с божьей помощью выехал из Испагани.
7-го августа. Я. Закарий, справил успение богородицы в Карабулаге.
28-го августа. Я. Закарий, приехал в Тавриз, брат Симон был здесь.
3-го сентября. Я, Закарий, вместе с братом Симоном выбыл из Тавриза.
6-го сентября. Я, Закарий, и Симон возвратилась в Акулис.
27-го октября. Я. Закарий, выехал из Акулиса.
11-го ноября. Я, Закарий, с божьей помощью приехал в Арзерум.
20-го ноября. Я. Закарий, выехал из Арзерума.
10-го декабря. Я, Закарий, с божьей помощью прибыл в Токат.

[48] [1657г.]

1657г. 6-го января. Я, Закарий, с божьей помощью справил водосвятие в Токате.
14-го февраля. Прибыл в Токат от Стамбольского хондкара ⁵⁴) посол, по имени Исмаил-ага, который должен был отправиться в Испагань к шаху.
14-го февраля. От шах-Абаса был отправлен посол к хондкару ⁵⁵), по имени Калбалигули ⁵⁶)—солтан, который сегодня прибыл в Токат. Здесь они остались 6 дней, затем оба посла вместе отправились через Диарбакир к шаху. Конец ведает бог.
27-го февраля. В пятницу скончался иеромонах Симон; он был родом из Джуги с прозвищем Бессеребряный. Он приехал сюда для проповеди.
29-го марта. Я, Закарий, в Токате справил пасху.
5-го июля. В Токате я, Закарий, справил вардавар.
8-го июля. Я, Закарий, выехал из Токата.
29-го июля. Я, Закарий, с божьей помощью прибыл в Арзерум.
1657 г. 10-го августа. Я, Закарий, выехал на Арзерума.
19-го августа. Я, Закарий, приехал в Ереван, где брат мой Симон, наконец, получил долг от Юзбаши Ахверди-бека, который должен был ему уже десять лет.
27-го, августа. Я, Закарий, с братом Симоном выехал из Еревана.
30-го августа. Мы вместе прибыли в Акулис.
6-го октября. Я, Закарий, с божьей помощью выехал из Акулиса.
9-го октября. Я, Закарий, с божьей помощью прибыл в Тавриз.
13-го ноября. Я, Закарий выбыл из Тавриза.
14-го ноября. Я, Закарий, возвратился в Акулис
3-го декабря. Я, Закарий, выехал из Акулиса.
15-го декабря. Я, Закарий, с божьей помощью выехал из Еревана.

[49] [1658г.]

1658г. 6-го января. Я, Закарий, с божьей помощью справил водосвятие в Гомайдзоре.

7-го января. Я, Закарий, с божьей помощью прибыл в Арзерум.

21-го февраля, Я, Закарий, справил в Арзеруме масленицу.

11-го апреля. Я, Закарий, справил пасху с Арзеруме.

25-го июня. Я, Закарий, с божьей помощью выехал из Арзерума.

18-го июля. Я, Закарий, прибыл в Токал в воскресенье, в день вардавара.

15-го августа. Я, Закарий, справил усение богородицы в Аджисуве.

11-го сентября. Я, Закарий, с божьей помощью прибыл в Измир.

11-го сентября. Я, Закарий, в Измире сел сегодня на корабль, дабы с божьей помощью отправиться в Венецию. Корабль был феламикский⁵⁷⁾ и назывался Марганд-Лиорн. Да ниспошлет бог счастливый путь.

29-го сентября. Корабль достиг Мутун-буруна; дальше от Тарабулуса показались 7 кораблей, которые приближались с намерением захватить наш корабль. Но бог был милостив к нам: поднялся ветер, наш корабль спасся, с помощью бога скрылся от них.

16-го октября. Корабль с божьей помощью прибыл в Венецию.

1658г. 17-го октября. В Венеции на корабле было 27 армян, не считая франгов; всех по приказанию туджа⁵⁸⁾ отправили в старый карантин, где держали до 40 дней.

25-го ноября. Исполнился срок карантина. Сегодня нас всех выпустили. Я, Закарий, с божьей помощью прибыл в Венецию.

[50] [1659г.]

§ 18. 1659г. 6-го января, 1-го трэ⁵⁹⁾, 22-го арам⁶⁰⁾, в: четверг. Я, Закарий, справил водосвятие в Венеции.

25-го января. Я Закарий, сегодня с божьей помощью выехал из Венеции, чтобы сухим путем отправиться в Амстердам.

13-го февраля. Я, Закарий, с божьей помощью справил масленицу в городе Лимборге, в Аламане⁶¹⁾.

20-го февраля. Я, Закарий, приехал; сегодня в Фелайменг⁶²⁾, в город Амстердам, который бесподобен.

3-го апреля. Я, Закарий, справил пасху в Амстердаме.

1-го мая. В Амстердаме сегодня вышло письменное объявление о бракосочетании дочери царя Исапаноло⁶³⁾ с сыном царя Франгсиса⁶⁴⁾. Таким образом был заключен мир между этими царями, которые, как говорят, воевали 30 лет.

1659г. 23-го мая. Я, Закарий, из Амстердама отправился в город Лейга, был в городе Гарлум⁶⁵⁾ и через 2 дня опять возвратился в Амстердам.

19-го июня. В Амстердаме я был очевидцем, как ночь длилась 5 часов, день 19 часв.

21-го июня. В Амстердаме принесли; весть, что из Индостана⁶⁰⁾ прибыло 9 кораблей.

4-го июля. Я, Закарий, видел в Амстердаме серебряную люстру, которую отправили для Мусковкого⁶⁷⁾ царя; она весила 2218 фунтов серебра и 5 фунтов позолоты, что составляет 148 литров хондкара серебра⁶⁸⁾. Она была бесподобна.

11-го сентября. Я, Закарий, справил воздвижение креста в Амстердаме.

12-го ноября. Я, Закарий, выбыл из Амстердама, дабы морем отправиться в Ликорно; название корабля было Джустиц.

6-го декабря. Из Тесиля 140 кораблей совместно отправились с божьей помощью в путь.

29-го декабря. На корабле Джустиц справил сыропуст водосвятия.

Сегодня показалась Пуртугальская⁶⁹⁾ гора; так как целых 22 дня мы не видели суши, была большая радость.

[51] [1660г.]

1660г. 1-го января. Корабли прибыли в Испанию, в городе Калис бросили якорь.

6-го января. 1-го трэ, 22-го арам. Я, Закарий, справил водосвятие в Калисе.

10-го января. Корабли отбыли из Калиса.

7-го января. Я, Закарий, на корабле прибыл в Испанию, в город Малика; после 2-х дневной остановки корабли отплыли из Малика.

6-го февраля. Я, Закарий, на корабле сегодня прибыл в Испанию, в город Аликанта; корабли, простояв 3 дня, вновь двинулись в путь.

27-го февраля. Я, Закарий, сегодня на корабле прибыл в Ликорно. Братья Никогос и Лексан находились здесь.

4-го марта. Я, Закарий, провел масленицу в Ликорно.

1-го апреля. Я, Закарий, вместе с братом Алексаном сели на корабль Джустиц и с богом сегодня отплыли из Ликорно в Измир.

15-го апреля. Я, Закарий, на корабле прибыл в Мисину⁷⁰⁾, где бросили якорь.

22-го апреля. Пасху справил я здесь.

28-го апреля. Я, Закарий, с божьей помощью отплыл на корабле из Мисины.
1660г. 14-го мая. Я, Закарий, сегодня прибыл в Измир; бросили якорь, и мы вышли на берег. Благодарение Христу, что 12-го ноября я, Закарий, на феламинаском корабле Джустиц отплыл из Амстердама и сегодня, ровно через 6, месяцев и 2 дня, прибыл; в Измир.
19-го июня. Я, Закарий, сегодня выехал из Измира.
25-го июля. Я, Закарий, сегодня прибыл в Тока.
29-го июля. Я, Закарий, с божьей помощью справил в Токате вардавар.
1-го августа. Я, Закарий, с божьей помощью выехал из Токата.
20-го августа. Я, Закарий сегодня прибыл в Арзерум.
4-го октября. Я, Закарий выехал из Арзерума.
14-го октября. Я, Закарий, прибыл в Ереван. Брат Симон был здесь, состоя начальником местного монетного двора, ханом же был Наджафгули-хан ⁷¹).
15-го декабря. Я, Закарий, выехал из Еревана.
20-го декабря. Я, Закарий, с божьей помощью прибыл сегодня в Акулис.

[52] [1661г.]

1661г. 6-го января, 22-го арам, 2-го трэ, в день воскресенья. Я, Закарий, справил: водосвятие в. Акулисе. Засим, католикос Акоп прибыл в Акулис, сегодня водосвятие совершил он, причем 185 человек облачились в стихари.

14-го апреля, 10-го мехеки. Я, Закарий, сегодня в Акулисе справил пасху.

9-го мая. Я, Закарий, выехал из Акулиса.

13-го мая. Я, Закарий, сегодня с божьей помощью прибыл в Тавриз.

21-го июля. Я, Закарий, справил вардавар в Тавризе.

18-го августа. Я, Закарий, с божьей помощью справил успение богородицы в Тавризе.

23-го августа. Я, Закарий, сегодня с божьей помощью выехал из Тавриза.

29-го августа. Я, Закарий, с божьей помощью прибыл в Акулис.

7-го октября. Я, Закарий, сегодня выехал из Акулиса.

Засим, 10 октября прибыл я в Нахичевань.

Засим, я, Закарий, отправил товар в Ереван; я, Закарий, 12-го октября возвратился в Акулис.

1661г. 6-го ноября. Я, Закарий, выехал из Акулиса.

10-го-ноября. Я, Закарий, сегодня прибыл в Ереван.

13-го ноября. Я, Закарий, сегодня с божьей помощью выехал, из Еревана.

20-го ноября. Я, Закарий, сегодня прибыл в Арзерум, настиг свой товар.

30-го ноября. Я, Закарий, сегодня выехал из Арзерума, дабы с божьей помощью счастливо отправиться в Измир.

§ 19. Засим, 16-го декабря, мой брат Симон сегодня в Ереване вторично женился. Я, Закарий, был в Измире, когда- 20-го марта, сегодня, узнал об этом, так как Симон прислал мне письмо, что 16-го декабря он сочетался браком с женой Арзбека Моцакенц. Вот и все.

§ 20. 20-го декабря. Я, Закарий, сегодня прибыл в Тока

30-го декабря. Я, Закарий, сегодня выехал из Токата, чтобы с божьей помощью отправиться в Измир.

10-го февраля. Прибыл я в Измир.

[53] [1662г.]

§21. 1662г. 6-го января, 2-го трэ, 22-го арам. Я, Закарий, справил водосвятие в Жазлу (Язлу) -даше.

8-го февраля. Я, Закарий. сегодня. с божьей помощью прибыл в Измир.

9-го февраля. Я. Закарий, справил в Измире масленицу.

30-го марта, 25-го арац, 10-го шамс, Я, Закарий, с божьей помощью справил пасху, в Измире.

8-го мая. Я, Закарий сегодня справил вознесение в Измире.

17-го августа. Я, Закарий, справил успение богородицы в Измире.

14-го сентября. Я, Закарий, сегодня с божьей помощью справил воздвижение креста в Измире.

1662г. 7-го декабря. Я, Закарий, сегодня с божьей помощью справил сыропуст св. Акопа в Измире.

20-го декабря. Брат Алексан из Акулиса прибыл сегодня в Измр; Я, Закарий, находился в Измире.

29-го декабря. Я, Закарий, сегодня - с божьей помощью справил сыропуст водосвятия в Измире.

§22. 1662г. Шах Абас издал приказ по своему государству, чтобы каждый монетный двор отныне чеканил абаси ⁷²) в 2 золотника, что составляет 5 шаи, между тем как раньше составляло 4 шаи. Ереванским зарафом был Симон; Акулис находился под управлением Наджафгули-хана.

[54] [1663г.]

§ 23. 1663г. 6-го января, 2-го трэ, 22-го арам. Я, Закарий, сегодня с божьей помощью справил водосвятие в Измире.

1-го марта. Я, Закарий, сегодня в Измире провел масленицу. С божьей помощью справил масленицу очень

весело.

5-го апреля. Я, Закарий, сегодня с божьей помощью выехал из Измира, чтобы возвратиться в Акулис; нас всех было 10 акулисцев.

19-го апреля, 30-го шамси, 15-го мехекана. Я, Закарий, сегодня справил пасху в Гунее, дабы на следующий день с божьей помощью, продолжать путь в Афиан Кара-Хисар.

17-го мая. Я, Закарий, сегодня прибыл в Токат из Измира.

25-го мая. Я, Закарий, выбыл из Токата.

23-го июня, Я, Закарий, сегодня прибыл в Арзерум из Токата.

24-го июня. Я, Закарий, сегодня выехал из Арзерума.

4-го июля, Я, Закарий, сегодня из Арзерума прибыл в Ереван, где брат мой Симон уже справил свадьбу.

1663г. 26-го июля. Я, Закарий, сегодня справил вардавар в Эчмиадзине, куда мы отправлялись из Еревана на богомолье.

3-го августа. Я, Закарий, сегодня выехал из Еревана.

10-го августа. Я, Закарий, сегодня прибыл в Акулис из Еревана.

§24. Засим, в 1663г. 10 августа, я, Закарий, сегодня возвратился в Акулис из Измира. Страна эта пережила такую засуху, что не выпало ни снега зимой, ни дождя за 6 месяцев; от Нахичевани до Тавриза во многих местах не было воды для питья, многие родники иссякли, много посева и деревьев засохло из-за грехов наших.

§ 25. 31-го августа. Я, Закарий, сегодня выехал из Акулиса

3-го сентября. Я, Закарий, сегодня прибыл в Ереван из Акулиса.

15-го сентября. Я, Закарий, сегодня выехал из Еревана.

[55] 18-го сентября. Я, Закарий, сегодня возвратился в Акулис из Еревана.

25-го октября. Я, Закарий, в Акулисе возвратил свой долг Киракосу Масеинцу и получил обратно свою расписку.

30-го ноября. В Акулисе я, Закарий, дал свой капитал зятю, сыну Кичибя, Аставацанову для торговли; он отправился в Тавриз.

10-го декабря. Я, Закарий, и мой брат Симон сегодня прибыл из Еревана в Акулис.

В 1663г. Ереванский хан Наджафгули был смещен, его перевели в Шамаху⁷³⁾ и дали ханство. Засим, Ереванское ханство, дали Абасгули-хану⁷⁴⁾, который был сыном старшего Амиргуна-хана.

[56][1664г.]

1664г. 1-го января. Акулис, я, Закарий, и мой брат Симон сегодня выехали из Акулиса и через Мугань отправились в Шамаху, дабы ликвидировать счета с Наджафгули-ханом относительно монетного двора и пр.

6-го января, 2-го трэ, 22-го арам. В среду в Акулисе я, Закарий, с божьей помощью, справил водосвятие.

10-го января. Велением царя прибыл важный чиновник; произвели обмер всех церквей и монастырей Армении и определили сколько газов⁷⁵⁾ вышины, ширины и длины. Сегодня они выехали из Акулиса.

10-го апреля, 7-го мехеки, 21-го шамс. Я, Закарий, с божьей помощью справил пасху в Акулисе.

19-го мая. Я, Закарий, сегодня справил вознесение в Мцгуне, так как мы с обществом отправились туда на богомолье.

31-го мая. В нижнем околотке Акулиса сегодня приступили к слому церкви имени святого Ованеса для постройки [новой] церкви.

5-го июля. Осветили фундамент и приступили к постройке, согласно письменного разрешения царя и словесного согласия Мирзы Ибрагима, ибо Акулис входит в пределы его владений.

1664г. 24-го июля. Сегодня, в пятницу в Акулисе скончался епископ [монастыря] святого апостола Фомы, иеромонах Хачатур. Последний лет 10 тому назад рукоположил в епископы своего племянника, иеромонаха Петроса, и назначил его на свое место. Иеромонах Петрос сделался настоятелем престола св. Фомы. Иеромонах Хачатур состоял настоятелем монастыря св. Фомы 34 года, а было ему 65 лет. Иеромонах Петрос построил на могиле иеромонаха Хачатура большую часовню из тесаных камней в южной стороне церкви.

18-го октября. Я, Закарий, выехал сегодня из Акулиса и отправился в Ереван с целью привезти в Акулис семью брата моего Симона, однако Абасгули-хан не разрешил. Тогда я, Закарий, взяв моего брата Симона, 6-го декабря прибыл в Акулис, дабы он остался здесь месяца два и затем возвратился бы в Ереван.

[57] 3-го декабря. Я, Закарий, этой ночью в Шаруре был очевидцем, как на небе появилась комета, которая есть звезда с хвостом. Ее видел не только я один, но и вся страна. Луч кометы был наблюдаем в течение 40 дней и постепенно исчез.

[58] [1665г.]

§ 26. 1665г. 6-го января, 3-го трэ, 22-го арам. Я, Закарий, сегодня в Акулисе с, божьей помощью, справил водосвятие совместно с моим братом Симоном.

5-го февраля. Я, Закарий, с божьей помощью справил масленицу; в Акулисе совместно с моим братом Симоном,

13-го февраля. Брат мой Симон сегодня с божьей помощью выехал из Акулиса в Ереван.

26-го марта, 22-го арац, 6-го шамс. Я, Закарий, с божьей помощью справил пасху в Акулисе.

4-го мая. Я, Закарий, справил вознесение в Гаге, где я с семьей был на богомолье.

2-го июля. Я, Закарий, сегодня справил вардавар в Акулисе.

17-го сентября. В Акулисе я справил воздвижение креста.

5-го ноября. Сегодня освятили вновь выстроенную церковь св. Ованеса в нижнем околотке Акулиса.

*В 1686г. 20-го мая начали штукатурить эту церковь; покрыли гажей, раскрасили, и 31-го октября состоялось торжественное освящение.

1665г. 10-го ноября. Я, Закарий, сегодня с семьей отправился из Акулиса на богомолье в [монастырь]. Нахавка⁷⁶), откуда через 5 дней мы возвратились обратно.

3-го декабря. Я, Закарий, сегодня выехал из Акулиса в Ереван.

7-го декабря. Я, Закарий, сегодня прибыл в Ереван.

15-го декабря. Я, Закарий, сегодня выехал из Еревана.

19-го декабря. Я, Закарий, сегодня прибыл в Акулис из Еревана.

В 1665г., 7 участков находились во- владении Азербайджанского везира Мирза-Ибрагима; акулиским же меликом⁷⁷) состоял Бадалидж Шахназар.

В 1665г. из Иерусалима прибыл в Стамбол некий иеромонах Егиазар, который получил от царя Султана Магомета грамоту, в силу;чего был наложен запрет на ввоз миро и на приезд нунций и монахов из Эчмиадзина в страну Али-Османа. Вследствие этого Эчмиадзинский католикос Акоп [59] отправился в Стамбол и представился царю Султану Магамету. Он предъявил старинную грамоту царей, после чего [султан] изъявил согласие оставить старый порядок. По этому поводу Эчмиадзин и Иерусалим истратили до 200—300 тысяч марчил⁷⁸).

*Впоследствии от царя было повеление изгнать католикоса из пределов Османской страны. Католикос бежал, оставив 8000 туманов⁷⁹) долга.

В 1672г. 15-го мая он возвратился в Эчмиадзин; много шуму было по этому поводу.

[60] [1666г.]

1666г. 6-го января, 3-го трэ, 22-го арам. Я, Закарий, сегодня с божьей помощью, справил водосвятие в Акулисе.

14-го апреля, в субботу вечером, в канун пасхи, супруга моего брата Симона, Гулум, с дочерью Сальвиназ и с сыном Агамиром, а также имея при себе девицу, по имени Гафар, и женщину, по имени Ханага, кои были ее и ее детей служанки, приехали в Акулис с целью пробыть здесь несколько месяцев и затем возвратиться в Ереван. Следует знать, что Симон в Ереване был женат вторично.

15-го апреля, 12-го мехеки, 26-го шамс. Я, Закарий, сегодня в Акулисе, с божьей помощью справил пасху.

22-го июля, в Акулисе в пятницу я, Закарий, наблюдал следующее знамение: было 6 часов, когда блеск солнца изменился, через короткое время стемнело, как-будто было затмение солнца. Я налил в сосуд воду и в ней заметил, что 3 части солнечного диска были покрыты, одна же часть открыта. Так продолжалось, около получаса, затекм постепенно прояснилось. Сегодня 1-ое число лунного месяца.

1666г. 25-го июня. Сегодня, из Еревана прибыли в Акулис 3 человека. Их прислал Симон, чтобы взять свою семью обратно в Ереван.

28-го июня. Я, Закарий, сегодня взял семью и выехал из Акулиса.

Засим, 1-го июля мы благополучно .приехали в Ереван.

8-го июля, Ереван. Из Арзерума прибыл в Ереван Никогос.

23-го июля. Я, Закарий, и брат Никогос сегодня выехали из Еревана,

27-го июля. Я, Закарий и господин Никогос сегодня прибыли в Акулис из Еревана.

30-го сентября. О том, кто отправился в Иерусалим. Из монастыря отправился иеромонах Мовсес, из нашего селения-сын Тер-Азара Тер-Алексан, Агланенц Тер-Григор, Лалазар, Авалходженц мугдуси Маркос.

1-го октября. Обнародовано по всей стране, что скончался Шах-Абас и на престол вступил его старший сын Шах-Сефи. Шах-Абасу было 40 лет. Шах-Сефи было 18 лет. [61] Шах-Абас скончался в пути в Казвин. Их столица город Испагань. Имя царя было изменено; его назвали Шах-Сулейманом.

10-го октября. Сегодня в Ереване скончался Абасгули хан. Ему было 70 лет. На его место прибыл Сефигули-хан, прежде называвшийся Алхаз-Мирза⁸⁰). Его род царского происхождения, он из лезгин Дагестана.

В 1666году владетелем Акулиса был Адилбейджанский везирь Мирза-Ибрагим. Меликом акулиским был Мелик-Манвел. который взял в откуп поголовный налог по 2500 диан⁸¹).

[62] [1667г.]

1667г. 6-го января, 3-го трэ, 22-го арам, воскресенье. Я, Закарий, сегодня справил водосвятие в Акулисе: несли 10 хоругвей, 40 человек облачились в стихари. С благословения бога освятили воду на: реке.

12-го января. Некий ага. Ереванского Сефигули хана, по имени Даймур-Гайбек, сегодня прибыл, в Акулис в качестве даруги; однако, он был даругой не только Акулиса, но и 7 участков. Эти 7 участков давно находились во владении Тавризского везира Мирза-Ибрагима, но этот [Сефигули хан] хан получил: их от шаха под свое управление. Ага приехал с 8 всадниками, остался целый месяц и затем уехал.

15-го января. Сегодня из, Еревана прибыл один шатир с письмом от моего, брата Симона, который просил меня по получении письма немедленно выехать к нему, так как он тяжело болен. Я, Закарий, сегодня же выехал с двумя людьми.

19-го января. Я приехал в Ереван. И с божьей помощью видел брата Симона, который уже поправился. Я

пробыл [здесь] 12 дней.

2-го февраля. Я, Закарий, с божьей помощью возвратился в Акулис.

7-го апреля, 4-го мехаки, 18-го шамс. Я, Закарий, сегодня с божьей помощью справил пасху в Акулисе.

13-го апреля. Я, Закарий, сегодня с семейством отправился на богомолье в св. Ованес, что на Карчеванской горе.

15-го апреля. Я возвратился в Акулис.

1667г. 15-го мая. Прибыл в Акулис от Ереванского Сефигули хана, каджар ⁸²⁾ Гусейнхан бек в качестве даруги в сопровождении 10 всадников. Прозвище его—Тархан. Он был даругой одного лишь Акулиса.

*Дело в том, что Акулис находился под управлением ереванского хана. Акулиским меликом был Бадалидж Шахназар. Он также взял в откуп поголовный налог по 2500 диан.

Откуп получил. Мелик-Шахназар.

§ 27. 1667г. 21-го сентября. Сегодня прибыл в Акулис [63] Нахичеванский хан, по имени Алигули-хан; пробыл полдня и отправился в Урдувар ⁸⁸⁾, где остался несколько дней, и вновь возвратился в Нахичевань.

§ 28. 1667г. 1-го октября. Скончался Шамахинский хан Наджафгули-хан. Это тот Наджафгули-хан, который раньше был Ереванским ханом. Среди царедворцев шаха не было равного ему нарядного и богатого хана. Он был сыном Казах-хана.

§ 29. 1667г. 15-го октября. Сегодня из Еревана прибыл в Акулис человек от моего брата Симона, который, имея важное дело, просил, чтобы я весьма спешно приехал к нему.

Я, Закарий, 16-го октября выехал из Акулиса.

19-го октября. Я, прибыл в Ереван, где Симон сообщил мне, что при расчете с Абасгули-Ханом он остался ему должным 1480 туманов. Хан не был в живых; зять его Залбек и сын хана представились его доверенными; они свели счета с Симоном, причем за Симоном оказалось 1480 туманов долга. Симон давал им расписку, что обязуется в течение 6 месяцев скопить эту сумму и доставить им в Испагань. Зал-бек не соглашался. Тогда Симон предложил ему в качестве поручителя меня, Закария, на что тот изъявил согласие. Мне предложили, чтобы я, Закарий, со своей стороны приложил печать на вексель на 1480 туманов. Я, Закарий, приложил свою печать на вексель и поручился, что Симон скопит деньги, внесёт им и получит [обратно] расписки. Засим, я остался еще несколько дней. Зал-бек и семья Абасгули-хана выехали в Казвин.

Засим, 31-го декабря, мне, Закарию, были доставлены вышеупомянутые расписки; дело было покончено. Это было в 1671 г.

§ 30. В 1667г. я, Закарий, сын Агамира Курдунц, приобрел от Уруйунц Маркара сад, смежный с нашим наследственным садом. Я построил здесь много чего: соорудил 7 больших и малых давилен. Я приобрел сад за 54 тумана, израсходовал еще 46 туманов. Все это я делал по приказанию моего брата Шмавона, ибо он находился в Ереване при Сефигули-хане и одновременно управлял по повелению шаха Ереванским монетным двором.

В 1667г. в Испагани у шаха был некий ага, по имени Ага-Вели, который получил в откуп Ереванский монетный двор. Сей ага от Шаха-Сефуана ⁸⁴⁾ получил приказ чеканить абас, равный 4 шайям, так что 5-ти шайные абасы вышли из обращения. Однако, он заведывал [монетным двором] лишь 6 месяцев, после чего [последний] перешел в ведение хана, который отдал его в откуп Симону.

[64] § 31. С самого начала сего 1667 г. и до конца его распространились до таких небывалых размеров разные тяжелые болени: оспа, смерть, стихийные бедствия, разбой, воровство, что столетние старики удивлялись, ибо [на своем веку] не видели ничего подобного. Засим, в течение всего этого года свирепствовала такая оспа, что в одном; Акулисе умерло 200 детей, не говоря уже о смерти от других болезней. Засим, в Хормацтане ⁸⁵⁾ развелись такие разбои, что было 8—9 нападений на караваны, было убито много людей, разграблено всякого товара. Засим, в стране Кизылбашей ⁸⁶⁾ ограбили 2—3 каравана и унесли товары. Засим, в этом году, проживающий в Измире некий джюльфинец, по имени Григорий, по прозвищу Даваджи, умер, удостоившись ада, за этим околелым числилось купеческих товаров на 300.000 марчил. Одни дали ему деньги на проценты, другие — шелк, третьи — иной товар; среди них были люди разных стран. Акулиские жители имели за ним 52.000 марчил. Я же, Закарий, и мой брат Симон за ним имели 15.000 марчил, но оказались в Измире его товарищи, кои возвратили нам эти деньги.

*Сей околелый имел в Индостане и в Франгистане много денег, кои были присвоены разными лицами. Тяжба по этому делу длилась три года, но, в конце концов ничего не вышло, не могли добиться никаких денег. Очень многие разорились. Умер сей Григорий и позорным лицом предстанет перед судом Христа.

В этом 1667г. проживающие в Измире два грузинских армянина из Тбилиси, один по имени Шахверди, а другой Гаспар, которые были сотоварищами, объявили себя банкротами. За ними числилось долга разным купцам на 700.000 марчил: одни дали им деньги на проценты, другие—шелк, сукно или иной товар. Так опозорили себя эти недостойные Шахверди и Гаспар. С помощью посредников удалось закончить это дело тем, что они согласились уплатить свои долги в половинном размере; они дали письменное обязательство уплатить в течение 18 месяцев половину суммы, как было решено. Акулискому обществу они должны были 50тысяч марчил. Я, Закарий, и мой брат Симон имели получить 1000 марчил, ибо он (Симон) в Измире имел товарища.

*Засим, даже и эту установленную половинную сумму они не уплатили. За 4 года было столько тяжб и хождений по судам, что 2—3 раза из Измира отправлялись в Адрану ⁸⁸⁾ с жалобой к хондкару Султан Магамету. Два раза покушались на их убийство, но они сумели выкрутиться, благодаря взяткам. Кредиторы убедились, что после [65] стольких хождений и денежных издержек хлопоты их не увенчались успехом, и они не добились никаких денег.

В этом 1667 году в Измире некий посредник из Акулиского Дашта по имени Костанд, объявил себя банкротом. За ним числилось 30.000 марчил от разных купцов; на долю акулиссцев приходилось 500 марчил. Купцы других стран посадили этого Костанда в тюрьму в Измире.

*Много хлопотали, но все пропало. Он остался с позором, душой и телом ответственным перед судом

Христа.

**Наконец, он бежал из Измира в Мср⁸⁹⁾, в Арабстан⁹⁰⁾, где и умер.

[66] [1668г.]

§32. В 1668г. 4-го января. В Акулисе было слабое землетрясение. Это же землетрясение 4-го января оказалось таким сильным в Шемахе, что погибло около 6-7 тысяч человек. Рухнули многие здания, крепости и стены, из-за грехов наших.

§33. 1668г. 6-го января, 3-го трэ, 22-го арам, понедельник. Я, Закарий, сегодня справил водосвятие в Акулисе. В реке освятили воду, при доул-зурне⁹¹⁾.

§ 34. 1668г. 12-го января. Я, Закарий, провел в Акулисе сыропуст арачаворац⁹²⁾; в неделю водосвятия мы 7 дней ели скоромное; в понедельник не состоялось празднование Иоанна, а читали покаяние.

1668г. 21-го января привезли в Акулис свитое копьё, Христа для сбора (денег). Привезли его не только, в Акулис, но и во все местности ради спасения мира.

1668г. 22-го января. В Акулисе скончался Муса-бека Магамет-хан; тело его повезли в Тавриз, в святыню Имам-задэ.

§ 35. 1668г. 26-го февраля. В Акулисе на западной стороне появилась комета, которая зашла в первый же вечер; она предвещала много зла. Боже, упаси нас от бедствий.

1668г. 22-го марта, 2-го шамс, 19-го арац, Я, Закарий, справил пасху в Акулисе.

1668г. 6-го апреля. В Акулисе был столь сильный снегопад, что пришлось расчистить кровли домов. Это было за грехи наши.

1668г. 20-го апреля. В Акулис пришло из Испагани и письменно доводилось до сведения не только [жителей] Акулиса, но и всех местностей, что мудрецы в писаниях (своих) переименовали шаха: он прежде назывался Шах-Сефи, ныне же именуется Шах-Сулейман.

1668г. 5-го мая. Из Акулиса направился в Тавриз один караван, где было много людей и из других мест. В пути они взобрались на паром, чтобы переправиться через Аракс. Напор воды был сильный, паром же был перегружен, так что не могли одолеть течения реки. Паром был захвачен потоком; течение унесло его далеко вниз, било о камни [67] и разбило вдребезги. Утонуло 6—7 лошадей и 6—7 человек. Пропало 500 туманов: 300 туманов приходилась на долю Акулисцев. 173 тумана потеряли я, Закарий, и брат мой Симон. Однако из акулисцев никто не погиб, но пропал товар. Все поиски его оказались тщетными.

*Много потратили на это денег, однако, говорят, что этот товар сумел захватить юзбаши Жахия (Яхия) в Дузалу. Но не могли доказать, так как он был хитрый человек.

1668г. 6-го июня. Я, Закарий, вместе с акулисским викарием, иеромонахом Петросом, отправился на богомолье в Кафанские⁹³⁾ монастыри, с нами были также многие из Акулисского общества. Прежде всего мы направились в Галидзорскую девичью пустынь, настоятелем коей был Тер-Микаел. Здесь было 70 монахинь-покаяниц. Затем мы отиравились в Татевскую пустынь, где настоятелен был архимандрит Аристаке; при нем было 70 монахов. Здесь церковь была еще не достроена. Дело в том, что раньше [пустынники] обитали в другом месте, но, кознями дьявола, это место разрушилось и провалилось; по этой причине в страхе они покинули его и переселились на это новое место, где приступили к постройке; возвели стены, кельи и храм. Вот уже 8 лет, как они прибыли на это место. Много труда приложил архимандрит Аристаке к строительству, как этого места, так и бывшего. В третью очередь мы отправились в Шаныхерскую⁹⁴⁾ девичью пустынь, где настоятелем состоит мугдуси Маркарэ. Здесь было 60 монахинь-покаяниц. Наконец, мы прибыли в Татевский монастырь, настоятелем которого - архимандрит Ованес, сын Шабана. При нем 10 монахов. Сам же настоятель отсутствовал, находясь в Испагани по одному судебному спору.

Засим, мы все тем же обществом 18-го июня возвратились в Акулис.

1668г. 26-го июня, Акулис. Сегодня пришло известие, что со стороны Гиланского⁹⁵⁾ моря 20.000 казаков совершили нападение; город Решт был разграблен ими, много народу убито, много товара унесено. Затем получилось письмо и приехал человек, которые удостоверили действительность этого известия. Сильно пострадал Решт.

1668г. 22-го сентября. Из Хормацтана прибыл в Акулис человек, получено и письмо с известием о сильном землетрясении, имевшем место в пост успения богородицы; много народу погибло, много было разрушений в следующих городах: Токате, Нисаре, Болии, Бурсе, Марзване⁹⁶⁾. Во многих местах были провалы.

§36. 1668г. 19-го октября. Я, Закарий, в Акулисе сын [68] моего дяди Саркавага, господин Алексан, сегодня справлял свою свадьбу. Ему было 32 года, когда, я, Закарий, это писал.

§37. 1668г. 27-го октября, Акулис. Я, Закарий, сегодня вместе с сыном моего брата Григорием въехал из Акулиса в Ереван, так как брат мой Симон вторично женился. Симон состоял одновременно при Ереванском хане и заведывал Ереванским монетным двором. Вследствие этого он 4 года не видел своего сына Григория. Вот я повез сына, и он виделся с ним. Я оттуда отправился на богомолье в Эчмиадзин, Мугни, Вираб и затем Григория привез с собою в Акулис.

29-го ноября. Я, Закарий, прибыл в Акулис целым и здоровым; Благодарение богу.

§38. 1668г. 20-го ноября. Я, Закарий, находился в Ереване. Сегодня из Испагани от царя Шах-Сулеймана приехал в Ереван гонец к Сефигули хану с повелением прислать 800 человек, как это делают все ханы; и беки, ибо русские в количестве 20.000 человек, совершили нападение, разгромили Астрабад, разграбили, учинили большие жестокости: вскидывали малых детей вверх и при падении рассекали их саблём на-двое. Таким образом натворили они много несчастья, захватили много пленных и товара. По этому поводу Шах-Сулейман назначил Мансурхана

сардаром⁹⁷) и приказал собрать войско для отправки в Астрабад⁹⁸) на военные действия. В виду этого Шах-Суленма потребовал от всего населения деньги для вспомоществования, кои были взысканы целиком. От акулиссцев взяли 57 туманов 3000 дианов. Все области заплатили динар в динар (копейка в копейку). Благодаря содействию жителей Дашта, мы уплатили эти 57 туманов 3000 дианов.

1668 г., 20-го декабря. Жители Акулисского Дашта повздорили с настоятелем Акулисского монастыря св. Фомы, архимандритом Петросом, по двум причинам. Первой причиной был богатый муж из Дашта, по имени Мугдуси Мелкум, которого защищал архимандрит, даштцы же были против него. Дело в том, что сей Мелкум более 30 лет состоял ахсахкалом⁹⁹) Дашта, и теперь его отстранили, так как даштцы много возились с ним по денежным вопросам, таскаясь по судам. Второй причиной был некий акулиссский ходжа¹⁰⁰) Погос, выдавший свою дочь в Даште за сына Жаргули [Яргули]. Муж скончался, и она осталась вдовой. В Даште был избран сельским старшиной некий Азарий, сын Тер-Маркара. Этот Азарий был вдов. Он обратился к архимандриту с просьбой разрешить ему жениться на дочери Ходжа-Погоса. Архимандрит не разрешил этого, как незаконный брак. Однако Азарий при содействии двух священ-^[69]ников повенчался с ней. Общество было на стороне Азария. По этим двум причинам они много возились по судам, издержали много денег, и отношения обострились. Около 14 месяцев длилась эта борьба, затем помирились. Этим двух священников Эчмиадзинский местоблюститель, архимандрит Микаель, лишил филонов¹⁰¹). По истечении 2-х лет священникам этим вновь были возвращены филоны. Таким образом помирились, и весь этот спор был исчерпан.

§ 39. В 1668г. акулиссским меликом был Мелик-Манвел, губернатором же был Адилбейджанский везир Мирза-Ибрагим.

§40.* В 1668г. настоятель акулиссского монастыря св. Фомы, архимандрит Петрос, приступил к расширению ограды и с 4-х сторон монастыря; все дома были из камня и глины. Он пригласил изКурдистана¹⁰²) мастеров, вновь воздвиг ограду из другого камня и глины, построил башни, кладовые, некоторые куполы на извести и камне, другие купола на жженном кирпиче и гаже. Внутри все было облицовано тесаными камнями; кельи и комнаты были значительно расширены. Он провел водопровод внутри ограды. Он много приложил труда, много израсходовал денег. Бог да помилует работников.

**Этот архимандрит Петрос в 1680 г. по уполномочию всех был отправлен в Иерусалим, чтобы сопровождать в Эчмиадзин архимандрита Егиазара, которого возвели в сан католикоса. Засим, в 1682 г. архимандрит Петрос вновь прибыл в Акулис и временно остался здесь. В 1684г. 4-го ноября он опять приехал с целью отправиться в Ереван и далее в сурб Карапет¹⁰³), он скончался. Его место занял архимандрит Оган.

[70] [1669г.]

§41. 1669г. 6-го января, 4-го трэ, 22 арам среда. Я, Закарий, в Акулисе справил водосвятие. Совместно с прихожанами верхней церкви, во главе с акулиссским викарием Петросом, в сопровождении 40 человек в стихарях, с хоругвями и музыкой состоялось водосвятие на реке. Не было следов снега, казалось, стояла весна. Ночью же выпал такой снег, что глубина его дошла до одного газа. Таким образом, снег пошел в ночь водосвятия.

1669г. 21-го февраля, Акулис. Я, Закарий, сегодня справил масленицу.

Засим, 23-го февраля, во вторник, тюрки справили свою пасху-рамазан.

1669г. 1-го марта. В этом году Акулис не имел мелика, ибо мелик-Шахназар поехал в Испагань для возобновления калантарского приказа. Так как в нашей стране мелика не было, поэтому назначили 3-х старшин для разверстки налогов по состоянию плательщиков. В этом году Акулис, находясь во владении Адилбейджанского везира Мирзы-Ибрагима, имел уплатить 1000 туманов.

§42. 1669г. 1-го марта, Ереван. Я, Закарий, и брат мой, господин Шмавон, сегодня приступили к восстановлению Хор-Вираба¹⁰⁴) Просветителя и к возведению храма над ямой. Этот Шмавон, сын акулиссского Курдунц мугдуси Агамира, уже 18 лет живет в Ереване. Он состоял на службе при 3-х ханах, а именно, сначала у Наджафгули хана, затем у Абасгули-хана и, наконец, у Сефигули-хана, но раньше, до этих 3-х ханов, он служил также у юзбаша Алахверди бека, сына Лала-бека. Засим, супруга сего Шмавона скончалась в Акулисе. Так как он находился в Ереване на ханской службе при Наджафгули-хане, то он вторично женился в Ереване. Тому уже 8 лет. Засим, его служба у этих ханов состояла в том, что он управлял монетным двором и заведовал пошлинами. Это дело очень выгодное для торгующего купца. Поэтому ханы это дело не уступили кому—нибудь другому. Сей Шмавон давно уже имел желание построить Хор-Вираб, так как яма с давних пор заполнилась, а храм над ней пришел в шаткость; этот Вираб разваливался, представлял собой безлюдное место и находился в руках ^[71]тюрка. Вот уже 3 года, как здесь прислуживал некий грузин¹⁰⁵) По повелению католикоса приехал сюда архимандрит Давид и, прожив здесь, построил ограду и кое-что другое.

Засим, Шмавон дал обет застроить яму Просветителя и храм над ней, приняв на себя все расходы как по стройке, так по уплате хану, в память и во спасение души своей и своих родителей.

Засим, в 1669г. 1-го марта принялись за строительные работы как ямы, так и церкви, причем обнаружены были могилы с останками двух монахов. На могиле были надписи: имя одного—архимандрит Нерсес, другого—архимандрит Вардан. Оба были замечательные снятые монахи. Их полная история написана была в кондаке¹⁰⁶). Их кончина отмечена 1268 годом, следовательно, они умерли 401 год тому назад. Однако тела их сохранились совершенно нетленными. Оба они скончались не одновременно: один 10 годами раньше другого. Из многих стран приходили люди, видели и дивились подобному явлению. Я, Закарий, 3—4 раза видел и прикладывался к мощам. Засим, сей Шмавон закончил стройку ямы Хор-Вираба.

1670г. 6-го апреля прибыли сюда на богомолье многие монахи, епископы и бесчисленное множество народа

и вместе с тем освятили яму. Из Акулиса также отправились настоятель монастыря св. Фомы, архимандрит Петрос и священники; всех нас было 30 человек; 15-го апреля мы все вместе возвратились в Акулис. Слава бессмертному, мы узрели следующее: тела этих святых были так целы, что мы видели их ноги, туловище, голову, руки, скрещенные на груди. Засим когда яма была выстроена и освящена, Шмавон приступил к возведению над ямой храма из тесаного камня, и прежде храм был так построен. Он строил его в прежнем виде, но в большем размере. Заведующим всеми этими работами он назначил Огана-Баба, сына ереванца Акопджана, с тем, чтобы он смотрел за стройкой и представлял счета ему. Сей Оган-Баба служил на жалованье. Вот в этом году, т. е. в 1670г., началась постройка храма; Оган-Баба был надсмотрщиком. Засим, 1-го июня 1670 г. из Испагани от царя Шах-Сулеймана поступило на имя ереванского хана Сефигули письменное требование, чтобы этот армянин, зараф Ходжа. Сиамонт, отправился в Испагань. Шмавона взяли в Испагань. Он выехал из Еревана в июне месяце. Шмавон тогда дал Огану-Баба наказ продолжать строительные работы и необходимые на то деньги взять у своего двоюродного брата по матери. Гуказа. Так как Шмавон в Акулисе имел двоюродного брата Гуказа, то вызвал его из Акулиса в Ереван. Он его назначил своим доверенным по управлению [72] домом, торговлей и всеми расходами, а сам отправился в Испагань. Сей Оган-Баба кончил постройку храма и деньги за все расходы на мастеров, рабочих и свое жалование получил по счетным книгам от доверенного Гуказа. Засим, 20-го сентября 1670г. прибыли заместитель Эчмиадзинского католикоса и много монахов, которые освятили [новостроенный] храм. Католикос в это время находился еще в Стамболе, вследствие возникших там неурядиц. Засим, под ямой была обнаружена часовня на подобие усыпальницы, где лежал покойник. Однако могилу не раскопали, так как говорили, что, согласно письменным и устным преданиям, там тело Григория Просветителя. Оставили так до приезда католикоса. Сей Шмавон в 1670г. 7-го декабря скончался в Испагани, по за то свой обет он выполнил: яма и храм были выстроены, освящены и остались в память спасения души его, его родителей, его детей и супруг. Благословением святых монахов и всех святых и Григория Просветителя молитве Христа бога за отпущение грехов их и наших; я, брат Шмавона, Закарий, все это воочью видел и своей брэнной рукой написал, хвала Христу во веки веков, аминь.

В 1672 г. останки этих двух святых монахов поместили в южной части подземной пещеры, которая находится в западной стороне храма, построенного над ямой. Вход [в этот склеп] сделан внутри церкви, в северной части западной стороны.

§43. 1669г. 4-го апреля, Акулис. Архимандрит Ованес из селения Мугни Ереванского [района] сегодня скончался. Ему было 60 лет. Он был настоятелем монастыря св. Геворка. Месяца два тому назад он прибыл в Акулис с мощами св. Геворка для сбора денег, так как он уже два пода строит в Мугни церковь во имя св. Геворка. Имелись долги, и потому Он приехал в Акулис: собрав 30 туманов он отправился в Урдувар и в селение Анапат; здесь он внезапно заболел; его привезли в Акулис, в монастырь апостола св.Фомы. Послали человека в Ереван, в селение Мугни; приехали в Акулис-его племянник, инок Тер-Давид и другие. Архимандрит Ованес сделал завешание, посвятил своего племянника Тер-Давида в монахи, назначив его на свое место настоятелем монастыря св. Геворка. Затем, через 2 месяца, 4-го апреля он скончался в Акулисском монастыре. Племянник его, архимандрит Тер-Давид, и другие, приехавшие с ним, перевезли тело архимандрита Ованеса в Ереван, в селение Мугни и похоронили в- церкви св. Геворка, построенной им. Покойный был знаменитым и видным архимандритом. Да помилует нас его молитва.

1669г. 5-го апреля. В Акулисе выпал такой снег, [73] что пришлось очистить крыши; пострадало много фруктовых деревьев, за грехи наши.

1669г. 11-го апреля. Я, Закарий, в Акулисе сегодня с божией помощью, справил пасху, 9-го мехеки месяца. 22-го шамс месяца.

1669г. 18-го апреля. В Акулисе начались дожди и длились до 30-го апреля; 30-го пошел снег и продолжался [до следующего дня, т.е. до1-го мая. Выпал снег и так замерзло, что в возвышенных селениях морозом были повреждены виноградники и деревья. Это было из-за грехов наших.

1669г. 4-го мая. В Акулисе получено было сегодня письмо из [монастыря] Нахазка, что заместитель Эчмиадзинского престола, архимандрит Микаэл, прибыл туда и желает видеть акулисского викария архимандрита Петроса, и меня, Закария, Сегодня я, Закарий, и архимандрит Петрос отправились в Нахавка, остались там один день и 9-го мая возвратились в Акулис.

Засим, 12-го мая заместитель католикоса архимандрит Микаэл и архимандрит Степанос из Лехи ¹⁰⁷) в сопровождении некоторых других архимандритов приехали в Акулис, остались здесь пять дней, затем поехали в Ереван по одному делу.

1669г. 19-го мая, Акулис. Сегодня 20 семейств из Акулиса отправились на богомолье [на могилу] мученика Кага. Я, Закарий, также с семейством отправился с ними и совершил богомолье.

20-го мая возвратился в Акулис; был день вознесения.

1669г. 14-го июня. Некий богач из верхнего околотка Акулиса, по имени ходжа-Авак, сегодня скончался. Из показаний многих лиц мы узнали, что он был полным сиротой и не имел ровно ничего, кроме богом данного. Однако Бог дал ему столько: и дом, и имение, и великолепие, и деньги, и земли, что богатство его составляло 3.000 туманов. Ему было 70 лет. Он умер и ничего не унес с собой, кроме лишь 20-ти газов полотна. О смертный, не будь жадным, конец будет таков.

1669г. 22-го июля, Акулис. 2 дня шел дождь, после чего на высоких горах выпал снег. Это было за грехи наши.

§44. В начале августа месяца 1669г. в Акулисе распространилась желудочная болезнь. Много людей, много детей умерло; были семьи, где скончались 4—5 детей. Так продолжалось до конца ноября и затем прекратилось. Так было не только в Акулисе, но и в окрестных селениях. Это произошло из-за грехов наших.

§45. 1669г. 7-го августа. Акулис. Акулиссский мелик [74] Шахназар уже год, как поехал в Испагань; он получил от царя Шах-Сулеймана [звание] калантара и сегодня возвратился с грамотой.

1669г. 7.-го августа, Акулис. Сегодня заместитель Эчмиадзинского престола, архимандрит Микаэл, прибыл в Акулис в качестве нвирака ¹⁰⁸). Католикос Акоп все же находился в Стамболе, в виду возникших там неурядиц. Засим, заместитель [престола] приехал из-за подушного налога, который платил каждый армянин в размере 20 диан Эчмиадзину. Уже три года не собирался сей налог. Он прибыл и собрал за 3 года с души по 60 диан.

1669 г. 10-го августа, Акулис. Махамадхан-бека, сына Мусабек не было в живых; его слуги привели 10 стрелков для охраны дома. Мусабек имел 2-х сыновей, старшего Махамадхана и младшего Исахана. Эти два брата спорили между собой из-за раздела наследственного поместья и имущества. Уже 18 лет как они не прекращают спора, из-за чего два раза ездили к шаху, 6—7 раз к Бекляр-беку ¹⁰⁹). Вероятно потратили на это более 3.000 туманов. Они владели очень большим имуществом. По этой то причине они и враждуют. Махамадхан умер, и: старший; сын его Авдула бек продолжает спор. Авдула находился в Испагани; его стрелки напали на некоего кянгарлинца ¹¹⁰) по имени Исахан, и убили его. Сей Исахан раньше служил у Исахана, сына Мусабек, затем перешел на службу к Мирзе Ибрагиму и приехал по этому спорному делу в Акулис. Один из везирей был на стороне Глидж-Ага; в отместку за первую вражду, убил его. Много было столкновений. По этому поводу Акулис понес 30 туманов ущерба

§46. 1669 г. 28-го октября, Акулис. Я, Закарий, сегодня выехал из Акулиса, чтобы ехать в Тавриз.

Засим, 31-го октября я, Закарий, прибыл в Тавриз. Причина этой поездки была следующая: брат мой Симон состоял в Ереване зарафом. Он хотел поехать в Испагань для уплаты долга Абасгули-хану, но Сефигули хан Ереванский не отпускал его, требуя, чтобы за деньгами прибыли доверенные лица Абасгули-хана. Однако, ни те не приезжали, ни хан не отпускал Симона из Еревана, так как монетный двор находился в заведывании Симона. Я же, Закарий, приложил свою печать на тот вексель, который Симон дал зятю Абасгули хана, Залбеку. В виду этого я беспокоился, ибо долговая сумма составляла 1480 туманов. Я, Закарий, поехал: в Тавриз с намерением отправиться в Испагань. Симон же не отпускал меня, уверяя, что они придут в Ереван. Я, Закарий, 2-го января покинул Тавриз и 5-го января возвратился в Акулис.

[75] §48 1669 г. 15-го декабря Акулис, Настоятель Татевской обители, архимандрит Аристаке, сегодня скончался. Святое тело отвезли в Татев, в основанную им обитель, и там похоронили. Он был родом из селения Татев. Его место занял

*через год архимандрит Мовсес из Хотана ¹¹¹), так как обитель на год оставалась без настоятеля.

§48. 1670г. 6-го января, 4-го трэ, 22-го арам, четверг. Я, Закарий, сегодня в Акулисе, справил водосвятие. Воду освятили на реке, при музыке. День казался весенним.

1670 г. 10-го января, Акулис. Сегодня получено достоверное сведение, что Магомет паша, везирь Османского царя султана-Магомета взял у франков Грид ¹¹²). Местопребывание царя было в Румелийском Енгишахр, так что 2 года царь и везирь пребывали вне Стамбола. Царь не пошел на Грид; туда отправился только везирь с войском. Уже 28 лет длится война между османами и венецианским туджем в Гриде вокруг 2-х крепостей. Этот везирь, осадив в течение 2 лет, взял обе крепости. Весь Грид оказался во власти османов. Одна большая крепость и другая малая, со смежными областями, находившиеся во власти венецианцев, были взяты, но не силой а залогом. Французский король отправил на корабле одного своего вельможу в Грид на помощь венецианцам. Сей муж однажды в пьяном состоянии вышел со своим войском на бой. Османы напали на него и уничтожили многих франков. Тогда комендант франкской крепости бежал обратно в крепость и запер ворота. Вельможа-француз попал в плен к османам, кои потребовали сдачи крепости, в противном случае отказывались выдать пленника. В виду этого они вывезли из крепости все имущество, даже вещи, стоимостью до 5-ти дангов ¹¹³) на кораблях и сдали крепость, а вельможу взяли живым на корабль. Здесь находилось 200—300 франкских кораблей.

1670г. 20-го января. Акулис. Сегодня прибыли от Адилбейджанского везира Мирза-Ибрагима 13 всадников, привезли 60 литров тилани, что составляет 6 оха, второстепенного шелка и передали [жителям] Акулиса и Дашта, уверяя что везирь привез этот шелк из Шамахи и он [принадлежит] шаху. Бог ведает. Они требовали за литр 12.500 диан денег. Стойл же он 8.000 диан. Они (акулисы и даштцы) поехали к везиру [с ходатайством] но ничего не вышло, и еще около 20 туманов истратили на служебные дела и услуги. Акулисы и Даштцы согласились принять эти 60 литров шелка и 20 туманов издержек. Причитающиеся Даштцам шелк и издержки затем по соглашению [76] были переданы акулисам. Акулисы взяли шёлк и продали за 8000 диан.

* Как затраты и расходы на служебные дела, так и продажа шелка за низкую цену причинили акулисам и даштцам 20 туманов убытка. Через 8 месяцев приехали посланцы от везира и получили деньги за шелк.

§49. 1670 г. 28-го февраля. Акулиский мелик, Шах-назар, скончался в Тавризе; тело его привезли в Акулис и сегодня похоронили. Ему было 63 года. В течение 40лет он состоял меликов Акулиса и Дашта. Его прозвище было Бадалидж, так как он отличался низким ростом и бойким языком. Назло [своим противникам] он принял магометанство и через 3 года отправился в Испагань. Получив ют шаха грамоту, он приехал обратно. Долго он жил, вел себя как армянин и был похоронен по-армянски. Он по приезде в Тавриз в тот же день внезапно занемог, а на следующий день скончался. Тело его было привезено в Акулис и предано земле с большим торжеством. В этом году Акулис состоял во владении Мирзы Ибрагима.

§50. 1670г. 1-го марта. Из Тавриза прибыл один человек от везира Мирзы-Ибрагима с заявлением, что Мирза разбивает новый сад и просит выслать ему 450 саженцев рассады малачайной груши, яблока, барбариса и абрикоса. Все это было собрано и отправлено. Столько же саженцев было взято из Шурута ¹¹⁴). Засим, 600—700 кизиловых и других саженцев было отправлено из Мегри.

§51. 1670г. 3-го апреля, 14-го шамс, 1-го мехеки. Я, Закарий, справил пасху в Акулисе.

1670г, 12-го апреля. Из Тавриза от Мирзы Ибрагима приехал в Акулис даруга, по имени Алигули-хан, в сопровождении 10 всадников и пробыл здесь 20 дней, Уплачено было ему 5 туманов кулуха ¹¹⁵), после чего он уехал. Его пребывание обходилось нам ежедневно 5.000 диан.

§52. 1670г. 20-го апреля. Акулис. Я, Закарий, из верхнего околотка по улице Хратенц, сын акулиса мугдуси агамира Курдунца; сегодня приступил к разборке моего родного дома и к возведению нового, ибо дом был очень старый. Дом состоял из зимнего помещения, построенного, согласно записям, 208 лет тому назад и одних больших сеней, 102 года существующих, имелись также чердаки и подвалы старинные. Я, вышеупомянутый Закарий, милостью Христа сегодня начал новостройку. До 1-го ноября с божьей помощью все было закончено. Моя постройка имеет с южной стороны до северной 22 газа длины, с востока на запад—7 газов. Она с южной стороны граничит [77] с водопроводной трубой, с северной с садом Сета Мсырханенца, с западной—также с домами Сета, с восточной же стороны с домом сына нашего дяди Саркавага, а именно Алексана. Когда мы предприняли стройку нашего дома, Алексан также приступил к возведению нового дома для себя, ибо Агамир и Саркаваг, иначе Амир были отдельными братьями. Я, Закарий, построил следующее: два больших и один малый подвал, магази (116), сводчатые, покрытые гажей, с каменными сводами; над большой магази по одной большой комнате в 12 газов, из жженного кирпича и гажи, также со сводом; над этой большой комнатой большой кочк (117) также в 12 газов, засим, над средней магази комната с низким потолком для хранения сундуков и платья и с двумя дверьми: одна ведет в большую сводчатую комнату, другая выходит наружу. Над этой комнатой есть комната с высоким потолком, с 2-х сторон выходящая в наш сад. Над этой комнатой есть низкий кочк. Засим над маленькой магази идет дорога с 2-мя, 3-мя выходами в наш сад. В нашем саду находится маленький подвал. Всего, значит, построено 9 больших и малых комнат. Я, Закарий, все это застроил и расходы на мастеровых, железо, лес, плотников, гажи, камни и харчи в течение 2-х лет записал по порядку в отдельной тетради, расходы же одного динара записал в другой тетради. Я свел все счета, итог записал здесь, что составляет 65 туманов. Бог да даст насладиться. Засим, эти дома, взамен которых я построил новые, хотя и были небольших размеров, но, как явствует из письменных и устных данных, а также из расспросов у моей бабушки Банавша, существовали 250 лет, переходя от деда к деду, от сына к сыну, как наше наследственное владение. Я, Закарий, из записей установил, кто такие они были. В самом начале владельцем его дома был один из 2-х братьев, имени отца коих я не мог узнать. Один из этих братьев был Шахамир, другой Агамир. Они разделились, причем вышеуказанный дом остался на долю Агамира. Шахамир же получил на свою долю дом на западной стороне. От Шахамира не остались наследники, и дом остался без владельца. Некто Амирхан, муж бессовестный, захватил дом Шахамира и передал сыну своего брата Мсрхану, который является дедом вышеназванного Сета. Засим, скончался и Агамир, оставив единственную дочь, но имени Банавша. Эта Банавша вышла замуж за Еранджана из Хнайdzора, что в нижнем околотке. Этот Еранджан скончался; остались два сына и одна дочь. Дочь вышла замуж, и Банавша осталась с двумя сыновьями. Имя старшего сына было Агамир, а младшего [78]—Амир, который стал хорошим грамотеем, и потому его называли Саркаваг. Эта Банавша лишилась своего мужа, когда властвовали здесь османы и был недостаток. Появляется тот Амирхан, чтобы захватить долю Агамира. Банавша, будучи вдовой, стала хлопотать у паши, обратилась в суд и сумела отстоять отцовское имение, но лишилась домов мужа. Эта Банавша справила свадьбу своих сыновей. Она женила Агамира на Савгуль, дочь Гозала из нижнего квартала, а Саркавага на Хострову, дочь мелика Агавела. Банавша жила 50 лет во вдовстве, дабы отцовское имение и сыновья не попали в чужие руки. Банавша имела мать, по имени Ханум, из именитого и родовитого дома, которая также долгое время вдовствовала. Вышеупомянутые сени были построены именно этой Ханум во время вдовства. Была она очень трудолюбивой женщиной. Да помилует ее Бог! Засим, от Агамира и Савгули родилось 9 детей, а именно 3 девочки, 6 мальчиков. Четверо мальчиков умерло во младенчестве. Оставшиеся 3 девочки выросли: старшая—Ханум, средняя—Фариха, младшая—Зариф, крестное имя коей было Рипсимэ. Эти трое также вышли замуж и сделали матерями. Однако Ханум и Фарихан выходили за вторично, Зариф же только один раз. Из оставшихся двух сыновей Агамира старшим был Шмавон, который очень часто упоминается в сем дневнике, младшим же был автор сего дневника, я, грешный Закарий. Засим, Ханум, старшая; т. е. жена Агамира старшего, была замужем один раз, Банавша также один раз вышла замуж. Агамир женился один раз. Шмавон женился два раза: первой женой была Гулага, дочь Мурада, сына вышеназванного Мсрхана. От этого брака были три сына и одна дочь, по имени Шушун, которая вышла замуж и через год умерла бездетной. Один мальчик скончался малолетним, другой мальчик, по имени Ханазат, умер 9-ти лет, а третий сын—Григорий, ему теперь 13 лет. Эта Гулага умерла в 1660 г. Сей Шмавон переехал в Ереван и здесь вторично взял жену, подмени Гулум, в 1661 г. Засим я, Закарий, 28 января 1654 года женился на Бекуме, дочери Айрапета, по прозванию Трунецуц. Мне, Закарию, было 24 года, а Бекуме 17 лет. От нашего брака в 1657 г. родилась дочь, нареченная Мариам, которая скончалась в 1671 году. Да воздаст Бог взамен добрую память! Засим, в этом дневнике я Агамира многократно назвал Курдунц, по той причине, что брат Шахамира, Агамир был известен по прозванию Курд. Саркаваг также скончался, оставив 3-х сыновей. Старшие 2 сына умерли, остался один сын, по имени Алексан. Сей Саркаваг женился один раз; два его сына также женились один раз. Вот [79] и все. Любящий бога да помянет сих предков одним «Господи помилуй!» Да помилуй вас бог!

Средний сын Саркавага назывался Тер-Мелкум, которым был хорошим священником; этот последний скончался, оставив сына по имени Оганес. Я, Закарий, учился грамоте у этого Тер-Мелкума

1673 г. 28-го марта жена моя Бегум скончалась. В том-же году 9-го августа я, Закарий, женился на 21-летней девице, дочери Диши-гедут Ованеса из [селения] Вери-гета.

1674 г. 31-го октября родился [у нас] сын, нареченный Микаэлом. 1676 г. 24-го мая, в среду родилась дочь, которую называли Савгуль 4-го марта, в понедельник, родился сын, которого называли Габриел.

** 1681 г. 2-го февраля, в среду, родился сын, получивший имя Саак. 1683 г. 9-го апреля, в понедельник, родился сын, названный Ованесом. 1685 г. 10-го июля, в пятницу, у меня, Закария, родилась дочь, которую называли Банавша, именем моей бабушки по отцовской линии.

§.53 1670г. 1-го мая. В Акулисе, Даште и Урдуваре из-за грехов наших появилась саранча. Это уже второй год как Кафан, Дызмар и Карадаг (118) сильно страдают от саранчи

1670г. 5-го июня. Сегодня прибыл из Тавриза в Акулис от Мирзы Ибрагима даруга, по имени Баграм-бек, для

сбора малиджакхата ¹¹⁹). Он был сопровождаем 20-ю всадниками и остался 9 дней, причем его пребывание нам обходилось ежедневно один туман. Затем он взял 17 туманов кулух и отправился в другие участки, ибо все 5 участков находились, по повелению шаха, во владении Мирзы Ибрагима.

§54. 1670 г. 14-го июня. Сегодня наш брат Симон, он же Шмавон, из Еревана прибыл в Акулис в сопровождении 20 человек, среди коих были франки и ереванские армяне. Здесь он пробыл 10 дней и 23-го июня направился в Тавриз, чтобы поехать в Испагань. Вот уже 18 лет как он в Ереване находится на службе у ханов в качестве заведующего монетным двором, а также поставщика хана. Это были три хана: сначала он служил у Наджафгули хана, имевшего от него много выгод, затем у Абасгули хана и, наконец, у Сефигули хана. Он накопил много денег и имущества, так что слава о нем дошла до Индостана и [80] Франгстана. Однако, последний хан, а именно Сефигули хан причинил ему много зла. Вследствие такой его известности Шах Сулейман прислал приказ о его переводе в Испагань для заведывания тамошним монетным двором. Но волею божьей ему суждено было жить 5 месяцев; после чего он 7-го декабря скончался. Похоронили его в Испагани на кладбище джугинцев с большим почетом и на замечательном месте. На могиле воздвигли большую часовню. Смерть предписана роком, а смерть без рока известна лишь богу. Однако было израсходовано много денег, так как некоторые по несправедливости имели получить с него деньги, некоторые же предъявили несправедливые требования, другие прибегали к притеснениям и насилиям, так что в течение одного года истрачено было его 2000 туманов. Таков был конец, если же имеется у него доброе дело, то ведает бог.

§55. 1670г. 23-го июля, Акулис. Я, Закарий, со своей семьей, а также другие семьи и много богомольцев, отправились в Бист ¹²⁰), в монастырь св. Ншана (знамения). Это св. знамение есть крест из меди того таза, которым Христос совершил омовение ног своих учеников. Настоятелем сего монастыря состоит архимандрит Алексан, родом из того же селения Бист. В 3 дня мы поехали и возвратились в Акулис.

1670г. 15-го декабря, Акулис. Церковь во имя св. Христофора, что в верхнем околотке, внезапно обрушилась, так как три алтарные части были из жженного кирпича, а остальные части здания из дерева. Церковь эта, воздвигнутая апостолом Фаддеем, продержалась до 1630г, когда вновь была построена в прежнем своем виде. Она была построена во время двух царей: османского султана Мурада и персидского шаха-Сефи, когда они воевали под крепостью Еревана. В это тревожное время поспешили в течение одного года закончить строение, вследствие чего одна его половина была сложена из жженных кирпичей, другая же половина доделана деревом. И вот, таким образом сооруженная церковь додержалась до 1670 г., когда она обрушилась. При этом, слава богу, никто не пострадал, Первыми ее; строителями были апостолы Христа. После них надзирателями были ходжа Гюльназар, Кичибек и Малхан из верхнего околотка, которые на средства общества возвели здание, просуществовавшее до настоящего года. В 1671 г. приступили к сносу старой церкви и заложили фундамент из камня и извести, причем выписали мастеров из Курдистана и постройку довели до поверхности земли. В 1672 г. вновь прибыли из Курдистана 30 мастеров, которые строили тесаным камнем и до [80] ноября месяца подняли стены до верха дверей; дверей же было 3—на западе, на юге и на севере. В 1673 г. 20-го марта вновь явились из Курдистана мастера, на этот раз 40 человек, сложили стены опять из тесаного камня до крайнего свода. 1-го ноября мастера, получив заработную плату ушли обратно. Засим, на 3-х стенах этой церкви были нарисованы 25 крестных изображений, а также образа на средства лиц, желавших оставить память о себе. Я, автор сего дневника, Закарий, дал нарисовать образ богородицы. На каждый крест или образ жертвовали церкви по одному туману.

§56.* 1673 г. 29-го марта освятили главный алтарь, дабы можно было совершить литургию. В этом году были перекрыты лишь два алтаря.

§57.** 1674 г. 25-го мая вновь прибыли из Курдистана 18 мастеров, кои навели своды, достроили незаконченные части и завершили все каменные работы. Засим, в этом году из Биста привели мастера, который построил пекарню у ворот нашего монастыря. Из монастырской глины обожгли кирпичи и ими заделали 4 угла, ниши и 4 настилки церкви. Все сие было в этом году.

1675 г. 1-го апреля вновь прибыли из Курдистана из тех мастеров 17 человек, кои построили внутренние 4 арки из тесаного камня и закончили все недоделанные каменные работы, также и алтарь. Засим, местные мастера, оба джюльфинца, один по имени Ованес, другой Хундвели, заделали жженными -кирпичами настилку. Засим осталось надстроить курдистанским мастерам купол церкви. Старший мастер был из селения Мокс. Так было все выполнено. Да хранит господь невредимым.

[82] [1671г.]

§58. 1671 г. 6-го января, 4-го трэ, 22-го арам, пятница. Я, Закарии, сегодня в Акулисе с божьей помощью справил водосвятие.

1671г. 9-го января, Акулис. Из Испагани прибыл в наш монастырь гонец с письмом, на имя архимандрита Петроса. Архимандрит повел меня в церковь и секретно вручил мне печальное письмо следующего содержания: мы, джюльфинский плотник, мастер Акопджан, ходжа Закарий из Шрота, ходжа Саргис из Анапата извещаем архимандрита Петроса и брата Сиамона (Симона) Закария, дабы вы знали, что 7-го декабря ходжа Шмавон скончался. За ним осталось много долгов и расчетов; нами на все составлена опись с приложением наших печатей. Пусть немедленно Закарий приедет. Если же он будет оттягивать, то за ним приедут и привезут [в Испагань]. Слишком много беспокоят. Вот вам и пишем. Засим, когда я, Закарий, прочел сие печальное письмо, то тройкое горе легло на мое сердце: во-первых, смерть брата, во-вторых, страх перед долгами, в третьих, холод и мучения путешествия. Не было другого выхода. Я просил никому другому не говорить об этом; не желал бы я никому получать подобное письмо или весть, ибо [брат] имел много долгов, как дальше будет написано. Засим, я, Закарий, после этой печальной вести все еще 12 дней оставался в Акулисе, никому ничего не говоря. Только 21-го января я выехал из Акулиса в

Испагань, полный горя и печали. Засим я, Закарий, имел единственную дочь, которая через 10 дней после моего отъезда скончалась, когда ей сообщили весть о смерти Шмавона. Было одно горе, стало теперь тысяча. Я, Закарий, 18 февраля приехал в Испагань. Через несколько дней появились доверенные лица Абасгули хана, пристали ко мне, что Шмавон им должен, во-первых, 350 туманов и, во-вторых, проценты за 640 туманов, Доверенные этого Абасгули хана. были знатные лица: один был хранителем печатаи шаха, другой—заведующим мужской половиной шахского двorca, третий—юзбаши, так что все были высокопоставленные люди. Дело в том, что Шмавон в Ереване состоял управляющим монетным двором, а также сборщиком пошлин. Абасгули был ханом Еревана. Этот хан [83] скончался. Доверенные хана свели расчет со Шмавоном, который остался должен хану по векселю 2900 туманов. Баги-Хану он остался должен 1275 туманов и монетному двору имел уплатить со своей стороны 205 туманов, итого его долг хану составлял 1480 туманов. На эту сумму Шмавон выдает доверенным хана вексель с обязательством в 6-ти месячный срок погасить весь долг в Испагани; если же означенная сумма по истечении 6 месяцев не будет вручена, то со дня этого срока он обязывался платить проценты, в день 7000 (диан) без одного абаси. Тогда-то именно Шмавон вызвал меня, Закария, в Ереван и просил, умолял, дабы я был поручителем этой суммы в 1480 туманов, ибо доверенные Абасгули хана не соглашались [на вексель с подписью Шмавона] по той причине, что он де на службе в Ереване у Сефигули хана, который может его не отпустить в Испагань. Поэтому они потребовали, чтобы я, брат его Закарий, поручился за него и получил от него деньги, лично привез в Испагань для платы доверенным хана и получил бы обратно выданный вексель. После смерти Абасгули хана его место было предоставлено лезгину Алхас-Мирзе, который стал называться Сефгули ханом. Уже год, как скончался Абасгули хан и его похоронили в Мешед; его место занимает Сефигули хан. Засим, этот Шмавон, откладывая на сегодня-завтра, не погашал своего долга. Я, Закарий, неоднократно ездил к нему в Ереван, имел с ним крупные пререкания и неприятности, требуя, чтобы или сам он поехал в Испагань погасить свой долг и возратить мне мое поручительское письмо, или же выдаст деньги мне, дабы я сам отвез их [в Испагань для уплаты]. В этих переговорах все откладывалось на сегодня—завтра, пока наконец...

осталось в Джуге; дали плотнику Акопджану на хранение. Вес до одного мы внесли в три записные книги. Одну [из них] я передал сыну Акопджана, Ягубу. Акопджан же скончался 29-го марта. Другую и дал ходже Закарию из Шрота, а третью я, Закарий, послал жене Шмавона. Этак и было. Засим, я, Закарий, перенес очень много мучений и принужден был по поручительству занять 500 туманов, то у молтана, то у купца и украдкой, подобно вору, прибыть в 1671 г 13-го июля в Тавриз. Я, Закарий, в Тавризе опять принужден был дать поручительство и, 7-го августа выехав оттуда, 9-го августа прибыл в Акулис, где я взял в долг деньги и передал их нашему зятю Аствацанову, чтобы тот поехал в Тавриз, уплатил молтанам и, получив от них мои векселя и поручительские письма, доставил мне, Закарию, в Акулис. Засим, в 1671 г. 26-го сентября я, Закарий, выехал из Акулиса и 1-го октября прибыл в Ереван. После [84] смерти моего брата Шмавона я еще не был в Ереване и сегодня первый раз приехал туда. Этот Шмавон в Ереване имел 2 сыновей и одну: дочь. Здесь я узнал, что уже месяц, как скончался 2-х летний мальчик Шмавона, но имени Аарон. Это еще более усугубило мое горе. Засим я, Закарий, прибыв в Ереван, отправился к хану и видел всех, сделал подношения и другие подарки. Был я также у доверенного Абасгули хана, Вали агы и Мирзы Зеналабадина. Показал я ему привезенные из Испагани расписки, кои он одобрил. Однако он затеял иную историю: то он говорил, что ту расписку он послал в Испагань, то твердил, что Симон не доплатил 15 туманов. Так или сяк, но все же он замучил меня целых 3 месяца. Наконец, через посредника я дал ему несколько туманов и получил те два векселя: один на 1275 туманов и другой на 205 туманов, написанные рукою Шмавона, с его печатью и с моей поручительской надписью и печатью. Я вручил ему расписку из Испагани с печатью доверенных хана и получил обратно те два векселя, Наконец-то, я почувствовал себя свободным, ибо вот уже пять лет как я, Закарий, был в постоянной тревоге из-за этих векселей. С божьей помощью я их получил обратно и окончил с этим. Засим я имел заботу с ханом. Хан пристал, что он, мол, имеет получить от Шмавона 100 золотых, кои он. Будто дал ему, дабы тот ;в Испагани заказал кинжал из этого золота. Он требовал возратить ему либо кинжал, либо золото. Кинжала не было. Поэтому пришлось мне за эти 100 золотых выдать ему 17 туманов, Опять пристал он; ко мне и требовал лук за что я выдал ему 20 туманов. После этого он предъявил мне записку с печатью Шмавона и сообщил, что последний, в бытность свою сборщиком пошлин с моста, имеет платить недохватку 100 туманов: деньги эти шахские, а не его, ханские, и требовал, уплаты суммы. Я, Закарий, ответил, что долг этот мне неизвестен. Тогда хан возразил, что если я не дам этих 100 туманов, то он окончательные счета монетного двора Шмавона, переданные по одному делу. местоблюстителю престола на хранение в Эчмиадзине, не возратит мне и что вновь пересмотрит все счёта монетного двора. Если он это сделает думал я, то он-сам же хан, сам же бек, сам же судья и пойдет наперекор мне, из чего я не выйду и двумя тысячами туманов. Тогда я через посредников сумел получить согласие хана, в том,, что я ему дам расписку с обязательством погасить 100 туманов долга в 6-ти месячный срок, причём хан пошлет своего человека в монастырь Нахавка за настоятелем, архимандритом Микаэлом, который отправится в Эчмиадзин и привезет эти счета и при мне, Закарии, он даст хану, а последний возратит их мне. Вот с этим я [85] покончил. Оказывается, Шмавон при отъезде в Испагань имел разговор с ханом, вследствие чего эти счета были отданы на хранение. И это так кончилось. После всего этого приходили ко мне то с требованием 20 туманов, то с требованием по монетному двору, то по письмоводству, то по селеению, и все это, конечно, были вымышленные требования. Видя, что нет другого выхода, счел я более благоразумным выехать с семьей Шмавона в Акулис. Я, Закарии, отправился к хану с просьбой разрешить нам выехать в Акулис, ввиду невозможности проживания в Ереване. Лишь после того, как было роздано еще 20—30 туманов, я получил разрешение. Я. Закарий, в 3 дня втихомолку наладил все и вместе с женой Шмавона, с его сыном и дочерью, с прислугой, с родственниками, всего 12—13 человек, в субботу св. Саркиса, ночью выехал с божьей помощью из Еревана. На пути мы остановились в Хор Вирабе, где пробыли три дня в ожидании не произойдут ли какие-либо изменения. Таким образом, мы выехали 3-го февраля из Еревана и прибыли в Акулис 11-го февраля. Я, Закарий, перенес много мучений как в Испагани, так и в Ереване. Несколько раз

меня арестовывали, сажали в тюрьму, заковывали в кандалы из-за заблудившегося моего брата Шмавона. Если все происшедшее, все мытарства описать, то пришлось бы заполнить десять книг. Засим, много страданий перенес также наш дядя по матери, Гуказ, ибо Шмавон при; отъезде из Испагани сына этого дяди Гуказа вызвал из Акулиса в Ереван и поручил ему свой дом, дабы он был его доверенным лицом и заведовал его торговыми делами до возвращения из Испагани. По этой причине сей Гуказ также оказался причастным к этой истории. Он пустил в оборот деньги жены Шмавона. Это было так. Да спасет господь от испытаний! Засим я, Закарий, вот в течение 13 месяцев пережил очень много страданий, много испытаний, много печали, много горя за несказуемые мои прегрешения.

1670г. 29-го ноября, Акулис, я, Закарии. Шурин мой Шахназар 17 месяцев тому назад скончался в Стамболе при следующих обстоятельствах: в пути около Стамбола в проливе Черного моря перевернулась лодка, где находились 2 акулисца и 2 лодочника; 2 акулисца и 1 лодочник спали, один же лодочник бодрствовал, при крушении трое спавших утонули в море, неспавший же лодочник спасся. Весть о смерти э ого Шахназара пришла в Акулис 29 ноября. Это было первое горе. Засим, 22-го декабря 1670 г. из Испагани получилось письмо, что Шмавон тяжело заболел, но уже выздоровел. Вслед за тем, 9-го января 1671 г. [86] в Акулисе получена была печальная весть о кончине моего брата, оторванного от родины, заблудившегося Шмавона. Я, Закарий, опечаленный и горемычный, отправился в Испагань, в Джугу, где посетил могилу сего брата. Возвратившись в Акулис, где я имел единственную дочь, узнал о ее смерти и увидел лишь ее могилу. После этого я поехал; в Ереван и там встретил опечаленную жену Шмавона и осиротелых детей, одного же мальчика, не было в живых; я увидел только его могилу. Все это постигло меня за грехи мои. Завершение этого дела было в 1672 г. 20-го февраля, Акулис.

§59. 1671г. 5-го марта. Я, Закарий, сегодня провел масленицу в Испагани, в селении Джуга.

167г. 11-го марта. Я наблюдал большое зрелище в Испагани, так как был Новруз¹²¹). Выходил шах; ему подносили подарки. Все ханы преподнесли ему подарки.

1671г. 29-го марта, Джуга. Скончался джугинский мастер Акопджан, состоявший шахским плотником. Он рыл много глубоких колодцев. Получал он от шаха 30 туманов годового жалования.

1671г. 23-го апреля, 21-го мехека, 4-го адама. Испагань. Я, Закарий, сегодня справил пасху в селении Джуга.

§60. 1671 г. 22-го мая. В Испаганской Джуге некто недостойный монах, родом из Джуги, по имени Оган, сделался курдом¹²²); много он зла причинил джугинцам, особенно в умалении христианской веры. Его нарекли именем «Шых-Мумин».

1671 г. 8-го июня, Испагань. Шах прислал своего слугу; меня, Закария, арестовали, заковали в кандалы и повели в шахский яйлаг¹²³), ибо шах находился там. Один ереванец обратился к шаху с жалобой, что он имеет у Зарафа Сиамона столько-то денег и требует их у его брата, но последний отказывается уплатить, и что все его обращения к властям остаются без результата. Шах отправляет своего слугу, отдает приказ, чтобы начальник канцелярии по расследовании удовлетворил справедливую сторону. Поэтому меня, Закария, взяли в яйлаг Дехикурд, где находился шах. В течение 17 дней разбирали это дело то в одной юрте¹²⁴), то в другой и, наконец, вынесли решение. Я, Закарий потратил несколько туманов и освободился. Однако я перенёс много испытаний, так как был болен. Больным меня арестовали, и больным возвратился я в Испагань. В этом году царем был Шах-Сулейман, эхтимал доулатом¹³⁶) был Шхали хан, начальником же канцелярии был старший сын Джани хана, по имени Абасгули бек. Все эти хождения отняли у меня целый месяц. Это за грехи мои.

§61. 1671 г. 13-го июля. Я, Закарий, сегодня выехал из Испагани. [87] Засим я, Закарий, 18-го июля прибыл в Кашан.

1671 г. 30-го июля. Вардавар я провел в Гаджи-ага.

1671 г. 31-го июля. Из Испагани я приехал в Тавриз.

Засим, 7-го августа я, Закарии, выехал из Тавриза.

9-го августа я прибыл в Акулис.

1671 г. 8-го сентября, Акулис. В пятницу, 15-го числа лунного месяца, в начале вечера имело место затмение луны, которое от начала до конца длилось 3 часа; луна сильно затмилась.

1671 г. 26-го сентября. Я, Закарий, сегодня с большим обществом акулисцев, в числе их также 3 женщины, отправились, на богомолье в Хор-Вирав.

1-го октября. Сегодня я приехал в Ереван, отправился в дом нашего брата Шмавона и видел его семью. Так как Шмавон умер в Испагани, то я поехал в Испагань, а сегодня возвратился в Ереван.

1671 г. 2-го ноября, Ереван. Сефигули хан со своими агаларами¹²⁶) и многими людьми отправился на встречу назира¹²⁷) царя Шах-Сулеймана, Масхуд бека, который ехал в Хадж¹²⁸). Он пробыл 12 дней и продолжал путь в Арзерум. Через несколько дней прибыл в Ереван начальник каравана шаха и поехал в Хадж. В этом году очень много народу отправилось в Хадж

§62. В 1671г. царь османов султан-Магамат и его везирь Магамат-паша с войском пошли войной на Польшу до Каменца. Он захватил Каменец вместе с областью. Отправился с бесчисленным войском.

В 1674 году царь султан-Магамат выступил с несколькими тысячами человек и, будучи во вражде с Бабайдагом, напал на границы Маджарии и полонил всех христиан; часть населения была предана мечу, часть же взята в плен и приведена в Адрианополь. Говорили, что продано было в рабство 80.000 душ, не считая убитых. Причиной [войны] послужило то, что они якобы хотели поднять восстание, и потому он с ними так поступил. Затем много пленных армян, оромов¹²⁹) и других национальностей с их семьями он расселил частью в Хулуба, частью в разных местностях Румелии, в Адрианополе, в Стамболе; так они поселились и основались в селениях и городах.

В 1676 г. 20-го апреля царь султан-Магамат прибыл в Стамбол.

1678 г. в апреле месяце стамбольский царь Султан-Магамат со своим везирем, Мустафа-пашой [88] , во главе бесчисленного войска отправился в Адрианополь и. отсюда пошел большой войной на Московию.

** Он направился в Польшу, где есть нация, называемая Треджан. Он двинулся на Треджан, чтобы покорить эту страну, граничащую с Московией, и затем уже напасть на Московию. Однако Московия, Польша и Треджан здесь дали сражение, где пало 185.000 османов. Последние сумели запясть только одну незначительную крепость, после чего султан со своим войском возвратился в Адрианополь. Так осрамились османы.

[89] [1672г.]

§63. 1672г. 6-го января. 4-го трэ, 22-го арам, Ереван. Я, Закарий, сегодня справил водосвятие в Ереване.

1672 г. 6-го февраля, Ереван. Я. Закарий, сегодня, взяв семью вашего Шмавона, состоящую из его жены, одной дочери, до имени Сальвиназ, одного сына, по имени Агам, он же Агамир, также прислугу и родственников, всего 12 душ, выехал, и 11-го февраля все мы прибыли в Акулис. Дом, земли, имущество, сундуки, продовольствие, платья, медная посуда: все было оставлено в Ереване. Лишь взяли мы с собой по две смены платья и приехали в Акулис. Однако было невероятно холодно.

1672 г. 7-го апреля, 3-го мехеки, 19-го шамс. Я, Закарий, сегодня справил пасху в Акулисе. Засим, в этом году осенью до водосвятия не было снега. Не выпало столько снега, чтобы покрылась земля. Но за то был такой сухой мороз, что многие удивлялись, так как не видели ничего подобного. Однако, затем вновь начались холода и снегопад, продолжавшийся до 2-го апреля. Погибло много скотины, закрылись многие дороги и горы.

§64. 1672 г. 13-го июля. Сегодня из Еревана от Сефигули хана прибыли в Акулис люди, которые меня, Закария, и моего племянника Гуказа взяли в Ереван из-за нехватки 100 туманов мостового сбора нашего брата Сиамона, ибо он состоял сборщиком налогов и у него оказалась нехватка сбора, а мы были доверенными лицами Шмавона. Хан взыскал с нас 100 туманов, как было записано в его тетради. Засим 2-го августа мы возвратились в Акулис.

§65. 1672 г. 14-го июля, день вардавара, воскресенье, Ереван. В святом Эчмиадзине католикос Акоп при многолюдном собрании епископов, монахов, священников и мирян, где участвовало 3—4 тысячи человек, также делопроизводитель хана и приезжие из многих стран, совершил мироварение. Затем он вручил Гандзасарскому католикосу Петросу посох патриаршей власти, ибо без этого посвящения католикос не мог быть признан законным; и теперь он дал [ему этот посох]. Все ликовали, и он с готовностью и охотно отправился в Гандзасар. Я, сын акулисца Агамира, недостойный Закарий, имел счастье быть очевидцем всех этих милостей. [90] Засим я, Закарий, через 5 дней отправился на богомолье в верхние монастыри. Сначала я был в Ошакане и приложился к могиле армянского переводчика и изобретателя букв, монаха Месропа. Затем отправился в монастырь Мугни и приложился к мощам св. Геворка. Настоятелем его был архимандрит Давид, родом из Мугни, Потом отправился в монастырь св. Огана (Иоанна) Карапета, где я приложился к могиле Огана. Здесь настоятелем был архимандрит Оганес из Карпи. Затем посетил я монастырь св. Саркиса и приложился к могиле св. Саркиса. Настоятелем его был ереванец архимандрит Воскан, который уже 10 лет отсутствовал, находясь во Франгстане для печатания книг. Его заместителем состоит архимандрит Погос из Еревана. Сей архимандрит Воскан отпечатал Библию и издал очень много книг. Он является вторым армянским переводчиком. Засим я побывал в Сагмосаванке и приложился к , кресту, сделанному собственной рукой Просветителя, а также к другим святым могилам. После спустился я в пустынь, находящуюся в ущелье у реки, называемую пустыней Просветителя. Настоятелем Сагмосаванка был архимандрит Габриел из Карпи; настоятелем же пустыни Просветителя был Тер-Симон из Хорма. Я, Закарий, в течение 3-х дней, совершал богомолье по всем этим монастырям. Засим через Егвард я отправился в Кырх-Булаг, где Сефигули хан был на яйлаге. Я, Закарий, от хана получил разрешение и прибыл в Ереван, в крепость. Засим 15-го августа я, Закарий, с моим племянником Гуказом сегодня выехал из Еревана и приехал в Хор-Вирав. На следующий день мы, наняв проводника, направились в Акури на богомолье к роднику св. Акопа. (Якова), Мцбинского¹³⁰) патриарха, и в тот же день возвратились в Вирав. Однако, расстояние туда и обратно составляет 13 агачей, дорога трудная. Засим 18-го августа мы в св. Вираве справили uspение богородицы. 20-го августа мы выехали из Вираба и 22-го августа прибыли с божьей помощью в Акулис.

В одной книге я читал, что в 1642 году Шах-Абасс младший воссел на царский престол в Испагани. Это точно был армянский царь.

§66. 1672г. 12-го августа. Из Акулиса прибыли в Ереван 13 человек, которые 20 дней должны были работать по возведению крепостных стен; по разверстке от Акулиса требовали 260 человек. Они поработали казенных 20 дней и затем возвратились. Каждому из них выдали поденно по 60 диан без казенного хлеба; акулисцы понесли ущерб, который они покрыли из собственных средств.

§67. 1672г. 1-го сентября, Акулис. Я, Закарий, повез [91] ереванскую жену моего брата Шмавона, его мальчика и девочку-покаяницу вместе на богомолье в Трунийский монастырь св. Креста¹³¹), после чего возвратился в Акулис.

1672 г. 8-го сентября, Акулис. Я, Закарий, взял ереванскую жену моего брата Шмавона, дочь-покаяницу и мальчика, и все вместе отправились на богомолье в Сахрийский монастырь богородицы близ Акулиса и затем мы возвратились, домой в Акулис.

1672г. 11-го октября, Акулис. Я, Закарий, с ереванской женой моего брата Шмавона, с его сыном и дочерью-покаяницей, многочисленным обществом отправились на богомолье в монастырь Нахавка. Настоятелем его был архимандрит Мукул из Шамба. В пять дней мы поехали и вернулись в Акулис.

1672г. 28-го декабря. Я, Закарий, ереванская жена моего брата Шмавона, дядя Гуказ и архимандрит Петрос отправились в Нахавка, куда прибыл католикос Акоп по делу своих долгов. Здесь собрались люди из всей Гохтанской области¹³²), кои отказались погасить долги католикоса, так как он имел много долгов. Дело в том, что из Стамбола

прибыл человек с заявлением, что католикос остался должен Махмуд-Аге 24 тысячи марчил, каковую сумму следует уплатить. Общество отказалось от уплаты, утверждая, что раз католикоса изгнали из страны османской то пусть этот долг погасят сами османские армяне. Вследствие этого католикоса привезли в Ереван. Я, Закарий, и жена Шмавона пошли к католикосу, ибо мы также имели получить от него 200—300 туманов. Мы надеялись получить хоть несколько туманов. Однако, видя такую сумятицу, мы оставили его и возвратились в Акулис.

* Засим, в 1673 г. 1-го апреля приехал от Сефигули хана из Еревана некто, по имени Кайкауз-бек, местоблюститель католикоса Акопа, архимандрит Саак, нахичеванский калантар, всего 30 всадников. Они приехали в Акулис с приказом от шаха и хана об уплате жителями 1000 туманов. Пошли взятки и волнения в селениях, в одну ночь повесили 35 человек, причинили много неприятностей. В конце концов, из Акулиса, Дашта и Ванка всего добыли 350 туманов. Однако поборы они производили не только в Акулисе, но и в других местностях, где собрали до 2000 туманов. Однако этих денег хан не дал католикосу, вследствие чего между ними создались враждебные отношения и возникло много шума. Католикос тайком поехал в Испагань. [92]

§68. Засим, в 1673 г. 17-го мая католикос Акоп, бежавший из Еревана, явился к шаху, который находился в Карвине.

§69. Засим хан, узнав о тайном отъезде католикоса, настроился враждебно к нему. Хан доложил шаху, что эти деньги собраны насильно и пусть шах велит ему возвратить деньги их владельцам. Шах дал приказание. Засим в 1674 г. 10-го апреля от хана явился человек и предложил всем представить квитанции, чтобы обратно получить внесенные деньги. Архимандрит, мелик и другие представители явились к нему. Однако [эти поборы] были возвращены следующим образом: с одного только Акулиса было взято 148 туманов, но согласно представленным распискам и устным заявлениям, вышло всего 98 с половиной туманов; каждый, соответственно внесенной им сумме, получил расчет за вычетом расходов 6300 диан на один туман.

§70. В 1672 г. Акулис находился, во владении Адилбейджанского везира Мирзы-Ибрагима. В этом году акулисским даругой был слуга Мирзы Ибрагима, Вахрам бек. Содержание его вместе с 14 всадниками обходилось нам 8000 диан ежедневно. Он пробыл 40 дней и заехал, взяв 60 туманов, не считая расходов по содержанию. Причиной столь долгого пребывания и взимания такой большой суммы были сыновья Мусабека акулисского. Дело в том, что повелению шаха Зунузский¹³³) султан с 300 всадниками прибыл в Акулис, арестовал Авдула-бека, связал 15 человек и взял их в Зунуз, дабы, согласно приказа шаха, отправить их в Испагань для предания суду. Засим, в этом году акулисским меликом состоял сын Курдунц Саркавага, Алексан. По этой-то причине султан и некто от Мирзы-Ибрагима, по имени Эйнали ага, пробыли 40 дней в Акулисе, от чего акулисские армяне понесли 50—60 туманов ушерба, а акулисские турки, пожалуй, около 200 туманов; ибо они задержали много людей, вторглись во многие дома для обысков и допросов, относительно скрывавшегося Авдулы. Дело было так:

* Этого Авдулу долго держали в кандалах в Зунузе и лишь 1-го сентября 1673 г. его перевели в Испаганскую тюрьму, чтобы судить. Так продолжалось, пока, наконец, они помирились. Сын этого Муса-бека Исахан оставался в Испагани до 1675 года, когда он обратился к шаху, с жалобой. Из гарема шаха выдали за Муса-бека, [93] сына Исахана, одну наложницу. Исахану же дали во владение 5 сельских участков, а именно: Акулис, Мегри, Шорут, Азтапат, Леграм. 1675 г., 23-го октября. Сегодня в Акулисе прочли письменное повеление шаха об этом распоряжении, после чего 5-го февраля оба внука Муса-бека, Авдула и Мусабек, приехали в Акулис, пробыли 15 дней, затем поехали в Ганджу, взяв с собой подарки для хана; 22-го апреля они, возвратившись в Акулис, вступили во владение своих участков.

§71. В 1672 г. от царя Шах-Сулеймана прибыл в Ереван гонец с приказом на имя Сефигули о том, чтобы с восточной стороны ереванской крепости возвели еще одну стену. Здесь имелись две стены, стало теперь три. Построили стену лишь на восточной стороне. Со всего края собрали рабочих соответственно количеству населения; рабочая же плата была из казны. Однако платили по 60 диан без хлеба. Были местности, коим доставленная ими рабочая сила обходилась по 100—150 диан, так что им пришлось взять на себя добавочные издержки. От царя были получены в Ереване 1560 туманов на имя некоего армянина, Дзорагехского¹³⁴) ходжа Саркиса, дабы он расходовал их по счетным книгам и представил затем отчет; для этого имелось 6—7 писарей, армян и турок, кои записывали. Так я, Закарий, сын акулисца Курдунц Агамира, видел в Ереване стройку крепостной стены, которая в этом году была возведена наполовину, остальную же часть отложили на следующий год,

[94] [1673 г]

§72. 1673 г. 6-го января, 22-го арам, 5-го трэ, понедельник. Я, Закарий, сегодня справил водосвятие. День был ясный, словно весной. До сего дня вода еще не замерзала, прекрасная погода. По истечении 8 дней после водосвятия начался снег, и наступили морозы. Все вздорожало, чувствовался большой недостаток: мука в 50 истиль¹³⁵), что составляет 1 литр, в цене поднялась до 250 диан, рис—250 диан, мясо 200 диан, ячмень—200 диан. До нового урожая мука достигла 400 диан.

§73. 1673 г. В январе месяце ощущался недостаток в хлебе, длившийся до июля месяца, когда появился новый хлеб. Так было не только в Гохтанской стране, но и во всей стране: от Тавриза до Еревана, от Чарсу до Ганджи и, особенно, в Гохтанской стране, ибо в прошлом году была засуха. Засим, хан Ереванский; хан Нахичеванский, хан Чарсуйский, хан Тавризский наложили в своих странах запрет на вывоз, так что в Гохтан прекратилось поступление продовольствия. В Акулисе 50 истиль составляли один литр, один же литр мука стоил 400 диан¹³⁶), рис—400 диан, мясо—200 диан. Собственно говоря не цена была велика, а литр не составлял 1000 диан. В Акулисе скопилось столько нищих, что через особо назначенных для этого людей гнали их. Находящиеся вблизи Акулиса мельницы Вананда, Труна, Акулисского монастыря 2—3 раза по ночам подвергались нападению, людей связывали и муку уносили. Невозможно было одному отправиться на мельницу или оставаться там. Многие питались травами, многие рабочие работали безвозмездно. Засим, так продолжалось 4 месяца, пока с божьей помощью появился новый урожай

в таком изобилии, что цена на пшеницу в августе месяце стала 80 диан. В этом году до вардавара река Акулиса давала воду на 2—3 мельницы. Вода была обильная, прозрачная, чистая. Слава и благодарение создателю!

§74. 1673г. 9-го февраля. Акулис. Я, Закарий, провел масленицу. Литр; вина стоил 100 диан.

§75. 1673г. 18-го марта, Акулис. Я, Закарий, сын Курдунц мугдуси Агамира; учинил раздел домов, садов и [95] вещей между мной и сыновьями моего брата Шмавона, причем на мою долю досталось следующее: мои отцовский дом и сад, 2 часа воды из родника Снасенц, засим садик Шохлинца, напротив наших ворот, длиною 8 газов и шириною 5 газов; это моя доля. Из медной посуды мне достались большой медный котел весом 50 оха¹⁸⁷), один спиртогонный котел в 25 оха, стоимостью 2 тумана, всего котлов, глубоких медных сосудов, тарелок, блюдец, корыт, кувшинов было 95 штук, в том числе: фонарь, графин, чашка с блюдцем, всего 95 штук, всего весом 82 оха, со включением же тех двух котлов в общем было 97 штук, весом 152 оха. Засим, из одежды получил как я, так и жена Сиамона и дети. Однако одно хорошее, златотканное с серебряным украшением седло взяли они, как наследство от Сиамона, стоимостью 5 туманов. Я, Закарий, взял 1 ковер ценою 7000 диан, одну кушетку—4000 диан, одно покрывало для курси¹³⁸)—5000 диан, один джеджим¹³⁹) для курси 5000 диан, одно с длинным стволом ружье—2000 диан, желтый фонарь—2000 диан, один подсвечник—1000 диан, один светильник;—1000 диан, один подсвечник—1000 диан, итого 28.000 диан. Из остатков детям Сиамона я подарил 2 тумана, одну серебром украшенную одежду ценою в один туман, и это я подарил детям Сиамона. Засим, из серебряной посуды я, Закарий, получил следующее: один графинчик для розовой воды, 2 кувшина, одну кадильницу, 2 тонких тарелки, одну чашку, один кофейник, одну чашку для вина, один кувшинчик, один насос для выкачивания; итого 11 штук, весом всего 1500 драм. Одни большие и одни малые весы взял я, Закарий, стоимостью 4000 диан. Соответственно стоимости двух весов, дети Сиамона взяли одну ручную мельницу для перца, стоимостью 4000 диан. Эту долю получил я, Закарий, вот их доля, напротив записанная.

1673г. 18-го марта, Акулис. Я, Закарий, сын Курдунц мугдуси Агамира, учинил раздел с сыновьями моего брата Шмавона, причем свою, Закария долю, я записал на обороте сей бумаги. Доля сыновей Шмавона, Григория. Агамджана, Сальвиназа и их матери Гулумы заключается в следующем: дом, против нашего отцовского дома, по ту сторону водопровода длиною 25 газ и шириною 22 газа; старые дома, раскрашенная комната и садик; засим сад, против моего, Закария, сада, что у родника Снасенц, где пруд, виноградная давилня, лозы и деревья, рассады; все это я, Закарий, посадил, соорудил и много труда приложил к этому саду в течение 5 лет, использовав за это время до 2000 рабочих и 2-х часовую воду из родника [96] Снасенц; вот этот самый сад. На мельничной площадке у речки, возле нашего водопровода разбил я рассадник, истратив на это 10 туманов, и посадил 110 саженцев; это также вошло в их долю. Один запущенный рассадник на Верхней речке также вошел в их долю. Засим, сколько я взял из платья и медной посуды, столько же дал им. Шмавон имел от Акулисской жены одного сына, Григория, а от ереванской жены сына, Агамира, он же Агамджан, и дочь Сальвиназа. Жена этого Шмавона, Гулум, не пожелала остаться в Акулисе. Она с сыном Агамджаном и дочерью Сальвиназа. Взяв с собой кое-что, уехала в Ереван 17-го апреля .1673 года, Григорий же остался в Акулисе. Посмотрим, чтобы господь довел до добра, аминь.

§76. 1673г. 30-го марта, 28-го арац, 10-го шамс, Акулис. Я, Закарий, сегодня горестно и грустно провел пасху, так как моя, цели не достигшая супруга Бегум скончалась в страстную пятницу. Она испустила дух, в пятницу в 5 часов, а в 10 часов—погребена; была похоронена в погребения Христа. Слава и благодарение создателю.

§77. 1673г. 17-го апреля, Акулис. Сегодня жена брата моего Шмавона, Гулум, сын Агамир, он же Агамджан, и дочь Сальвиназа вместе со своими слугами и служанками уехали в Ереван. Уже минуло 14 месяцев, как я ,их привез из Еревана в Акулис, чтобы они здесь жили, но они не согласились. Дело в том, что этот Сиамон вторично желался в Ереване, после его смерти я привез их в Акулис для постоянного жительства, но они не остались. Я, Закарий, заявил им:—если не желаете остаться здесь, то давайте разделим все, что есть: дом, сад, землю, вещи, одежду, медную посуду, серебро; вы возьмите вашу долю, храните сами или передайте на хранение Григорию; делайте так, как сами знаете. Григорий же был сын Сиамона от акулисской жены. Они на это согласились. Привел я кази¹⁴¹), выделил обе доли, составил опись, пригласил архимандрита и богатых людей и в их присутствии учинил раздел: пусть каждый владеет своей долей и волен строить, разрушать, продавать, хранить. Я, Закарий, и Сиамон, ведь мы были два брата.- Закончив все приготовления, они сегодня выехали в Ереван.

§78. 1673г. 21-го апреля. Выпал такой снег, что его глубина достигла 2 локтей¹⁴²). Ветви многих деревьев поломались, многие деревья пали с корнем, ибо листья на всех деревьях уже распустились. Снегопад этот захватил [пространство] от Акулиса до Нахичевани, много вреда нанес акулиссцам. Это произошло за грехи наши.

§ 79. 1673 г. 20-го мая, Акулис. Из Еревана от Сефигули [97] хана приехали 2 всадника с извещением, что католикос Акоп сбежал и хан собрал со всех местностей монахов и что архимандрит акулисского монастыря Петрос также обязан явиться, дабы ереванского архимандрита Онофриоса посвятить в католикосы. Архимандрит же Петрос [твердил], что это-ложь, так как архимандрит Онофриос подкупил хана взятками. Ввиду этого архимандрит Петрос не показался и убежал. Я дал около 2 туманов прибывшим; всадникам, и те уехали. Засим 10-го июня снова приехали от Ереванского хана 4 всадника с требованием, чтобы архимандрит Петрос поехал в Ереван. Хорошо, что его дома не было, они пробыли 4—5 дней, взяли 2—3 тумана и уехали. Однако архимандрит Петрос около 2 месяцев скрывался в Кафане и Тавризе. Вышло: около 10—15 туманов, но он не поехал в Ереван, так как могли быть большие неприятности. Этот недостойный Онофриос причинил много вреда Эчмиадзину и монахам, ибо он хотел быть местоблюстителем. Втайне же он замышлял стать католикосом. Я, Закарий, записал.

1673 г. 25-го июня. У Адилбейджанского везира .мирзы Ибрагима был один слуга, ставший затем большим агой, так как Назывался он Бахрам-бек. Он с 10 всадниками приехал в качестве даруги. Его пребывание обходилось нам в день 3000 диан. Он пробыл один месяц и затем отправился во все остальные села, находящиеся во владении везира. Засим в этом году в Акулисе оказались 2 мелика. Дело в том, что в нижнем околотке пожелали иметь меликом Курдунц Алексана, а по сию сторону реки, т. е. в верхнем околотке, хотели Ови, сына Воскана; имя

его Ованес, а называют Ови. Таким образом, разделились на 2 части и происходили большие междоусобия. Я, Закарий, записал. В этом году мы уплатили 4500 диан налога.

§80 1673г. 1-го июля, Акулис. Сегодня приехали из Еревана от Сефигули хана один человек и один шахский слуга с 10 всадниками и приказом шаха и хана потребовали от Акулиса и Дашта 750 человек, как в прошлом году, на стройку незаконченной крепостной стены. Были отправлены 37 человек, мои должны были выполнить работу 750 рабочих. Акулис и Дашт дали этим 37 лицам по 4000 диан. Если же им дадут еще шахские деньги, то хорошо; если же не дадут, то, конечно, должны ограничиться этим. Они пробыли в Акулисе 5 дней, взяли рабочих и уехали.

*Крепостная стена была доведена до конца, и все люди возвратились по своим местам. Было закончено в 1674 г.

§81. 1673г. 6-го июля. Я, Закарий, сегодня с божьей помощью справил в Акулисе вардавар.

[98] §82. 1673г. 23-го декабря, Акулис. Я, Закарий, отправился в Ереван в дом моего брата Сиамона и виделся с его женой и детьми; 22-го января я выехал из Еревана и 27-го января с божьей помощью вернулся в Акулис.

[99] [1674г.]

1674г. 3-го января, 5-го трэ, 22-го арам, вторник. Я, Закарий, сегодня справил водосвятие в Ереване. Было так: когда католикос Акоп, спасаясь от преследовании Сефигули хана, поехал в Испагань, архимандрит, ереванец Онофриос, взятками склонил хана к тому, чтобы тот, разослав людей собрал всех монахов области, которые поставили бы его местоблюстителем престола. Хан послал людей, как выше было упомянуто. Засим с приближением дня водосвятия этот Онофриос обратился к хану и, взятками убедил его, чтобы были собраны со всей страны миряне и монахи, и чтобы он совершил торжественное водосвятие. Хан разрешил это. Собравшиеся миряне и монахи обращаются к хану с заявлением, что никто из них не придет на водосвятие, если оно будет совершено Онофриосом. Хан пожелал узнать причину. Все прибывшие из Еревана и из других местностей и монахи объяснили, что Онофриос католикосом предан анафеме. Тогда хан запросил, кого они желают. Те ответили: «Желаем архимандрита Мукела из Шамба, так как он неоднократно исполнял должность местоблюстителя». Хан согласился. Вместе с тем хан возразил, что Онофриос ведь является таким же монахом как и все остальные. На этот раз общество не отклоняет предложения хана и говорит: «Пусть он принимает участие, но возлияние миро должно быть совершено архимандритом Мукелом». Засим хан сказал: «так как со всей страны обрались монахи и миряне., то совершите водосвятие хорошо, ибо я с собой приведу пребывающих здесь двух ханов — Нахичеванского и Бардинского». Засим около 200 человек облачились в стихари; было прекрасно и торжественно, но с утра до вечера шел снег. Много платья попортилось. Я, Закарий, записал. Они облачились в 2-х частях (церквах) старого города.

§83 1674г. 15-го марта начался сильный снегопад и мороз, длившийся до 21-го марта, за грехи наши.

§84. 1674г. В марте месяце царь Шах-Сулейман выехал из Испагани и прибыл в Казвин, так как за время своего царствования он не выезжал из Испагани. Приехав в Казвин, он провел [здесь] лето с намерением отправиться в Султанье для смотра своего войска.

[100] Ему не удалось отправиться в Султанье и остался в Казвине, откуда в сентябре месяце 1675 г. он с Казвинским войском через Тегеран направился в Ашраф; в 1676 г. в июле месяце он возвратился в Испагань.

§85. 1674г. 19-го апреля, 30-го шамс, 18-го мехеки, Акулис. Я, Закарий, справил пасху. Полно и обильно: мука—80 диан, вино—60 диан, мясо—300 диан, рис—150 диан.

1674г. 24-го июня, среда. Сегодня от Адилбейджанского везира Мирзы Ибрагима прибыл в Акулис некто даруга, по имени. Бегзат-бек, с 10 всадниками. Ежедневно мы имели на него 3000 диан издержек. Так или сяк, в Акулисе и Даште он пробыл 2 месяца. Из Акулиса и Дашта он получил 80 туманов наличными деньгами и товарами как за кулук, так и мзду за происшествя.

§86. 1674г. 9-го июля, четверг. Из Казвина от царя Шах-Сулеймана приехал гонец [чтобы отправиться] в Ганджу. В это время шах находился в Казвине. Засим, Адилбейджанский везирь Мирза Ибрагим находился в Гандже. Этот гонец, по имени Сарухан-бек, прибыл в Гянджу, взял с собой везиря с его стражниками, согласно шахского приказа, и сегодня же, 9-го июля, приехал на Ереванский эйлаг, Кырх-булаг. Сефигули хан находился здесь со своими войсками на эйлаге. Этот Сарухан-бек и везирь Мирза Ибрагим, согласно шахского приказа, арестовали Сефигули хана, опечатали все его имущество, его самого заковали в кандалы, с конвоем препроводили в Ереванскую крепость и здесь заключили в темницу. Они сообщили [об этом] шаху, от коего пришло письменное распоряжение, чтобы сей Сарухан-бек занял место ереванского хана. Везирь же опечатал все имущество и книги хана; его держали в заключении один месяц, после заковали в кандалы и отправили в сопровождении 20 стрелков к шаху. Шах не пожелал ело видеть и повелел заточить его в какую-то крепость, находящуюся в двухдневном расстоянии от Казвина. Два взрослых сына хана раньше состояли на хорошей службе у шаха: имя старшего сына было Назарали-бек, а младшего—Мегрალი-бек. Засим еще до ареста хана, шах приказал отрубить одну руку Назарали-беку и отослать в Ереван хану, его отцу. Засим хана и его сына Меграла-бека заключили в тюрьму и выдавали им продовольствие в день на 5000 диан. Засим везирь до- 8-го октября описал его имущество и 8-го же октября отправил его в гарем к шаху. Шах же отказался принять гарем и отослал прочь от себя. Засим, сей визирь по составлении описи отправил к шаху на 400 верблюдах имущество хана: и золото, я серебро, и медь и [101] шатры и лошадей, и верблюдов, и хорошее, и плохое, наличное и недоимки; всего имущества было описано на 30.000 туманов. Оно было навьючено и 10 февраля отправлено из Еревана в сопровождении 100 всадников, а также Исахан-бека, везира арестованного хана. Этот везирь остался в Ереване до 20-го апреля 1675 г., затем выехал из Еревана и возвратился в Ганджу на свое место. [Новый же] хан пока еще не прибыл.

*1671 год 15-го октября. Шах в Казвине назначил Ереванским ханом Сефигули-бека¹⁴⁸), сына старшего Рустам-хана. Сегодня сын этого Сефигули-бека, Рустам-бек, прибыл в Ереванскую крепость и до приезда своего отца

занимал его должность.

1674 г. 30-го ноября, вторник. Сегодня, сын старшего Рустам-хана, Сефигули-хан, торжественно въехал в Ереван и царским приказом стал ханом. Первый заместитель Сарухан-бека возвратился в Испагань.

§87. 1674г. 18-го августа. Из Еревана приехали три всадника с требованием, чтобы брат Сиамона Закарий и сын Сиамона Григорий отправились в Ереван, так как появился какой-то истец против Сиамона. Засим я, Закарий, Григорий и приехавший тюрок 20-го августа выехали из Акулиса и 25-го августа прибыли в Ереван, где я остался до 15-го октября и затем, выехав из Еревана, возвратился в Акулис 20-го октября. Много злоключений и горя пережил я, причем ушло на это дело 20 туманов.

§88. *1658 г. Ереван. Наджафгули хан назначил Шмавона, сына акулиса Курдунца Агамира, зарафом ^{144a}) в Ереване. До него в Ереване никто из армян еще не был зарафаши. Этот Шмавон занимал должность зарафа до 1663г., когда Наджафгули хан из Еревана был перемещен в Шамаху. Ереванским же ханом назначили Абасгули хана, сына старшего Амиргуна хана. Шмавон отправился в Шамаху, чтобы свести счеты с Наджафгули ханом. В этом году Абасгули хан ереванский передал монетный двор в ведение ходжа Саркиса из Анапата и ереванца ходжа Саркиса из Дзорагеха. Сии оба Саркиса взяли у хана монетный двор в откуп на один год за 1500 туманов. В 1664 г. Шмавон возвратился из Шамахи, и Абасгули хан из-за безопасности опять передал монетный двор ему в заведывание, а в 1666г. Абасгули хан скончался. Ереванским ханом назначили лезгина Алхас Мирзу [102], который стал называться Сефигули ханом. Сей Шмавон заведывал монетным двором до 1670 г., когда Шах-Сулейман его потребовал в Испагань. Тогда Сефигули хан отдал монетный двор армянину ходжа Агабеку из Джахука ^{144b}). Сей Шмавон, как суждено было роком, скончался в Испани, Агабек же остался зарафом до апреля месяца 1674г., до дня своей смерти.

** В 1674г. монетный был передан Саркису Дзорагехскому до 1679г., когда в Ереван приехал Зал-хан, который вызвал из Арзерума акулиса Масае в Ереван и назначил его зарафом. Саркис же был отстранен.

[103] [1675г.]

§89. 1675г. 5-го трэ, 22-го арам, 6-го января, среда. Я, Закарий, сегодня справил водосвятие. Воду освятили в церкви, ибо стоял сильный мороз и снег был более 2 локтей глубины, так что нельзя было выйти. Снег оставался так до 15-го марта, а затем; в течение 6-7 дней от него не осталось следа. В этом году морозом были повреждены все виноградные лозы в надземной своей части как в Акулисе так и в Даште, по реке Ордувар и по реке Трунац, все погибло.

1675г. 14 февраля, Акулис. Я, Закарий, провел масленицу. Зима была суровая, из-за грехов наших.

1675г. 22-го февраля. Я, Закарий, сегодня выехал из Акулиса и 27-го февраля приехал в Ереван, где я имел дело с детьми Сиамом и виделся с ними. 22-го марта я снова выехал из Еревана и 26-го марта возвратился в Акулис. Григорий, сын Сиамона, находился в Ереване; я его привез в Акулис. Он два месяца тому назад ездил в Ереван на свидание со своим братом и сестрой.

1675 г. 3-го мехеки, 15-го шамс, 4-го апреля, Акулис. Я, Закарий, сегодня с божьей помощью справил пасху.

§90. 1675г. 10-го мая. В Курдистане 500 курдских семейств восстали и направились в Ереван, объявить, что переходят к шаху. В это время в Ереване еще не было хана. Сарухан-бек, как заместитель хана, не разрешил им перейти через Аракс, предупредив, что он должен сообщить шаху и только по получении от него приказа пропустит их. Сей Сарухан-бек донес об этом шаху, который ответил, что это нежелательно, однако прибывшие курды, не дождавшись приезда гонца, добровольно возвратились вновь в свою страну.

§91. 1675г. 14-го октября. Грузин Парсадан-бек, который был паронном Цгна ¹⁴⁵), сегодня возвратился от шаха. Из Цгна 7—8 человек ездили к шаху с жалобой на Парсадан-бека. Шах приказал, чтобы этих цгнийцев со связанными шеями отправили в Цгну и разобрали их дело там. Так как шаху неправильно доложили, то он наложил на цгнийцев 1000 туманов штрафа. Сегодня Парсадан-бек приехал [104] и переправился через Аракс. Мы, акулиский архимандрит и знатные лица, 10 человек, вышли ему навстречу под Даштом с приветствием. Он направился в Цгну с теми 8 лицами, из коих один был связан, другие закованы в кандалы. Так он держал их 6 месяцев и по получении наложенного штрафа отпустил их. Вот уже 7 лет. как этот Парсадаи со всей своей семьей и братьями по приказу шаха, пожирает Цгну, причиняет бедствия.

§92. 1675г. 20-го декабря, Акулис. Появилась на детях оспа. Много детей умерло. Продолжалась она до конца июля. Не было дома, который бы избег ее.

§93. В 1675г. Акулис находился во владении Адилбейджанского везира Мирзы Ибрагима. В этом году акулиским меликом состоял Мелик-Ови. В этом году мелики владельческих селений отправились в Ереван, виделись с Мирза Ибрагимом, понесли ему несколько туманов в подарок и просили, чтобы в этом году он не прислал даругу. Он согласился. Дело в том, что он был занят описью имущества Сефигули-хана и по окончании, 20-го апреля: возвратился опять в Ганджу.

§94. 1675г. С 6-го месяца сего года должность даруги 5-ти владельческих селений была предоставлена Саруханбеку, сыну акулиса Мусабека. Шах находился в Казвине.. Акулиским меликом был Ови.

* Эти владельческие селения в 1680 г. Мирза Ибрагимом были отобраны; отобрали от Муса-бека и передали Хостров-аге.

[105] [1676г.]

§95. 6-го января, 5-го трэ, 22-го арам, четверг. Я, Закарий, сегодня справил водосвятие в Акулисе. Прихожане

верхнего околотка Акулиса воду освятили в церкви; а 3 церкви совместно освятили воду на Шамбском роднике в сопровождении нагары ^{146a}). Было очень холодно.

§96. 1676г. 5-го января. Католикос Акоп прибыл в Ереван и совершил торжественное водосвятие. 8-го января католикос Акоп в Эчмизиадине арестовал монаха Онофриоса, расстриг его, заковал в кандалы и, продержав его несколько дней, отправил в Севанскую пустынь. Там через несколько дней он скончался. Затем католикос приехал в Гохтанскую область для сбора пожертвований. Цгнийский парон, грузин Парсадан-бек, отнесся враждебно к католикосу, обвиняя его в том, что он из зависти убил Онофриоса. Затем Парсадан-бек донес об этом Ереванскому хану. От хана приехал человек и взял католикоса в Ереван. Здесь он оставался два месяца, там и сям роздал взятки, так что издержал 500—600 туманов; причиной был Онофриос. Засим хан, приставив к католикосу человека, предложил ему отправиться в Цгну и помириться с Парсаданом. Католикос приехал в Цгну и состоялось примирение.

.....25-го мая он прибыл в Акулис, собрал пожертвования с каждой души по с кого по одному туману, с кого и более. С 4 акулиских церквей он взял 140 туманов. 1677 г. 1-го июля, Ереван бежал, отправился в Г ^{146b}).....

§97. 1676г. 6-го февраля. Я, Закарий, провел масленицу в Акулисе. Стояли сильные холода. Литр вина стоил 200 диан, но литр вина был 8 оха.

1676г. 25-го арац, 5-го шамс 26-го марта, Акулис. Я, Закарий, сегодня справил пасху; был большой недостаток мяса и масла вплоть до 20-го мая, после чего они появились в избытке. Засим литр вина стоил 200 диан, а мясо 300 диан.

§98. 1676г. 2-го мая. Выпал сильный снег не только в Акулисе, но и по всей стране. Вследствие этого задержался [106] урожай всяких плодов и пшеницы.....по причине этого снега абрикос не поспел в Акулисе к вардавару ¹⁴⁷)

§99. 1676г. 14-го августа. Я, Закарий, сегодня был в старой Джуге. Сегодня из Тбилиси с большим торжеством прибыл Шахнуз хан ¹⁴⁸) в сопровождении многочисленного войска, слуг и наложниц, переправились через Аракс, чтобы поехать в Испагань. Причина была следующая: царь Шах-Сулейман повелел своему начальнику охраны Мустафагули-беку, назначив его церемониймейстером (буквально-гостеприимцем), отправиться в Тбилиси и сопровождать хана. Сегодня они прибыли; их было 1000 всадников старшего и младшего состава. Он вез шаху на 60 верблюдах в паланкинах слуг и наложниц. Такие подарки обязана была давать вся страна: Он доехал до Хошкару, где и скончался. Все [что он вез] отправили в Испагань.

§100. 1676г. 10-го октября. Румский ¹⁴⁹) митрополит епископ Германиос из Гырза (из Кипра), один русский монах по имени Анастас, 3—4 молодых грузина приехали из Грузии в Акулис для сбора денег. В Гырзе был предпринят ремонт их монастыря и потому они приехали в Грузию. В это время Шахнуаст хан ¹⁵⁰) ехал в Испагань, и они вместе с ним прибыли в Нахичевань, где находился католикос Акоп; Шахнуаст хан попросил католикоса дать этому [епископу] уруму письмо, чтобы он мог в Армении произвести сбор и чтобы им! оказали дружелюбный приём. Католикос дал им благословенную грамоту о том, чтобы их приняли радушно. Они приехали в Акулис, побывали в 4 церквях, где им был оказан хороший прием, и они собрали 3 тумана. Сам он был хороший человек; ему нравились армянские заповеди и каноны. Из Акулиса он направился в Кафан, чтобы продолжать путь в Москву.

§101. 1663 г. в Хдзадзорском околотке Акулиса было приступлено к сносу церкви св. Ованеса. Половина кладбища этого околотка находилась в ограде этой церкви и не была огорожена прямой стеной. Когда же решили построить новую церковь и возвести ограду, то нашли необходимым упразднить и кладбище. При этом могилы именитых покойников оставили нетронутыми, а с безродных и незначительных могил сняли надгробные камни, часть коих пошла на кладку церковной стены, часть же была свалена около дверей церкви. Затем постановлено было впредь, покойников хоронить на равнине против церкви по южной стороне; место это называли Бек-огли. Первой могилой в Бек-огли было погребение жены ктитора Антона. Таким образом, закладка этого нового кладбища состоялась в 1663 г. Засим в 1664 г. начали строить церковь и окончили [107] в 1665, г., освятили, огородили стеной, построили келью и трапезную. Так завершилась. В 1676г. 10-го ноября, я, сын Агамира, Закарий, принес один большой и хороший саженец чинара, посадил его в ограде сей церкви на память ибо наши старые предки здесь похоронены. Да помилует бог всех, «Господи помилуй» произносящих и «Отче наш» произносящих!

§102. 1676г. 14-го ноября, Акулис. Я, Закарий, выехал из Акулиса и 18-го ноября приехал в Тавриз.

§103. В 1676г. в Акулисе получено было письмо, что во Франгстане, в страте города Венеции по приказанию туджа (дожа) было предано сожжению 600 пастав ¹⁵¹) лондонского сукна. Из этого сукна 230 пастав принадлежало акулиску Фаносу Шахшуваренц, остальное же джюльфинцам и евреям. Сожжение это имело место по следующей причине. Они купили это сукно в Амстердаме и привезли в страну Венеции, чтобы по уплате пошлин морем и через Топраванатик доставить в Румелию или в Хормацтон ¹⁵²), или же провезти в страну Кизылбашей ¹⁵³) для продажи. Вот венецианские ткачи и продавцы сукна пошли протестовать пред туджем, что если сукно это пойдет в страну хоромов, то будет нанесен удар сбыту их собственного сукна. Засим они выдумали также предлог, чтобы собственники этого сукна лично явились и внесли сумму в банк и дали письменное обязательство в том, что сукно не будет распаковано и пущено в продажу в Румелии, тогда им будут возвращены их деньги. Одни говорили, что обманывают и деньги не возвратят, другие говорили, что этим они только запугивают. Пока там и сям они расспрашивали, караван с сукном отправился в.....порт, где этим сукном было нагружено два корабля, которые в течение 7—8 дней бродили по морю, т. к. не было попутного ветра для дальнейшего плавания. Затем от туджа было послано местному адмиралу распоряжение задержать отплывшие два корабля с 600 пастов сукна, выгрузить все в порту и предать сожжению. Адмирал отправился и, задержав на море два корабля, возвратил их обратно, выгрузил все сукно и предал огню. [Собственники сукна] просили не сжигать и предлагали часть товара им, другую же часть оставить себе или же все передать Сан-Марку ¹⁵⁴). Они не согласились. Так сожгли насильно и безжалостно.

* Сей Фанос был так угнетен этим, что заболел: падал в обморок и только через полчаса приходил в себя. В таком состоянии он прожил до [108] 20 апреля 1683 г., когда он в один вечер скончался. Причиной было это горе.

§104. В 1676г. почти половина виноградников пострадала от морозов. Сделалась жертвой морозов также большая часть тех отростков, которые появились на пострадавших от прошлогодних холодов лозах.

[109] [1671г.]

§105. 1677 г. 6-го трэ, 22-го арам, 6-го января, суббота. Я, Закарий, сегодня справил водосвятие в Тавризе Церковная служба началась за 7 часов до рассвета. Когда после заутрени, литургии и водосвятия вся служба кончилась, оставался еще целый час до рассвета. Такая ранняя служба предпринималась с целью, чтобы турки не приходили и не толпились в церкви. Однако они все же приходят: иного выхода нет.

§106. 1677г. 25-го февраля, Тавриз. Я, Закарий, провел масленицу. Хорошая погода, хороший год, обильный, урожайный. Этой зимой холода были умеренные.

1677г. 15-го марта, четверг. Я, Закарий, сегодня выехал из Тавриза и 18-го марта прибыл в Акулис.

1677г. 15-го апреля, 11-го мехеки, 26-го шамс. Я, Закарий, справил пасху в Акулисе. Дешевизна: цена муки 70 диан, рис—140 диан, вина—200 диан; дождливо, благоприятно.

1677г. 20 мая, Акулис. Напал куриный мор, который распространился не только в Акулисе, но и от Испгани до самого Еревана. Было уничтожено много кур. Сказывали, что в куриных желудках завелись змеи, кто поест куриное мясо или яйцо, того через 40 дней постигнет смерть. Таким образом все были встревожены. Во многих местах копали ямы и кур зарывали живыми. Многие же убивали своих кур и выбрасывали. Так длилось до 4—5 месяцев, пока все это прекратилось, после чего все раскаивались, так как это оказалось ложью.

§107. 1677г. 3-го июня. В Акулисе выпал дождь. После этого не было дождя, 27-го августа только пошел дождь. Такая засуха стояла не только в Акулисе, но и от Испгани до Арзерума. Засуха была за грехи наши.

§108. 1677г. 8-го июля, Акулис. Архимандрит и видные, лица возбудили вопрос о том, чтобы женщины не сопровождали покойников на кладбище. До сих пор женщины шли в похоронной процессии до самого кладбища и возвращались после опускания покойника в могилу и песнопения «Слава в Небесах». Это неудобно было. Поэтому [110] постановили, чтобы впредь часть женщин вернулась из церкви, а другая часть сопровождала покойника до реки и затем возвращалась, смотря по месту.

1677 г. 22-го июля, Акулис. Я, Закарий, сегодня с божьей помощью справил вардавар.

§109. 1677г. 25-го октября. Я, Закарий, сегодня выехал из Акулиса и 29-го октября прибыл: в Тавриз.

§110. 1677г. 18-го декабря, Тавриз. Я, Закарий, отправился в Марагу, где имел дело с ханом; виделся с ним. Пробыл я там несколько дней и в 1678 г. 11-го января возвратился в Тавриз. Однако в Марате стояли такие холода, выпал такой глубокий снег, что в течение 5 дней прекратилось всякое людское сообщение между домами. Три дня шел снег, бушевали ветры и метель.

§111. 1677г. Тавриз. Некий монах в своей проповеди говорил, что читал в большой римской книге и слышал от франгов, что с появления Христа доньше 19 миллионов человек положили живот свой за веру Христа.

§112. В 1677г. Акулис находился во владении Исахан-бека, сын акулисца Мусабек. Не только Акулис, но и 5 владельческих селений, а именно: Мегри Акулис, Шорут, Леграм, Азтапат ¹⁵⁵), эти 5 селений шахом были предоставлены Исахан-беку. Сам Исахан-бек жил в Испгани, а суд и заведывание поземельным сбором находились, в руках его сына Мусабек. В этот год акулисским меликом был Мелик-Ови.

§113. 1677г. Ереван. Слуги Сефигули хана, а именно, каджары и баяты ¹⁵⁶), протестовали перед ханом, что он в течение двух лет, со дня своего прибытия в Ереван, не выдает им жалования. Они требовали выдать жалование и прекратить, подобные незаконные действия. Вследствие этого возникли беспорядки, произошли столкновения, причем 3—4 человека было убито. Они не позволили хану выйти за: крепость и заняться судебными и административными делами. Хан донес об этом шаху; слуги также жаловались шаху. Из этих каджаров один; ага, по имени Фаталибек, стал во главе их, собрал около себя 400-500 всадников, согласно желания народа, и не совершал никакого насилия и притеснения. Они заявили, что более не желают этого хана. Между тем от шаха прибыл в Ереван слуга (чиновник), по имени Джалибек, который выслушал обе стороны и, получив с обеих сторон много, взятков, уехал доложить шаху, ибо ему и принадлежит право. Еще до прибытия шахского посланца хан успел отправить человека к Нахичеванскому хану, Магамат-Раза хану, который прибыл в Ереван с 100 всадниками и в сопровождении [111] 3 офицеров. Эти аскеры собрали всех и в один день, неожиданно выйдя из крепости, объявили, чтобы все сторонники хана сели на коней, так как народ распался на 2 партии: одна стояла за Фаталибека, а другая за хана. Таким образом, вышли и собрались у реки Веди, где произошла схватка; однако кровь не пролилась. Захватили Фаталибека, и войско рассеялось. Фаталибека и с ним 50 человек заключили в крепостную темницу. Сторонники Фаталибека аги бежали, кто в сторону Гандж, а кто в сторону Чорсу, и направились в Испгань с жалобой к шаху. Хан также обратился опять с жалобой к шаху. Посмотрим, что будет. Все это имело место в Ереване 1678 г. 10-го апреля. Засим как Нахичеванский хан, так и офицеры остались 2 месяца в Ереване, но от шаха не поступило никаких известий. Они все также возвратились на свои места. Теперь Сефигули хан уже выходит из крепости, творит суд, ест и пьет со своими сторонниками. Те же, которые бежали, они остались там, а которые находились в темнице, ждали известий от шаха.

*Засим вышеупомянутые жалобщики отправились в Испгань к шаху. Шах же не рассматривал этих жалоб и не предпринимал никаких решений; никто не помог их горю. Они 3—4 месяца остались там, пришли в отчаяние, махнули на это дело рукой и отправились в Шарур. Здесь они сидели около 20 дней и задержали всех сторонников хана. Хан, видя это, освободил Фаталибека из темницы, дал ему подарки и через посредников предлагал помириться. Но агалары не пошли на мировую. Все они собрались в Ереване, заперли хана в крепости, не позволяя ему ни выйти

оттуда, ни творить суд. Давали хану продовольствие, и он оставался в своих покоях. У хана был старший сын. Агалары, по взаимному согласию, назначили его диван-беком¹⁵⁷). Так он и остался. Сына его звали Абасгули.

§114. Такова была борьба в Ереване между ханом и обществом. Так продолжалось до 26-го января 1679 г., когда внезапно появился Зал-хан со всадниками. Он въехал в Ереван и по повелению шаха занял место хана¹⁵⁸). Бывший хан Сефигули, сын Рустам-хана, был смещен. Шах-Сулейманом было приказано, чтобы ереванским ханом отныне был Зал-хан и чтобы он там задержал юзбаши каджар ага Гуматбека с его 3-мя сыновьями, заковал в кандалы и отправил в Испагань. ибо он [112] был зачинщиком этой смуты в Ереване. Сегодня прибыл Зал-хан, арестовал и заковал в кандалы Гуматбека и 3-х его сыновей. Сефигули хан был удален и со своей казной и имуществом, навьюченными на 700—800 верблюдах, 1-го марта выехал из Еревана в Испагань. Таков был приказ шаха. Однако слишком много проклятий накопилось над Сефигули ханом. 29-го марта, в субботу, сегодня въехал в Ереван гарем Зал-хана и сын хана, по имени Магаматгули-бек, внук Абасгули хана. Засим, 28-го июня арестовали Гуматбека с 3-мя сыновьями и из Еревана отправили в Испагань. Засим, упомянутый Сефигули хан на 2-х дневном расстоянии от Гума скончался; тело его привезли в Гум и похоронили 25-го мая.

[113] [1678г.]

1678г. 6-го января, 6-го трэ, 22-го арам, воскресение. Я, Закарий, сегодня провел водосвятие в Мараге. Марагинский хан Гусейнгули, созвав армян, предложил им собрать с ближайших селений всех грамотеев и совершить водосвятие. Армяне заявили, что среди них нет монаха и хороших грамотеев, не имеется хорошей [церковной] утвари и что до сего времени, насколько им известно водосвятие не совершалось. Хан же ответил, что можно довольствоваться тем, что у них есть. Собрались 10 священников и в армянской части города совершили водосвятие. Слишком отсталый народ. Не было ни креста, ни хоругвей; так и справили водосвятие.

§115. 1678г. 4-го февраля, Акулис. Протоиерей церкви верхнего околотка Тер-Алексан, сын Тер-Азара, сегодня в бозе почил, похоронили его в среду вне церкви, на южной стороне. Его отец, Тер-Азарий, также покоится здесь, так что отец и сын похоронены вместе. Покойному было 60 лет. Он не оставил по себе вещественной памяти, но оставил много духовной памяти. Он 10 лет вдовствовал. Он отправился на богомолье в Иерусалим и по возвращении не застал свою супругу в живых.

§116. 1678г. 10 февраля, 11-го кахоц, 27-го овдан. Я, Закарий, провел масленицу в Тавриз.

§117. 1678г. 31-го марта, 30-го арац, 11-го шамс, Тавриз. Я, Закарий, сегодня справил пасху, тысяча благодарений богу.

1678 г. 5-го апреля, Тавриз. Я, Закарий, сегодня выехал и через Маранд 12-го апреля прибыл в Ереван.

1678 г. 11-го мая, Ереван. Скончался акулисец Маркос, сын Фирума. Похоронили его в ограде Дзорагехской церкви на восточной стороне. Ему было 55 лет. Болел он 6 дней. Да помилует его бог!

1678г. 21-го мая, Ереван. Я, Закарий, сегодня выехал и 1-го мая прибыл в Акулис.

1678г. 7-го июля, Акулис. Я, Закарий, сегодня справил вардавар.

1678 г. 1-го августа. Сегодня прибыл в Акулис с благословенным [114] письмом Эчмиадзинского местоблюстителя, архимандрита Мукеля, один азиатский. купец, привезший для продажи много крестов и церковной утвари. [В этом письме] сообщалось, что ереванец, зараф Закарий, заключил заем для Эчмиадзина. Закарий скончался, и купцы обратились с жалобой к: хану, который приказал уплатить этот долг. Эчмиадзин же не имел денег и не мог достать их в долг и вот принужден был отдать этому человеку взамен денег столько серебряных крестов и церковной утвари. Пусть каждый безмятежно купит их для своих церквей и монастырей. Мы нашей доброй волей уплатили взамен долга.

*1678 г. 10-го ноября, Акулис. Мы написали на тюркском языке ходатайство и передали Мелику-Ови, дабы он поехал в Испагань и выхлопотал на имя Акулиса и Дашта грамоту о том, чтобы ему быть калантаром, причем заранее предваряли, что для Акулиса, и Дашта не примут другого калантара. Они в этом году желают установить правило, чтобы каждый мелик Акулиса и Дашта вместе с тем был и калантаром. Этот Мелик-Ови поехал в Испагань, Мусабек поручил Мелик-Ови малджагат 5-и владельческих селений для передачи в Испогани своему отцу Исахану-беку, а также хлопотать относительно своего дела.

§118. 1676г. 15-го августа. Шахнуаст хана, который по национальности был грузин, Шах-Абас, еще раньше увел в Испагань, обратил в ислам и назначил Тбилиским ханом. В этом году; царь Шах-Сулейман послал сына начальника охраны Мустафагули-бека с приказом в Тбилиси, назначив его при Шахнуаст хане церемониймейстером. Сегодня он с большим войском, для которого поставляли ячмень на 1000 лошадей, прибыл в Старую Джугу, чтобы отправиться в Испагань. Сбор фуража и провианта для них во всех городах и селах сопровождался хищением и насилием. Шахнуаст хан достиг до станции Хошкара, где и скончался. Одни говорили, что он умер естественною смертью, другие же, что он был отравлен; истина известна лишь богу. Его тело повезли в город Гум, где и похоронили. Все войско отправилось в Испагань. Шах послал (в Тбилиси) человека, который привез бы его сына, Георгия Мирзу. Хан при отъезде из Тбилиси назначил среднего сына, Георгия Мирзу, своим заместителем. Шах отправил человека, которым привез этого Георгия Мирзу в Испагань; шах обратил его в ислам, причем переименовал его Шахбанд-ханом и назначил на место отца. Ему было 30 лет. Засим Мустафагули бек был поставлен церемониймейстером при Шахбанд-хане; последний пустится [115] в путь через Ардабиль и в 1678 г. 11-го января вступил в Тбилиси. Шахнуаст хану было 70 лет. Этот Мустафагули выехал, с целью возвратиться в Испагань, но, прибыв в Ганджу, скончался здесь.

§119. *1662г. В старину родник Снасенца в Акулисе был известен под именем «3 родника». Из них два родника засорились, и вода прекратилась. Вот, некто акулисец, по имени Ходженц Туман, восстановил один из этих

родников, и пошла вода в один палец; здесь он разбил сад. Это было в 1662 г. Сей Туман в 1678 г. продал свой сад с родником настоятелю св. Фомы, архимандриту Петросу, за 60 туманов.

§120. 1612г. Акулис. Акулиссский мелик Мелкум, самостоятельного соорудив родник, провел его к своему дому, причем поставил одну водоразборную трубу в Майданском околотке у ворот [дома] Мелик-Агавела, другую же трубу у ворот своего дома. Это было сделано во имя благотворения. Сей Мелкум в том же году возобновил еще церковь св. Ованеса в Хцайцоре; родник ныне носит название «родника Меликенца».

В 1616г. в Акулисе некий купец, по имени Нури, соорудил родник, ныне называемый «родник Нуренц», что в верхнем околотке.

В этом году патрон нашего монастыря, известный по прозвищу Пула, был убит вследствие зависти.

[116] [1679г.]

§121. 1679г. 6-го трэ, 6-го января, 22-го. арам, Акулис. Я, Закарий, сегодня справил водосвятие. Каждый приход освятил, воду в своей церкви. День был понедельник. Благодарение богу!

§122. В феврале месяце 1679 г. началась среди детей корь, продолжавшаяся до первых дней июля, после чего она прекратилась. Однако много детей умерло. Слава создателю!

§123. 1679г. 13-го февраля, Акулис. Я, Закарий, сегодня выехал из Акулиса и 17-го февраля приехал в Ереван, где вновь прибывший Зал-бек, зять Абасгули хана, только что вступил в исполнение ханских обязанностей. 20 февраля, в четверг, я, Закарий, пошел в присутственное место и поздравил Зал-бека с получением ханства. Отныне он стал Зал-ханом. Он был грузинского происхождения и состоял слугой шаха.

1679 г. 1-го арац, 2-го марта, Ереван. Я, Закарий, провел масленицу: было обильно и хорошо. Благодарение богу.

1679г. 21-го марта, пятница. Зал-хан вышел из крепости и, спустившись, перешел мост под крепостью, чтобы отправиться на прогулку в сад со своими агаларами. Когда он сидел в саду, два человека привели к нему одного агу из каджар со связанными позади руками, доложив, что последний в одном саду напал на женщину и изнасиловал ее. Женщина также была приведена. Хан тотчас же разобрал дело и тут же приказал отсечь ему голову. Это была первая кровь. Все ужаснулись. Имя его было Мурад-бек.

1679г. 20-го апреля, 20-го мехеки, 1-го адам, 21-го дня лунного месяца, Ереван. Я, Закарий, сегодня с божьей помощью справил пасху; было полно и обильно.

§124. 1679г. 25-го мая. В Токате имел место большой пожар, сгорело много имущества, домов, лавок и каравансарай, однако человеческих жертв не было, так как [пожар] произошел днем.

§125. 1679г. 4-го июня, Ереван, среда. В 5 часов внезапно поднялась буря, загрохотало и загремело, произошло такое землетрясение, что в одно мгновение все рухнуло от [117] Норагавита до Гогчи, от Генара до Эчмиадзина все разрушилось. Обвалились 2 церкви и обитель в Ереване, Дзорагехская херковь, Гехартский монастырь, Аменапркич. Все разрушилось. Гехартский архимандрит Степанос остался под развалинами Ереванской обители. Ереванская крепость, ханский дом, баня, мечеть и минарет: все разрушилось. В течение 8—9 дней из-под обломков извлекали мертвых. Были дома, где погибло 5—8—9 душ. В этой стране погибло 7600 душ. Зал-хан послал шаху донесение о постигшем несчастье. Хан разослал людей, и прибыли из Ганджи 800 человек, из Нахичевани Махмат-Рыза хан со своим войском, а также все военные начальствующие лица. Вокруг крепости расположилось войско в ожидании прибытия посланца от царя Шаха-Сулеймана. Засим, 1-го июля был послан [шахом] в Тавриз Адилбейджанскому визирю Мирзе Ибрагиму гонец с распоряжением, чтобы тот отправился в Ереван и приступил к восстановительным работам на казенные деньги. Вот, 12 июля Мирза Ибрагим приехал в Ереван. 23-го июля появился из Еревана гонец с шахским приказом, и взял из Акулиса и Дашта 23 человека в Ереван на работы по восстановлению крепости. Не только из Акулиса, но и со всей страны взяли рабочих. Около 33 туманов израсходовали акулисы и даштцы. Таким образом, эти ханы и беки оставались здесь до снегопада. Затем от шаха пришло разрешение, чтобы все возвратились в свои места. Строительные работы не были закончены; строят понемногу.

*Засим, землетрясение в первое время в течение дня и ночи повторилось 10—12 раз. Постепенно ослабляясь, оно в неделю или в месяц раз повторялось в течение двух лет и затем уже прекратилось

§126. 1679 г. 25-го июня, среда. Я, Закарий, сегодня выехал из Еревана и 29-го июня, в воскресенье, прибыл в Акулис.

§127. 1679г. 23-го сентября, Акулис. Сегодня приехал один грузин с 15-ю всадниками, по имени Рустамбек, христианин. Он остановился в доме акулиссского ага Мусабека. Дело в том, что дочь сестры Рустамбека находилась в Испагани, в гареме шаха. Вот уже три года, как царь Шах-Сулейман выдал эту дочь за Мусабека. Этот последний взял ее и привез в Акулис, в свой родной дом. Когда же Рустамбек узнал, что дочь его сестры шахом выдана Мусабеку, а также предоставлены ему во владение 5 селений и что Мусабек стал важным лицом, то пожелал его видеть и остался у него до 2-го ноября, после чего возвратится в Грузию. Рустамбек жил в доме Мусабека, [118] всадники же его гостили у акулиссцев, что стоило больших издержек.

1679г. 1-го октября. Ордуварский кази был удален, и его место занял шейхулислам. Дело в том, что сын Ордуварца Мирзы Юсуфа, Мирза Абул Гуссйн в Испагани был судьей и, получив шейхулисламство, прибыл в Ордувар. Был он очень безжалостным, несправедливым человеком. Многие церкви пострадали от него. Он взял с акулиссского монастыря и церкви 50 туманов, под предлогом, что они вновь построены и он имеет приказ. Он наделал много беззаконий. Затем [бывший] судья уехал, а он, получив должность судьи прибыл в Ордувар и остался там.

*Впоследствии этот шейхулислам предался пьянству и разгулу. Он только ел, пил и разгуливал.

В 1679г. Эчмиадзинский местоблюститель, архимандрит Микаель, приехал в Гохтанскую область для сбора

пожертвований. Вот уже третий год, как из Эчмиадзина не приезжал никакой посланец, ибо католикос Акоп, спасаясь от вражды Сефигули хана, два года как бежал в Грузию, а затем через нее в страну хоромов. Этот блюститель, архимандрит Микаель, 15-го декабря прибыл в Акулис, остался несколько дней и, собрав пожертвования, вернулся в Эчмиадзин.

§128. Причина следующая. Некий фаракский армянин, по имени Джимшит, принял магометанскую веру. Будучи бездетным, он владел огромным богатством. Сам он умер, и богатство осталось, его слуге. Прошло некоторое время. Он имел брата по имени Аракел. Сей Аракел также перешел в магометанство и возбудил иск против своего брата; но не добился цели. Аракел скончался, оставив двух сыновей. Эти последние также перешли в ислам, начали оспаривать свое право на наследство у слуги Джимшитбека, но из этого ничего не вышло. Двадцать лет длился этот спор, сколько раз они приволили шахских чиновников, многие ханы разбирали это дело, а тем временем все имущество погибло. После этого сыновья Аракела, а именно Шахгули и Алахгули, по поводу наследственного имени затеяли тяжбу против армян. Многим армянам из Фарака, Шорута, Урума, Акулиса они предъявили иски. Прошло время. Сей Шахгули, взяв с собой командированного со стороны шаха чиновника, приехал в Ереван. Здесь ханом был Зал-хан. Зал-хан поручил это дело одному аге, по имени Мехрали-бек. Этот шахский чиновник и слуга Зал-хана с 30 всадниками в 1679 г. 12-го августа прибыли в Акулис. Акулиским судьей был внук акулисца Мусабек, Мусабек. Он приготовил помещение; они остановились там и заявили, что Шахгули привез от хана приказ о том, что род акулисца Гаренца, состоящий [119] из 10—12 дымов, принадлежит Шахгули. Главой этого рода был Мелик-Манвел, [а также] Петрос. Их ле было дома. Манвел находился по другому делу в Тавризе а Воскан и Петрос находились по этому спорному делу в Ереване. Вышеупомянутый Мехрали-бек оставался в Акулисе 2 дня. Воскан и Петрос выправили у хана письменный приказ о том, чтобы Мехрали-бек прекратил это дело и вернулся обратно. Он же не согласился под предлогом, что приказ ложный. Послал он людей выломать двери дома Гаренца, где будто бы находился Манвел. У этого Манвела был 20-летний сын, хворавший несколько месяцев. Когда турки ночью взломали двери, больной умер к рассвету. Родственники Гаренца взяли тело покойника и отправились в Ереван. Когда они прибыли в Нахичевань, то отец местного Махмата-Риза хана Алигули хан не позволил им ехать далее. Они взяли покойника в сурп Карапет и здесь предали земле. Много спорили, в конце концов прекратили и отправились в Ереван. Более 100 туманов обошлось роду Гаренца это спорное дело из-за веры.

§129. В 1679г. акулисец Масей приехал из Арзерума и по предписанию Зал-хана стал зарафом Еревана.

§130. В сем 1671 г, в Акулисе было много смертных случаев среди малолетних. В Стамболе и Измире скончалось 27 человек, ибо в той стране был мор. Акулис пережил тяжелое несчастье.

§131. В 1679 г. акулисским судьей состоял внук акулисца Мусабек, Мусабек. Акулисским же. местком был Мелик-Ованес, он же Ови.

[120] [1680г]

§132. 1680г. 6-го трэ, 22-го арам, 6-го января, вторник. Я, Закарий, сегодня справил водосвятие в Акулисе. Все из 4 кварталов собрались в церкви верхнего околотка, нарядились; настоятель нашего монастыря, архимандрит Петрос, облачился; около 50—60 человек облачилось в стихари. В сопровождении нагар—зурны направились к роднику Шаба и осветили воду. Стоял хороший солнечный день. В этом году акулисским судьей был акулисец Мусабек Мусабекенц. Он послал человека в Ордувар к шейхулисламу и пригласил 4—5 знатных лиц. Сам он и другие курды ¹⁵⁹) присутствовали до окончания водосвятия. Затем все мирно и любезно встали, и вернулись к себе. Как; ордуварские, так и акулисские курды не взяли никаких поборов с армян. Лишь взяли тарелку сластей и 3 головы сахара. Вот и все издержки.

§133. 1680г. 25-го января, Акулис. Сегодня в церкви св. Христофора в верхнем околотке мы установили копилку с тем, чтобы в каждую субботу вечером собирали лепту для приобретения церковного облачения. Раньше этого не было, теперь был сделан первый почин. Сделали мы ящичек с французским замком, опечатали, чтобы собранные деньги опускали в него. Я, Закарий, в продолжении 4—5 лет твердил об этом и сегодня лишь с божьей помощью положил начало.

§134. 1680г. 23-го кахоц, 22-го февраля, воскресенье. Я, Закарий, провел масленицу в Акулисе, полно и обильно. Однако стоял сильный мороз и выпал снег толщиной больше 2-х локтей. Вот уже три. месяца, как начался снегопад. В этом году выпало много снега за грехи наши.

§135. 1680г. 7-го марта, воскресенье. Эчмиадзинский местоблюститель, архимандрит Микаель, сегодня скончался в монастыре Нахавка. Тело его похоронили вне церкви на восточной стороне возвышения. Ему было 67-лет. Родился он в селении Шамб. Он еще при жизни, за 4 года до смерти, предоставил свое место, а именно монастырь Нахавка, сыну своего брата, монаху Петросу. Его архиерейским престолом был монастырь Нахавка, но впоследствии эчмиадзинские монахи его избрали местоблюстителем Эчмиадзинским, ибо [121] он раньше неоднократно исполнял эту должность. Вследствие этого он явился посланцем в Гохтанскую область для сбора, денег в пользу Эчмиадзина. После сбора он направился в монастырь Нахавка, где захворал и через 20 дней скончался. Был он очень деятельный и хороший человек.

§136. 11-го апреля, 12-го мехеки, 22-го шамс, Акулис. Я, Закарий, сегодня справил пасху. Однако пасха была бедная, все было дорого. Баранина стоила литр 300 диан, сыр 480 диан; так обстояло вследствие зимы, длившейся 6 месяцев. Пасха совпала с 23-им числом лунного месяца.

§137. 1680г. 6-го мая. Сегодня Агамир, сын Шмавона от ереванской жены, поссорившись с матерью, приехал в Акулис. Затем 20-го сентября он вновь отправился в Ереван.

1680 г. 19-го мая, 2-го дня луны, в зодиаке близнецов ¹⁰⁰), Акулис. В 8 часов пошел такой сильный дождь, что

река разлилась потоком, выступила из берегов, все смыла и унесла: канавы, насаждения, насыпи. Акулис понес, вероятно, 200 туманов убытка. Потоком унесен мальчик, кафанец, лет 10-12. Я, Закарий, потерпел один туман убытка, так как вода смыла в нижнем саду около 10 тутовых деревьев, дорогу и канаву. Однако в Труне было причинено больше убытка, нежели в Акулисе. Да будет божья воля.

1680 г. 20-го мая. Я, Закарий, сегодня справил вознесение в Акулисе.

1680 г. 27-го мая четверг. Сегодня Мусабек, внук акулисеца Мусабека, на южной стороне нашего акулисецкого рынка заложил фундамент каравансарая, где будут построены лавки и рынки. Место он приобрел у 3-4 лиц за 39 туманов. Заведывание строительными работами он поручил Аракелу Туманенцу.

§138. 1680г. 10-го июня. Скончался акулисецкий ходжа Гоказ, владелец большого имущества и продовольствия. Он при постройке церкви верхнего околотка был заведующим строительными работами. Много потрудились. Да помилует господь его душу.

1680 г. 10-го июня. Сегодня Мусабек выехал из Акулиса в Ереван. Дело в том, что акулисец негласно уполномочил акулисеца Манвела Ходжуменца поехать в Испагань с жалобой. Уже 14 месяцев, как он выехал в Испагань и сумел выправить приказ на имя ереванского Зал-хана. Уже 15 дней, как Манвел прибыл в Ереван. Узнав об этом, Мусабек отправился в Ереван, взяв с собой Авдулабека и Мелик-Ови, так как от мелика требовали отчет. Вот уже 4,5 года, как Мусабек состоит судьей Акулиса, а так же Мегри, Леграм, Азтапат, Шорут. 13-го июля назир Зал-хана, Разайгули-бек, с 20 всадниками сегодня прибыл в Акулис; бесчисленное [122] множество народа вышло ему, навстречу. Мелик-Ови и Манвел сегодня вместе с назиром приехали в Акулис, чтобы запротоколировать поборы Мусабека, а также рассмотреть счета мелика. Однако Мусабек остался в Ереване. Сегодня в Акулисе было большое смятение. Засим, 22 га августа назир хана возвратился в Ереван. 27-го августа пришли все жалобщики, человек 120. Пришли из Акулиса, Дашта, Шарута, Азтапата, Мегри, всего 120 человек. Из Мегри было 4—5 человек, из остальных же селений были много, все знатные лица. Вся эта масса отправилась в Ереван. Было много чего сказано; было рассмотрено дело. Хан получил от Мусабека большие взятки, пожалуй, более 400 туманов. Хан склонился на сторону Мусабека и предложил

пойти на мировую. Жалобщики постепенно разошлись, осталось лишь 20 человек, все из владельческих селений. Сперва они обещали Зал-Хану взятку [и сообщили ему], что Мусабек, помимо царского имущественного налога как по соглашению, так и насильственным образом взыскал с 4 владельческих участков 4000 туманов: «Пусть хан вынесет справедливое решение, взыщет с него эти 4000 туманов и возвратит их нам, мы же -дадим хану 150 туманов». Затем из Испагани пришло известие, что скончался отец Мусабека, Исахан-бек. Так как эти владельческие участки находились на откупе у Исахан-бека, то после его смерти они уже не считались за ним. После этого Зал-хан задержал несколько лиц, отобрал у Мусабека 250 туманов, передал людям из этих владельческих селений; они взяли расписку, помирились и вернулись. Однако они пробыли в Ереване шесть месяцев.

1680 г. 1-го августа. Я, Закарий, выехал из Акулиса и 6-го августа прибыл в Ереван. С собой я взял нашего Каспара; это была его первая поездка. Засим, причина моей поездки в Ереван заключалась в следующем: в Ереване некий зараф, по имени Гаджи-Таги, подал Зал-хану заявление о том, что имеет иск в 12 туманов к Сиамону. Вследствие этого жена Сиамона, наняв одного армянина, прислала его с письмом в Акулис, чтобы я немедленно выехал к ней. Я, Закарий, поэтому сегодня прибыл в Ереван.

§139. 1680г. 2-го августа. В Стамболе скончался в церкви богородицы католикос Акоп. Его похоронили на кладбище Бек-огли. Письмо, об этом получилось в Ереване 27-го августа. Католикосу Акопу было 73 года, в сане же католикоса он состоял 25 лет.

§140. 1680г. 7-го августа. Сегодня Гаджи-Али хан вступил в Тавриз. Несколько лет юн был заместителем хана в Тавризе. Вот сей Гаджи-Али хан, согласно приказа царя Шах-Сулеймана, занял место хана, стал великим спасаларом- [123] ханом. Этот хан имеет такую власть, что на каждого бека и хана смотрит, как на своего слугу.

1680 г. 15-го августа. Я, Закарий, справил успение богородицы в Эчмиадзине, где собралось огромное число богомольцев; было большое зрелище. Я, Закарий, находился в Ереване, поехал: в Эчмиадзин и вновь в воскресенье вечером вернулся в Ереван.

1680г. 19-го августа. Сегодня Ереван с участием самого Зал-хана устроил большую встречу 2000 богомольцам, отправляющимся в Хадж. Их главарем был брат Адилбейджанского везира, Мирзы Ибрагима, Мирза Садых; он был мостафа-ул-мамаликом ¹⁶¹) Другим главарем был калантар города Мешед. Этот калантар владел казной и имуществом наравне с шахом; говорят, что у него ежедневно 25 туманов дохода; такой он человек.

*Засим 26-го августа они выступили из Еревана и отправились.

1681 г. 25-го мая вышеупомянутые хаджи возвратились в Ереван. Мирза Садых скончался в Каабе, калантар же направился на Багдад, некоторые прибыли в Ереван.

§141. 1680г. 15-го декабря. Архиейерей Акулисецкого святого монастыря, архимандрит Петрос, сегодня выехал из Эчмиадзина и отправился в качестве уполномоченного в сопровождении архимандритов Армении, а также знатных лиц, с грамотою хана в Иерусалим или же Стамбол, дабы архимандрита Егиазара привезти в Эчмиадзин для посвящения его в сан католикоса. Так обычно установлено. Засим, архимандрит Петрос отправился в Иерусалим вместе с Егиазаром; они узрели [священный] свет, приехали в Измир, Бурсу, Стамбол, затем морем в Трапезунд и прибыли в Арзерум. 30-го августа 1682 г. они торжественно вступили в Эчмиадзин, и он сел на престол.

*Однако, он не принял католикосского сана; имя его не упоминается [в церквах]; так он оставался и назначил в 1683 г. архимандрита Петроса местоблюстителем. Через 2 месяца последний был смещен и на его место назначен местоблюстителем архимандрит Давид из Вираба. Затем архимандрит Петрос в 1683 г. 20-го декабря возвратился в Акулис, в свой монастырь.

§142. В 1680г. османский царь Султан Магамат повелел Арзерумскому Ибрагим паше с подвластным ему войском отправиться войной в Грузию, в страну Дадиан, на Шахназар-хана, сына Шахнуаст. Причина была

следующая. Аслан паша, который был пашой Ахалцыха, вступил в союз с [124] Шахназар ханом. Поэтому Арзерумский Ибрагим паша прибыл в Ахалцых, отсек голову Аслан паше, сам направился в страну Дадияни воевать с Шахназар ханом. Из войска паши было убито 2000—3000 человек; паша вернулся и 20-го сентября вступил в Арзерум, так как наступила зима. Войско его привело с собой 4000 пленных грузин.

§143. В 1680 году население Акулиса протестовало и получило от царя Шах-Сулеймана приказ, который принесли в Ереван и передали Зал-хану; судили, много спорили и отняли от Мусабека 5 владельческих участков. Отец Мусабека, около 20 лет проживавший в Испагани в этом году скончался. Имя его было Исахан-бек. Царь Шах-Сулейман эти 5 участков передал начальнику евнухов Хостров-аге. Этот же последний передал эти участки своему близкому другу, шахскому прислужнику, одноименному Хостров аге.

*В 1681 г. сей Хостров ага, прибыв в Акулис, устроился здесь, разослал людей в Мегри, Шорут, Леграм, Азтапат и как ага вступил в свои обязанности. Засим, вследствие жалоб акулисского общества, ага арестовал Мелика-Ови, которому наделали очень много неприятностей, а имению: надели на шею ярмо, посадили на осла и с музыкой водили по Акулису, и Дашту. Подобным же образом водили Мелика-Сулеймана из Дашта, считая их виновниками всех насилий, исходивших от Мусабека. По той же причине так издевались над Меликом-Ови. С них взяли около 130 туманов, не считая издержек при разборе дела. С Мелика Ови, вероятно, вышло около 200 туманов, да еще сам лишился меликства. Сулеймана же закатили неизвестно куда; бог ведает, что с ним стало. Меликом Акулиса стал Эханец Абраам, [меликом же квартала] Ходжуменц Воскан.

[125] [1681г.]

§144. 1681г. 6-го января, 22-го арам, 7-го трэ, четверг. Я, Закарий, справил водосвятие в Ереване. Водосвятие всеми было Водосвятие в своих церквах, ибо в этот день не вышли из церкви.

§145. 1681г. 13-го февраля. Я, Закарий, провел масленицу; в Ереване. В этом году в Ереване была дороговизна 20 истилей хлеба: стоили 40 диан, в самом же деле они стоили больше 80 диан, и то трудно было достать. Ячмень стоил 60 диан, рис—120 диан. Но зимы не было; стояли дни, словно весной. Сегодня 6-ой день лунного месяца. Сомар ¹⁶²) пшеницы стоил 600 диан, впоследствии же стал 1000 диан.

1681г. 3-го апреля, 14-го шамс, 4-го мехеки, 26-го лунного дня. Я, Закарий, сегодня справил пасху в Ереване. В этом году была сильная дороговизна.

1681г. 12-го мая. Я, Закарий, справил вознесение в Ереване. Был крайний недостаток хлеба: 18 истилей пшеницы нельзя было найти за 100 диан. 1631г. 15-го мая. Сегодня из Испагани от царя Шах-Сулеймана получили в Ереване для Зал-хана халат ¹⁶³) из капы ¹⁶⁴) и мандиля ¹⁶⁵). Многочисленный народ вышел на встречу. Хан облачился в почетный халат, посланный шахом, и в сопровождении своей свиты и многочисленных всадников въехал в крепость.

1681 г. 20-го августа. Сегодня я, Закарий, и наш сын Каспар, оба больные, в лихорадке, выехали из Еревана и 26-го августа возвратились в Акулис.

§146. 1681г. 11-го октября, вторник. Выпал в Акулисе первый снег, причинивший много вреда. В некоторых садах виноград остался под снегом. Снег простоял два дня, затем растаял, однако не замерзло.

§147. В 1681 г. в Ереване наступил голод: сомар пшеницы поднялся в цене до 1200 диан. Ячмень стал дороже пшеницы, так что один сомар равнялся 12 литрам тавризским, т. е. один литр составлял 18 истилей. Рис стоил до 2000 диан. Многие люди, бедные, не соблюдали постов, питались кислым молоком и сыром. Многие бедняки как турки, так [126] и армяне поддерживали свое существование зеленью и травой. Люди доставали хлеб при посредстве, татар и стражников. Такой голод господствовал не только в Ереване, но и от Капланту ¹⁶⁶) до Токата.. Однако нигде не было такого недостатка, как в Ереване. Хлеб же был лишь по названию; увь, это был не хлеб, а земля, кизяк. Слава богу.

[127] Отдел третий

ОКОНЧАНИЕ И СЕМЕЙНАЯ ХРОНОЛОГИЯ

[129] [1647—1681г.г.]

§148. 1647г. 5-го марта, Акулис. Я, Закарий, сын акулисса Курдунц Агамира, когда мне было 17 лет, предпринял первое мое путешествие с одним тюком шелка сырца согласно воле моего отца, матери и брата Шмавона; меня поручили дяде моему, господину Никогосу и вместе с ним я отправился в Измир. Господин Никогос также имел с собой тюк шелка. Засим, Никогос, не продав своего шелка отправился в Франгстан, в город Ливорно. Я, Закарий, свой тюк с шелком продал при содействии наших акулиссских купцов, находившихся в Измире, причем, по уплате всех издержек, таможенных пошлин и дорожного побора, остальную сумму целиком дали мне; остался у меня чистоганом 870 сивильских марчил ¹⁶⁷). За литр шелка, что составляет 6 ока, дали 32 марчила, шелк был второсортный, так что торговля удалась на славу. Засим, из этих денег 800 марчил я отдал нашему акулиссцу, красильщику материй Вартану, который по прибытии в Акулис их передал моему отцу Агамиру и моему брату Шмавону. Засим я Закарий, с остальными 70 марчилами отправился в Бурсу, где пробыл 6 месяцев, затем поехал в Стамбол, где я для себя занялся куплей и продажей. Засим брат мой Шмавон с полученными от меня деньгами отправился в Испагань, где занялся куплей и продажей товара. Засим сей Шмавон прислал мне в Стамбол 6 светильников, несколько ножей, пеналов, ручек, а также несколько разукрашенных предметов, кои дошли до меня, Закария. Я их продал за 80 марчил, так что из отцовских денег мне досталось 150 марчил. Это послужило мне капиталом из отцовских денег. 18 апреля 1649г. я, Закарий, выехал из Стамбола и 6-го июня прибыл в Акулис. Я

привез с собой как наличными деньгами, так и долговыми записками всего 32 тумана. [Из этих денег] отец мой Агамир взял 4 тумана для расходов, так как Шмавон был в отсутствии. Остался у меня, Закария, капитал в 28 туманов. Еранец Аствацапов дал мне 12 туманов капитала и приставил меня к Арзану, сыну Акулиса Маркара, с тем, чтобы я отправился вместе с ним и записывал его торговые обороты, так как он был неграмотен. Сей Арзан был [130] сотоварищем Аствацапова и имел с собой 300 туманов капитала. Я, Закарий, вместе с Арзаном выехал в Испагань, где мы закупили товар, продали в Стамболе и затем приехали в Ереван; отсюда мы направились в Тбилиси, где в монетном дворе мы отчеканили монеты и возвратились в Акулис. Я, Закарий, при этом [путешествии] перенес много испытаний, затруднений и мучений и вместе с Арзаном приехал 5-го сентября 1651 г. в Акулис. Мне, Закарию, достался капитал и проценты в 53 тумана. Сей Аствацапов предложил мне отправиться торговать вместе с Арзаном, обещав предоставить мне особый капитал. Однако, не дал из-за моего брата Шмавона. Причиной было следующее: Шмавон в Испагани в самом начале на деньги от нашего шелка скупил товар и продал в Тавризе, здесь также приобрел товар, и отправился в Стамбол. Сей Шмавон прибыл в Стамбол, когда я, Закарий, закончив уже здесь свои дела, собирался возвратиться в Акулис. Акулисец Туданец Гули выдал Шмавону капитал, который он взял в Испагань. Здесь он половину [этой суммы] дал старишему Дали Алигули хану, который затем был назначен тавризским ханом, другую же половину дал сыну старшего Лала бека, юзбаши Алахверди беку. Сей Шмавон по приезде из Испагани в Тавриз обратился к Алигули хану с просьбой вернуть деньги. Этот хан взял Шмавона к себе и напоил вином. Когда они были пьяны, хан предлагал Шмавону перейти в ислам, обещав тогда вернуть ему долг. Пошли пререкания, вследствие чего хан, схватив саблю, набросился на Шмавона с целью отсечь ему голову; Шмавон пал в обморок, и его вынесли; между ними возникли неприятности. Затем хан был смещен, и деньги Шмавона пропали. Вследствие этого вышеупомянутый Аствацапов более не дал мне капитала [из боязни], что я, по примеру брата раздам эти деньги ханам да бекам, и они пропадут. Засим этот Шмавон прислал в Акулис человека с ложным извещением, что он очень дешево приобрел сукно и даст мне, если я пришлю ему 30 туманов. Я, Закарий, поверил ему, послал 30 туманов. Оказывается, что у него был долг и эти деньги он употребил на уплату долга; лишь по истечении одного года он возвратил мне 30 туманов и то без процентов. Засим, когда сей Шмавон не добился от [тавризского] хана уплаты долга, то отправился в Ереван с целью получить долг от сына Лала бека. В виду того, что Ке-Хостров хан в кандалах был отправлен к шаху и недоимки Ке-Хостров хана от Ереванской области не были взысканы, то царь Шах-Абасс дал ханство старишему сыну Лалабека, Магамгули, [131] отправил его в Ереван занять должность хана. Младшему же сыну Лалабека, юзбаши Алдхверди беку, он выдал грамоту, чтобы тот отправился в Ереван и собрал недоимки Ке-Хостров хана, так как они собственность шаха. Сей Шмавон дал деньги в долг именно этому Алахверди беку. Это послужило причиной, чтоб Шмавон остался в Ереване. Шмавон впал в большие долги, так как одновременно он в Ереване был и поставщиком Наджаф-гули хана, Абасгули хана и Сефигули хана и заведующим пошлинным сбором и монетным двором, так что через его руки проходили большие счета, и слава о нем распространилась по всей стране. В это время царь Шах-Сулейман написал в Ереван Сефигули хану приказ, чтобы зараф Сиамон был отправлен к нему в Испагань. Причина введена богу да царю.

1670 г. 14 июня этот Сиамон с 20 всадниками приехал в Акулис, пробыл 10 дней, и я, Закарий, понес большой ущерб. Сей Сиамон отправился в Испагань, где прожил 5-6 месяцев и 7-го декабря умер в Испагани. Похоронили его на восточной стороне Джугинского кладбища. Затем приехал из Испагани человек с извещением, чтобы я, Закарий, отправился немедленно туда, в противном случае будет прислан от шаха слуга и заберет меня, что необходимо на месте ознакомиться с долгами и торговыми делами Сиамона. В 1671 г. 21-го января я, Закарий, выехал из Акулиса в Испагань. Я, Закарий, перенес много испытаний, горестей и мучений, пока я божьей помощью закончил все и 9-го августа вернулся в Акулис, а затем отправился в Ереван. Я еще целых три года претерпел много и много страданий из-за моего брата Сиамона; остался я лишь хозяином своей еды и одеяния. Это было за грехи мои. Может быть, бог даст, дети его сделаются состоятельными и помянут нас с помилованием, так как я не тронул их собственного имущества. Лишь господь ведает. Бог милостив.

*Сей Шмавон, который скончался в Испагани, оставил завещание, написанное по-армянски письменами садри ¹⁰⁸), согласно коего брат его, Закарий, назначался доверенным для продолжения его торговых дел, причем весь доход он должен был распределить на три части: одну часть берет сам (Закарий), другую часть также берет он на помин его (Шмавона) души, третью же часть передает его трем сыновьям, одной дочери и жене, и, когда дети станут совершеннолетними, он даст отчет детям. Засим я, Закарий, приехал в Испагань; со дня смерти Сиамона уже прошло [132] три месяца. Все его вещи были описаны и опечатаны джугинским даругом и калантаром. Однако наличных денег не оказалось, имелись только долги на 300—400 туманов Абасгули-хану и правительству. Но получек было много как в Испагани, так и в Ереване и Акулисе. По ереванским счетам он при своем отъезде назначил доверенным своего племянника Гуказа: свои торговые дела в Ереване он вел через Гуказа. Еще много я помучился. Его дети выросли. Я, Закарий, неоднократно предлагал им учинить расчет по наследству их отца с тем, чтобы я им оплатил, если причитается с меня, или чтобы они уплатили мне, если причитается с них. Они же, зная об отсутствии наличных денег, не приступали к расчетам, ибо деньги все вышли до его смерти. Долги являлась платежами в казну, а получки имелись с армян и турок, но все малонадежные. Более чем 200 туманов я уплатил лишь процентов. Итак, я очутился в полуживом состоянии: с одной стороны, не приступали к расчету, с другой же стороны, я не имел возможности отвязаться от кредиторов до 1673 года, когда был совершен раздел с детьми нашего брата Шмавона, и я надеялся, что буду свободен, однако все же не оставили меня в покое. В таких мучениях я пребывал до 1681 г. Господь-бог да освободит нас от этих долгов и страданий. Да, даст нам господь бог силу перенести все это.

§149. Причиной сего записанного дома Курдунц или семьи умер послужило то, что я, Закарий, сын Курдунц Агамира, видел воочию в свое время; полными устами глашу я: господи, помилуй, отче наш ...
1643 г. 3 января, среда. Супруга Курдунц Еранджана, Банавша, сегодня скончалась. Ей было 90 лет.
1647 г. 13-го января. Сын Еранджана, Амир Саркавак, умер в Гандже; старший сын его Никогос привез (тело отца) в Акулис и похоронил. Ему было 47 лет.
1655 г. 5-го мая, суббота. Сын Амир Саркавака, Тер-Мелкум, сегодня скончался. Да помилует господь его душу. Ему было 37 лет.
1657 г. 30-го января, четверг. Сын Еранджана, Мугдуси Агамир сегодня скончался. Да помилует господь его душу. Ему было 75 лет.
1658 г. 7-го ноября, суббота. Дочь Агамира, Ханум, сегодня скончалась. Да помилует господь ее душу. Ей было 34 года
1660 г. 12-го ноября, четверг. Дочь Мурада, Гулаге, супруга Симона, сегодня скончалась. Да помилует господь ее душу. Ей было 32 года.
1661 г. 20-го декабря. Дочь Симона, Шушан, сегодня скончалась. Она была невесткой семьи Уруюнц 1656 г. Симона.

[134] [1641—1684г.г.]

§150. В 1641г. сын Курдунц Агамира, Шмавон, в Акулисе женился на дочери Мерханец Мурада, Гулаге; от нее были следующие дети:
1647 г. 1-го января родилась дочь, по имени Шушан.
1653 г. 30-го июля родился сын, по имени Ханазад.
1655 г. родился сын, по имени Цранджан.
1657 г. 15-го марта родились близнецы-мальчики, из коих один умер, а другой остался в живых, по имени Григорий. Вот все родившиеся от Гулаги и Симона.
1661 г. 16-го декабря вышеупомянутый Шмавон вновь повенчался в Ереване, так как был вдов. Сей Симон женился на Гулуме, жене Арзи бека, сына Ереванца ходжа Аветиса; она была дочерью Матоса.
Эта Гулум родила от Симона дочь, по имени Сальвиназ, 20-го марта 1663 г.
1664 г. 20-го июля она родила сына, по имени Агамир, нареченного по имени отца Симона.
1669 г. 14-го августа она родила сына, по имени Агарон. Эти трое детей родились в Ереване.
1674 г. 17-го октября, Ереван. Жена сего Симона, Гулум, вышла замуж: за Закария, сына Акулиса Пирвардец Мкртича.
**1684 г. 16-го декабря Гулум, вышедшая за Закария, скончалась, в Ереване. Ей было 53 года.
1670 г. 7-го декабря, Испагань

[135] [1654-1691 г.г.]

§151. 1654 г. 28-го января. Акулис. Пишущий сей дневник я, Закарий, сын акулиса Курдунц Агамира, сегодня по закону венчался, женившись на Бегуме, дочери Акулиса Айрапета. Ей было 17 лет, а мне 24 года. Отец мой ездил в Иерусалим и 6 месяцев уже как он вернулся. От меня, Закария, и Бегумы в 1657г. 1-го июля родилась дочь, по имени Майрам.
*1671 г. 1-го февраля, Акулис. Сия единственная дочь Мариам в среду скончалась. Я, Закарий, [в это время] находился в Испагани. Ей было 14 лет.
1673 г. 9-го августа, Акулис. Я, Закарий, сегодня вновь женился, взяв девицу по имени Гури, дочь Дишигедука Ованеса. Ей 21 год.
1674 г. 31-го октября, суббота. Родился у нас мальчик, крещенный в день праздника архангелов, назван Микаел.
1676 г. 24-го мая, среда. Родилась дочь, назвали ее Савгуль, по имени моей, Закария, матери --4-го у меня, Закария один (фр)иел. . .--в понедельник.
** 9-го апреля у меня, Закария, родился сын, по имени [Ов]анесбыл [наречен] именем ... Сей новый сын 1-го августа 1690 г. умер, в пятницу ¹⁶⁹).
1691 г. 5-го мая у меня, Закария, родилась дочь, по имени Варваре.

[137] ПРИМЕЧАНИЯ

- 1.Первый лист рукописи выпал.
- 2.В 1630 г. 26-го сентября (по н. с. 8-го октября). В тексте годы обозначены по армянскому летосчислению, а в настоящем издании по общепринятому.
- 3.Числа месяцев везде обозначены по старому стилю.
- 4.Смирна, портовый город на берегу Средиземного моря, в нынешней Турецкой республике. Как в XVII в., так и в настоящее время этот город ведет оживленную торговлю с европейскими рынками.
- 5.Вардавар—армянское название праздника преображения господня
- 6.В тексте значится мандзил, от персидского слова mandzil, что значит перегон, а также место стоянки путешественников, гостиница, постоялый двор. В Иране и вообще на Ближнем Востоке под словом мандзил

понимается дневной переход каравана в 5—6 фарсангов или 28—35 километров.

7. Агадж, или агач, мера длины, прежнее турецкое название мили, которая равнялась 5,001 км, и составляла 0,68 или около 2/3 географической мили. Вместо агач в Иране употребляется также фарсалг (фарсанг), или фарсах, который служит мерой длины и равняется 5,557 км.

8. Несмотря на уверения автора, указанные им (агачами, милями или лейгами) расстояния между разными городами, местечками и государственными территориями, где пришлось ему неоднократно побывать, не совсем точны; у него заметна тенденция к увеличению расстояний.

9. Селение Акулис находится в нынешней Нахичеванской Автономной Республике, в 4—5 км к северу от Ордубада. Есть два Акулиса: верхний и нижний; последний в труде Закария везде называется Дашт и находится в 1/2—1 км, от верхнего Акулиса.

10. Все перечисленные здесь перегоны от Акулиса до Сардарака находятся на западе и северо-западе от Акулиса.

11. От селения Веди, или Вети, до Шагриара перечисленные перегоны находятся в Арм. ССР.

12. Правильнее было бы Деве или Дава-боюн, известный хребет по направлению к Эрзеруму (с восточной стороны); буквально значит «верблюжья шея».

13. В тексте везде Арзрум (но народному произношению), название города Эрзерума. Из перечисленных перегонов видно, что маршрут Закария Акулисского от Акулиса до Нахичевани лежал на одном из [188] главных транзитных торговых путей через Армению, известном еще с Римско—Византийского и Парфяно—Сасанидо—Арабского периодов. Главные пункты этого пути до Эрзерума, по автору, следующие: Нахичевань—Ереван—Агджакала—Караглис (турецкий) Гасан—Кала—Эрзерум.

14. Главный транзитный путь через Армению разветвляется в Эрзеруме: одна ветвь идет к Черному морю в Трапезунд, известная из греческих, римских, арабских и армянских источников; другая же ветвь, по которой направился Закарий Акулиссский, выходит к берегам Средиземного моря, в портовый и торговый город Смирну. Главные пути этого направления, согласно показаниям автора, следующие. Эрзерум—Агшахр—Токат—Карахисар—Смирна.

15. Принимая во внимание, что агач равен 5,001 км, морская миля, по Закарию Акулисскому, будет 3,5 км; по этому расчету от Измира (Смирны) до Венеции 6475 килом., что неправильно. Скорее всего, автор имел в виду или морскую милю—1,852 км, тогда вышеозначенное расстояние будет 3426 км, с лишним, или же он имел в виду английскую, обыкновенную милю, равную приблизительно 1,523 км, тогда от Измира до Венеции будет 2819 км с лишним.

10. Автор везде пишет Амсрдам.

17. Таравиза—Тревиза, город в Венецианской Республике.

18. Под словом **спрайдоли** автор понимает императорскую страну.

19. Вместо Ливорно автор везде пишет Лнкорно.

20. Город Спрук—вероятно Инсбрук.

21. Очевидно, автор имеет в виду речные мельницы, сооруженные на больших поплавах.

22. Согласно автору, от Венеции до Амстердама 975 км.

23. По исчислению автора, итальянская миля=2 агачам, или 10 км, а лейга, или лега=5 итал. милям или 50 км, что неправильно, так как итальянская лега=3 милям, а одна миля=1,852 км. Следовательно, лега=5,556 км. Вообще величина мили в средние века была слишком разнообразна не только в разных странах, но также в одной стране было принято несколько различных миль.

24. Санту—Гибралтарский пролив.

25. Джезаир—северо-западная часть Африки, арабское слово джезаир значит острова.

26. Слово Жанар или Янар, значит горящий, а даг—гора, Янар—даг—горящая гора; автор имеет в виду действующий вулкан на острове.

27. Халаб—Алеппо, торговый город в Сирии.

28. Из вышеуказанных местностей видно, что Закарий Акулиссский по пути из Измира (Смирны) в Венецию, намереваясь попасть в Амстердам, следовал через Венецианскую Республику (Венеция; Тревиза), епископ. Триент (гор. Триент), графство Тироль (Инсбрук), герцогство Баварское (Аугсбург), герцогство Саксонское (Франкфурт), графство Соедин. Нидерланды (Амстердам). На возвратном пути из Амстердама [139] в Смирну он выбрал морской путь, и заходил в некоторые торговые города Португалии, Испании. Италии и Турции.

29. Стамбол—Стамбул, бывший Константинополь.

30. Подразумевается агач.

31. Джуга—армянское название Джульфы; здесь автор имеет в виду древнюю Джульфу, что в Нахичеванской Автономной Республике, на левом берегу р. Аракса.

32. Мгдси, или мугдуси—вульгаризованное слово от армянского махтеси, что значит узревший гроб Христа. Так называются у армян богомольцы, побывавшие в Иерусалиме на поклонение гробу Христа.

33. Адилбейджан—Азербайджан: имеется в виду Иранский Азербайджан, главный город которого—Тавриз.

34а. Дошаб—виноградный или тутовый сироп.

34б. Под словом море автор подразумевает Урмийское озеро.

35. В Иране и вообще на Ближнем Востоке европейцев обычно называют франгами. (французами).

30. Турецкий султан Ибрагим, царствовал в 1640—1648 г.г.

37. Убитому султану Ибрагиму было не 45 лет, а 34 года.

38. При вступлении на престол султану Магомету IV было всего 7 лет; он царствовал 1648—1687 г.г.

39. После свержения султан Магомет был заключен в темницу, где он пробыл 5 лет и умер в 1692 г.

40. Брат султана Магомета Сулейман вззошел на престол в 1687 г. и умер 1690 г.

41. Арзан из сел. Акулис, неграмотный купец, который в товариществе с односельчанином, купцом Аствацаповым, вел широкую торговлю. Аствацапов приставил к Закарию Акулисскому Арзана с тем, чтобы Закарий вел его счета, взамен чего Арзан должен был ему помогать в торговых операциях. Тогда Закарий имел только 10 туманов (160 р. золотом) капитала, причем 12 тум. (48 р. зол.) он заимствовал у купца Аствацапова.

72. Юзбаши—тюркское слово, значит сотник. Так назывались начальники, считавшиеся помощниками минбаши (тысяцкого). Впоследствии юзбаши также назывались старшины сельских общин.

43. Симон—Сиаман—Шмавон—старший брат Закария Акулисского; вначале он также занимался торговлей: накопив достаточную сумму, он взял в откуп Ереванский монетный двор; одновременно он был назначен надсмотрщиком таможни в Ереванском ханстве.

44. Шах Аббас II—шах Ирана, в 1641—1660 г.г.

45. Магамад, или Магомет—кули—хан, сын Лала—бека, был Ереванским: ханом в 1653—1660 г.г.

46. Даруга—должностное лицо, назначаемое помещиком-владетелем для взыскания с крестьян доходов и налогов. Одновременно даруга значит надзиратель над налогами, акцизными сборами, а так же начальник полиции.

[140]47. Григорий Татевский (1340—1411 г.г.) был настоятелем Астапатского и Татевского монастырей; в последнем монастыре он открыл школу, где обучалось много учеников, имел довольно большое число приверженцев, вел ожесточенную борьбу против римско-католических миссионеров в Армении и против армян-униатов. Он оставил богатую литературу духовного и духовно-политического содержания.

48. В тексте буквально сказано: «очутился в собачьем положении».

49. Филиппос был Эчмиадзинским католиком в 1633—1655 г.г.

50. Акоп Джугаеци (из Джульфы), Эчмиадзинский католикос в 1655—1680 г.г.

51. Джалали одно из курдских племен.

52. В тексте автор везде пишет Испагань.

53. Испаганская Джуга—Новая Джульфа, находится в 3—4 км к востоку от бывшей столицы Ирана Испагана (Исфагана), на самом берегу реки Зендеруд, где в доньяне живут армяне. Основатели Новой Джульфы вместе с жителями Араратской долины были насильственно выселены Иранским шахом, Аббасом I, в 1605 г. из древней Джульфы, что на берегу р. Аракс, и водворены на новом месте в Иране.

51. Хондкар—от тюркского слова хюнкар, означает император, султан, царь; в данном случае—титул турецкого султана.

55. Т. е. турецкому султану.

56. Кялбалай-али солтан, посланец иранского шаха Аббаса II, 15-го февраля (по н. с. 28-го февраля) 1657 г. был отправлен к турецкому султану Магомету. Солтан—придворное звание персидских вельмож.

57. Феламигский, т. е. фламандский.

58. Тудж—Дождь Венецианский.

59. Трэ—название 4-го месяца древне-армянского года. В 554 г. н. э. в Армении был реформирован календарь и был утвержден на церковном соборе, в столичном городе Двине, т. н. «армянский большой год». По этому календарю 551 год н. э. считается первым годом армянского летосчисления; месяцы этого года имели следующие названия:

1. Навасард 1= 11 августа.

2. Хори »=10 сентября

3. Сахми »=10 октября

4. Трэ »=9 ноября

5. Кагоц »=9 декабря

6. Арац »=8 января

7. Мехекан »=7 февраля.

8. Арег »=8 марта

9. Ахекан »=7 апреля

10. Марери »=7 мая

11. Маргац »=6 июня

12. Хротиц »=6 июля.

13. Авеляц »=5 августа

По этому календарю армянский новый год падает на 11-е августа (по н. с. 24 августа); все месяцы имеют по 30 дней, а 13-й месяц, имеет только пять дней, следовательно, в году 365 дней.

60. Арам—название 10-го месяца армянского малого года, реформированного Азарием Джульфинским в 1615 г. н. э. и составленного по Юлианскому календарю. Различие от «армянского большого года» в том, что начало армянского малого года считали от 21-го марта Юлианского года; месяцы имели следующие названия:

[141] 1. Шамс 1=21 марта

2. Адам »=20 апреля

3. Шбат »=20 мая

4. Наха »=18 июня

5. Гамар »=18 июля

6. Натар »=18 августа

7. Тира »=17 сентября

8. Дама »=17 октября

9. Гамира »=16 ноября

10. Арам »=16 декабря

11. Овдан »=15 января

12. Нирхан »=14 февраля

13. Авеляц »=16 марта

По малому армянскому календарю, новый год надает на 21-ое марта; каждый из 12 месяцев имеет по 30 дней, а 13-й месяц только 5 дней; через каждые 4 года к 12 месяцу прибавлялся один день, и такой год считался високосным.

Этот календарь не имел широкого распространения и применялся лишь среди джульфинских и индийских армян и некоторых купцов-армян Закавказья.

61. Аламан—Германия.

62. Фелайменг—Фламандия

63. Испанола—Испания

64. Фангсис—французский.

65. Город Гарлум—гор. Гаарлем.

66. Индостан—Индия

67. Мусковский—московский

68. Хондкарский, или турецкий, султанский литр XVII в. Составлял 1,25 кг; следовательно, вес всей люстры был 185кг.

69. Пуртугаль—Португалия.

70. Мисина—Месина.

71. Наджафули хан управлял Ереванским ханством в 1660—1668 г.г. при шах Исмаиле Сефи.

72. Абаси—персидская серебряная монета, в XVII в.=200 дианам или 20 копейкам (серебром), каждая шаи==5 коп.

73. Шамаха—Шемаха, город в Азербайджанской. ССР, известен производством шелка.

74. Абаскули хан, сын Амиргуне хана, управлял Ереванским ханством в. 1663—1667 г.г.

75. Газ—мера длины в Иране и в Иранских владениях; шахский газ=1,6—12 метрам.

76. Нахавка—первомученнк; монастырь во имя первомученика, находится на берегу реки Аракса, около древней Джульфы.

77. При персидском владычестве в Закавказье существовал институт меликов; они исполняли административные функции. Мелики были или выборные или наследственные. Акулиские мелики выбирались на один год и, наравне с другими сельскими меликами, исполняли обязанности старшины или сельского старосты.

78. Марчил в Турции в XVII в. оценивался в 60—66 копеек (зол.) 200—300 тысяч марчил=120—180 тысячам зол. рублей.

79. Туман=4 рублям (зол.).

[142] 80. Сефнкули хан, сын Рустом хана Тавризского, управлял .Ереванским ханством в 1666 -1679 г.г.

81. Диан-персидская монета=1/10 коп. русск.; 2500 диан составляет 2 руб. 50 коп. (зол.).

82. Каджар-иазвание одного из племен Ирана, от которого в 1795г. происходила царская династия Каджаров в Иране, свергнутая в 1926 г.

83. Урдувар—Ордубад, местечка в Нахичеванской автономной Республике, на юго-востоке от древней Джульфы, на левом берегу р. Аракса.

84. Шах Сефуан, или шах Сефи II, он же шах Сулейман, царствовал в Иране в 1666-1694 г.г.

85. Хормацтуи-страна хоромов, или румов, (т. е. греков); под этим названием подразумевается Турция, армянским и грузинским историкам XVI—XVII в. в. Турция известна большей частью под этим названием.

86. Кызылбаши-турецкое слово, значит красноголовые; так назывались персы и вообще шииты в Турции и в других суннитских странах по красному головному убору, который носили войска династии Сефевидов во время войн с Турцией. В Московской Руси кызылбашами называли персов даже в официальных актах.

37. Тлфис—гор. Тбилиси.

88. Адран—гор. Адрианополь.

89. Мср—Египет

90. Арабстан—Аравия

91. Доул, зурна—азиатские музыкальный инструменты: барабани и зурна.

92. Сыропуст арачаворац—недельный пост, установленный только армянской церковью в память св. Саркиса (Сергия) и его сына Мартироса; в их память был установлен и праздник в конце февраля или в начале марта месяца

93. Кафан—один из восточных районов Арм. ССР, где находятся медные рудники.

94. Шныхерская, или Шинухерская, пустынь, находится в Горисском районе Арм. ССР

95. Гиланское, или Гилянское море, т. е. Каспийское; юго-западные берега Каспийского моря простираются до Иранской провинции Гилян, потому жителям этой провинции Каспийское море известно под именем Гиланским.

96. Эти города находятся в нынешней Турецкой Республике.

97. Сардар-начальник войск, главнокомандующий персидских войск, генерал-губернатор; употребляется иногда и в смысле наместника.

98. Асрабад—Астарабад, город в Иране, недалеко от южного берега Каспийского моря.

99. Агсахкал или ахсахкал-седобородый, отсюда почетный представитель, старшина, избранный, которому доверяли разные общественные функции.

[143] 100. Ходжа — так назывались на Востоке купцы, коммерсанты и вообще представители торгового капитала.

101. Т.е. лишил духовного сана. Филон (фелон) надкидка вроде плаща без рукавов, большей частью черного цвета: духовенство его носит во время церковной службы. Запретить ношение филона равносильно лишению духовного сана.

102. Курдистан у армян XVI-XVII в.в назывались части турецкой территории, охватывающие вилайеты: Ванский, Битлисский и Диарбекирский.

103. Монастырь, недалеко от города Муша, в нынешней Турецкой республике.
104. Хор вираб, слово армянское, значит «глубокая яма», по преданию место заключения Григория Просветителя, где построен монастырь; находится в Камарлинском районе Арм. ССР, на левом берегу реки Аракс.
105. Под словом грузин в данном случае следует разуметь армянина из Грузии.
106. Кондак-послание патриарха-католикоса армян к своей пастве и отдельным лицам.
107. Из Лехи-из Польши.
108. Нвирак—духовный посланец Эчмиадзинского католикоса, собиравший даяния в пользу Эчмиадзинского монастыря.
109. Бекляр-бек— букв., начальник дворян, он исполнял также функции начальника полиции, иногда и области.
110. Одно из иранских племен.
111. Селение Хотан, находится в Гориссииском районе Арм. ССР.
112. Грид—Крит, остров в Средиземном море.
113. Данг—медная монета весом в 0,23 золотника.
114. Шурут—селение в Нахичеванской Автономной ССР.
115. Послужной побор, специальное взимание с крестьян для вознаграждения служителей хана или правительственных чиновников.
116. Магаза—нижний или подвальный этаж, служащий складочным помещением для всякого скарба.
117. Кочк или кошк,—комната—особняк во втором или третьем этаже, с закрытой верандой, выступающей на фасад.
118. Дызмар и Карадаг—северо-западные провинции Ирана, в Азербайджане.
119. Малиджхат, точнее малджагат,—особая натуральная подать, иначе багра; это—мульманская десятина, которая с течением времени подверглась изменению, колеблясь от 3/10 до 15/30 соответственно видам облагаемых объектов сельскохозяйственных культур.
120. Бист—селение, недалеко от Акулиса.
- 121а. Молтан—одно из племен Индии; молтаны вели оживленную торговлю с гл. рынками Ирана.
- 121б. Новруз—мусульманский новый год, празднуется 22—23 марта.
122. Т. е. принял магометанскую веру.
123. Яй лаг—место летнего пребывания кочевников.
- [144] 124. Юрт—стоянка, место установки палаток кочевников, стан.
125. Эхтимал-доулат—дворцовый титул иранских вельмож, значит пекущийся о государстве.
126. Агалар—множественное число от слова ага, означает сановник, господин, начальствующее лицо.
127. Назир—высшая дворцовая должность в Иране, инспектор, надзиратель, надсмотрщик.
128. Хадж — богомольное путешествие мусульман в Мекку.
129. Хоромы—румы, греки.
130. Мцбин—армянское название города Нисибин в Сирии.
131. Трунийский монастырь находился в сел. Труни, недалеко от Акулиса.
132. Гохтан историческое название области; она простиралась к юго-востоку от Нахичеванского района до Алангязского хребта.
133. Зунуз—район в Иранском Азербайджане.
134. Дзорагех—сел. под Ереваном.
135. Стель—мера веса; в Ереванском и Нахичеванском ханствах в XVII в. стиль=139 грамм.; 50 стиль, или один литр=6,95 кг; следовательно при вздорожании 6,95 кило муки стоило 25 коп.,— столько же мясо—20 коп. и т. д.
136. 6,95 кг муки стоил 10 коп., но вес литра был неполный.
137. Ока, или оха—прежняя турецкая единица веса, делится на 400 диргемов, или 266 -золотников и 4 данга, что составляет 1,2 кило; 50 оха=60 кило.
138. Курси—деревянное приспособление, наподобие низкой и широкой табуретки, помещаемое на тоне в зимние вечера для отогревания ног и тела.
139. Джеджим—род ковра без ворса.
140. Диргем—медная монета весом 3,4 грамм.
141. Кази—звание судьи у магометан-шиитов.
142. Локоть—единица линейной меры; в Иране локоть=52,5см; 2 док.=1м 5см.
143. Сефикули хан, сын Тавризского Рустамбека, управлял Ереванским ханством в 1670—1679 г.г.
- 144а. Зараф—восточный банкир, меняла, заведующий монетным двором.
- 144б. Джагри—сел. в Нахичеванской Автономной ССР.
145. Цхна (Цгна) — сел. в 10—12 км, к северо—западу от Акулиса,
- 146а. Нагара—восточная музыка.
- 146б. Рукопись дефектна, из последующего изложения автора видно, что католикос Акоп отправился в Грузию.
147. См. примечание 5.
148. Шахнаваз хан — персидское имя грузинского царя Ваханга V, сына Теймураза, который управлял Грузией в 1658—1676 г.г.
149. Румский—греческий.
150. Шахнуаст хан—Шахнаваз хан.
- [145] 151. Пастав—мера длины=фалангам, применяемая при обмере сукна, шелка и золототканых материй.
152. См. примечание 85.
153. Страна Кизылбашей—Иран.
154. Сан-Марк—собор св. Марка в Венеции.

155. Азтапат—сел. Астапат в 8—10 км, к югу от гор. Нахичевани.
 156. Каджары и баяты—племена в Иране.
 157. Диван-бек—начальник канцелярии, присутственного места или суда.
 158. Зал хан управлял Ереванским ханством в 1679—1685 гг.
 159. Автор имеет в виду магометан.
 160. Зодиак—пояс неба, по которому совершаются видимые движения солнца, луны и главных планет. Сообразно месяцам года, зодиак состоит из 12 созвездий; в старину часто, как и в данном случае, месяцы обозначались знаком зодиака.
 161. Мостафа-ул-мамалик—придворное звание персидских вельмож, значит избранный государства.
 162. Сомар—мера сыпучих тел=3 пуд. (48 кг), или 60 коп. зол., вес колеблется в разных местах.
 163. Халат — почетное (верхнее) одеяние, даруемое восточными царями или князьями своим чиновникам или другим лицам в знак благосклонности.
 164. Капа или хаба—верхнее одеяние вроде кафтана.
 165. Мандиль—род шелковой золототканной материи для повязки.
 166. Каплану, по всей вероятности, Капланкух-гора около города Миане (в Иранском Азербайджане).
 167. 870 сивильских марчил составляет около 522 руб. зол.
 163. Письмена садри—крупная, ясная пропись.
 169. Отмеченные пунктиром строки дефектны, вследствие порчи листа.

[146] СЛОВАРЬ

- Абаси* персид. сл. abasie—персидская сереб. монета, в XVII в. =200 дианам или 20 коп. серебром.
Аг, тюрк. сл. agh—белый, седой.
Ага, персид. сл. agha—сановник, дворянин, барин, господин.
Агалар, персид. сл. с тюрк. окончанием множ. числа, aghalar—сановники, дворяне, господа.
Агёхуш, тюрк. сл. aghjokhouch—белый подъем.
Агшахр, тюрк.— перс. сл. aghchahr—белый город.
Агсахкал, или *ахсахкал* тюрк. сл. aghsakhkal —седобородый, почетное лицо, представитель общества/
Аждаха, перс. сл. ajdakha—дракон
Аждаха дараси перс.— тюрк. сл. ajdakba darasie—ущелье дракона.
Араджаворац, (пак.), арм. сл. aradjavoratz (pahk)—передовой пост.
Аскяр, арабс. сл. askiar -воин солдат.
Багра, перс. сл. bahre—доля, часть дохода, взыскиваемая помещиками с крестьян/
Бадалидж, араб. тюрк. сл. badalidj от сл. bedan —низкого роста, короткий.
Бек или *бей* тюрк. сл. bek, bej—дворянин.
Беклярбек, -//- beklarbek —начальник области, градоначальник.
Бел, тюрк. сл. bel—хребет, перепад.
Богаз, „ „, bogaz—горло.
Баюн, поюн, „ „, bojouin—шея, перешеек.
Булаг, „ „, boulagh—родник.
Бурун, „ „, bouroun —мыс, нос, конец, край.
Габа, или *каба*—*капа*, перс. сл. gaba —каба —кафтан.
Газ, перс. сл. gaz—мера длины в Персии=1, 6-12 метр.
Гази, или *кази* араб. сл. gasi—kasi— 1)звание дух. судьи у магометан шиитов, 2) борющийся за ислам, 3)победитель.
Гая, тюрк. сл. gaja—скала, утес.
Грх, — *крх*, „ „, grkh—krkh—сорок.
Гумбаз-кюмбет, перс. сл. künbet—минарет.
Гыбрз, араб. сл. Gibrz—Кипр (наз. острова).
Дам, перс. сл. dam.—западня, ловушка.
Данг—перс. сл. dang—мед, монета весом в 0,68 грамм.
Данег, араб. сл. danegh—мед. монета весом в 0,57 грам.
Даруга, перс. сл. darougha—надзиратель, надсмотрщик, особое лицо, назначенное со стороны правительства или помещика для взыскания с крестьян налогов, или же доходов в пользу землевладельца.
Даш, тюрк. сл. dach—камень.
Дебе, „ „, deve—верблюды.
Джеджим, „ „, djedjim — род ковра без ворса.
Джезаир, араб. сл. djezaïr—острова, от джезир—остров.
Диан, перс. сл. dian—персидская мед. монета=0,1 коп.
 [147] *Диргем* (драм), араб. сл. dirhem—сереб. Монета=35—37 коп.
Диш, тюрк. сл. dich—зуб
Доул, перс. сл. dobol—азиатский барабан.
Драм, см. диргем.
Душаб (дошаб), перс. сл. douchab—виноградная, тутовая или финиковая патока (сваренный сок).
Зараф—зараб, араб. сл. zarab — 1)чеканщик монет; 2)меняла.

Зарафбаши—зараб баши., араб тюрк. сл. zarab bachi — 1)начальник чеканщиков монет или монетного двора; 2)главный меняла.

Зарафхане — Зарабхане, араб. перс. сл. zarabkhane. монетный двор.

Зурна, тюрк. сл. zurna — восточный духовой инструмент вроде флейты, но с зычным звуком.

Истил, тюрк. сл. Istil мера веса на Востоке=139грамм.

Кази см. гази.

Кайя см. гая

Калан, перс. сл. kalan — большой, крупный.

Калантар " " Kalantar—начальник или старшина большой деревни в Персии или персидских владениях, назначенный со стороны правительства.

Кара — су, тюрк. сл. Kara sou черная речка.

Кей перс. сл. koj селение, местечко, район, город.

Кенд—кянд, тюрк. сл. kjand селение.

Кочк - Кошк, перс. сл. köchk — прохладная комната, дачное место, употребляется и в. смысле башни.

Кырх— айаг (гумбаз), тюрк. сл. kirkh ajagh (künbet)—сорокафутовый минарет.

Кырх-булаг, тюрк. сл. kirkh—boulagh сорок родников.

Курси—курси араб. сл. Coursi—престол, трон, кафедра, подставка. Здесь употребляется в смысле деревянной подставки, наподобие низкой и широкой табуретки, помещаемой на тонире в зимние вечера для отогревания ног и тела.

Литр litr—мера ёмкости, равная около 4 клг; шахский литр=5 клг.

Магаза, араб. сл. magaza—кладовая, склад съестных продуктов амбар, лавка.

Мазар, арлб. сл. mazar —святыня.

Мал, „ „, mal—имущество, состояние, собственность.

Малджигат — малджагат, араб. ел. maldjehat —налог с имущества.

Мандзил — Манзил. араб, сл. manzil—место стоянки, перегон, дневное расстояние.

Мандиль, или *Мендиль* тюрк. сл. Mandil—шелковая золототканная материя для повязки на головном уборе.

Марчил, Martchil—сереб. монета в 60—66 коп.

Минбаши, тюрк. сл. Minbachi—тысяцкий, начальник тысячи воинов.

Нагара, тюрк. сл. naghara—азиатский барабан.

Назир, перс. сл. nasir—инспектор, надзиратель, надсмотрщик.

[148] *Нвирак*, арм. сл. nvirak—нунций, духовный посланец.

Новруз, перс. сл. novrouz—новый год.

Оха—Ока, тюрк. сл. okha—1/2 клг.

Парон, арм. заим. сл. raḡon — господин, владетель, дворянин.

Патрон, (монастыря или церкви) patron— покровитель, защитник интересов монастыря.

Рамазан, араб, сл. ramazan—9-й месяц у магометан, в течение которого они держат пост.

Сар, перс. сл. sār—вершина, верхушка, голова.

Сардар, перс. сл. sardar—военачальник, главнокомандующий, наместник, генерал—губернатор.

Саркаваг, арм. сл. sarkavag—диакон; здесь употреблено как собственное имя.

Сомар, тюрк. сл. somar—мера веса в 3 пуда; вес иногда колеблется в разных местах.

Сулу, тюрк, сл.- soulou—водянистый.

Сурб, арм. Сл. sourb—святой.

Сурб—Карапет арм. сл. sourb-Karapet-св. предтеча, название монастыря.

Тилани, ? tilani—мера емкости =20 фун. или 8 клг.; по другим=12фун, или 5 клг.

Тонир—тондир, тюрк. сл. tondir—азиатская пекарня.

Туман, перс. сл. toman—монетная единица, в XVII в. стоила 4 руб. зол.

Филон, греч. сл. filon—накидка без рукавов вроде плаща.

Хадж, араб. сл. hadj - богомольное путешествие магометан в Мекку.

Халат, араб. сл. khalat—почетное одеяние, в которое в знак особого расположения царя или князя на Востоке к своим чиновникам или поданным приносится им в дар.

Халифа — халифе, араб. Сл. khalife—заместитель, викарий, владыка.

Халифа—кенд, араб. тюрк. сл. Khaiife-kend-селение, принадлежащее Эчмиадзинскому католикосу или престолу.

Харадж, араб. сл. kharadj—подушная подать.

Ходжа, тюрк. ел. khodja—купец, коммерсант

Хондар—хонкар, перс. сл. khonkar—цезарь, султан, император; титул турецких султанов.

Хор, арм. сл. khog—глубокий.

Хор вираб, или *Хор—Вираб*, арм. сл. khog virab—глубокая яма; название монастыря.

Шаи, перс сл. shahi—медная перс. монета; в XVII в. =5 коп. или=50 дианам.

Шатир, перс. сл. chatir—гонимец, курьер.

Шейх, араб. сл. cheikh—почетный старик, дух. начальник.

Шейх-ул-ислам, араб. сл. Clieikh-ol-eslam —высшее дух. лице у магометан, блюститель закона.

Чалаби—челеби, тюрк. сл. tchelebi—господин, ученый, воспитанный, господь бог.

[149] *Чатал*, тюрк. сл. tchatal разветвленный, раздвоенный.

Чаталдаг, , tchatel dogh раздвоенная гора.

Юзбаши, тюрк.сл., jüzbachi —сотник, в XVII-XIX в.в., так назывались стгаршны сельских обществ в Иране и

Закавказье.

Яглу, тюрк. сл. *jghlou* — жирный.

Язили, тюрк. сл. *jazili* — написанный.

Яйлаг, , „, *jailagh* — летнее местопребывание кочевников.

Ярым , „, *jaoum* — половина.

[150] УКАЗАТЕЛЬ ИМЁН И МЕСТНОСТЕЙ

Аарло 22

Аарон, он же Агарон, сын Шмавона, 84, 134

Абасгули 111

Абасгули бек, сын Джани хана 86

Абасгули хан 55—56, 61, 63, 70, 74, 79, 82—84, 101, 111, 116, 131—132.

Авак, см. Ходжа Авак.

Авалходженц мугдуси Маркос 60

Авдула бек 74, 92—93, 121.

Аг-бурун 28

Аг-доган 17

Аг-ёхуш 28

Ага - Вели 63

Агабек ходжа, см. ходжа Агабек

Ага-Камал 28

Ага Латиф, евнух, 43

Ага-хан 28

Агавел, см. мелик Агавел

Агамир, он же Агам, Агам-джан, сын Симона; 60, 89, 95—96, 107, 121, 134

Агамир, прадед Шмавона и Закарпя, 77-8

Агамир, он же Агам, мугдуси, 15, 19, 28, 42, 63, 70, 76—78, 89, 93-95, 133.

Агамир Курдунц 129, 133—135

Агач 15

Агджакала(Агаджкала) 17,41

Агланенц тер Григор 60

Агсах-гади 18

Агшахр-оваси 17, 26, 39

Аджиага 37

Аджигамаз 37

Аджи-су, родник, 18

Аджису мост, 149

Адилбейджансий (Азербайджанский) везирь 28, 58, 61, 70 75, 92,97, 100 104, 117, 123

Адрана 64

Адрианополь 87—88

Аждаха-дараси 29

Азар, священник, 113

Азарий, старшина, 68

Азат-Дер, см. Дер-Азат

Азтапат, селение, 93, 100, 121—122, 144

Айраджи 26

Айна-базар 25

Айрапет из Акулиса 135

Айрапет Трунецуц 78

Акоп Джугаеци, католикос. 45, 52, 58, 74, 89, 91—92, 97, 99, 105—106, 118, 122.

Акоп, священник, 53

Акопджан 71

Акопджан, плотник, 82—83, 86.

Акулис 15—16, 27, 33, 37—48, 51—56, 58, 60—64, 66—68, 70— 76, 79—80, 82—83, 85—98, 100—101, 103-107, 109-110, 113—122, 124—125, 129—135

Акулиссский Дашт 65.

Акулиское общество 67

Акури 90

Алагез 20

Аламан 50

Алахверди бек, юзбаши, 40, 48, 70, 130-131

Алахгули 118

Алашахр 19

Албуз, хребет 18

Алго, селение, 29

Алексан, архимандрит 80
Алексан, сын Курдунц Саркавага, 15, 51, 53, 68, 77—78, 92-93
Алексан, священник, 113
Алексан Курдунц 97, 101
Алигулихан даруга 76
Алигули-хан Нахичеванский 63119
Али-Джакрак 17
Аликачта 23, 51
Али Осман, т. е. Турция 58
Алхаз мирза 61, 83, 101
Амамлу 25—26
Амасия 25—26
Аменапркич 117
Амерген 20
Амесфорт 22
Амиргуна-хан, 55. 101
Амир Саркават 77—78, 133
Амирхан 77—78
Амрик 22
Амстердам 20—24, 50—51, 107
Анапат. селение 72. 101
Анастас. монах
Англия 23
[151] Ангуст 21
Антон, ктитор, 106
Арабстан 65
Аракел 118
Аракел Туманенц 121
Аракс 17, 27—28, 66, 103—104, 106
Арасанк 27
Ардабиль 115
Ардашер 28
Арзан 37, 39
Арзан, сын Маркара, 129—130
Арзибек. 134
Арзибек Монакенц 52
Арзрум (Арзерум) 17, 26—27, 33, 37—39, 41—45, 47—49, 51—52, 54, 60, 87, 102, 109, 119, 123—124
Арзерумский монастырь 42
Аристакеc, татевский арх., 41
Аристакеc, архимандрит 67, 75.
Армения 56, 106, 123
Арним 22
Аслан паша 123—124
Аствацапов Еранец 129—130
Аствацапов Кичибей 55, 83.
Астрабад 68
Афин Кара-хисар 54
Ахалцых 123-124
Ашкала 17, 33
Ашраф 100.;

Бабайдаг 87
Багдад 123
Баги-хан 83
Баграм-бек 79
Бадалидж Шахназар, см. Мелик Шахназар
Базырканду 18
Байсарендарав 20
Бакжендран 18
Бал-Махмуд 19
Баламуд 24
Банавша дочь Закария 79, 133
Банавша 77—78
Баргуш 21
Бардинский хан 99

Бахрам-бек 97
Баш-апаран 26
Башкала 24
Баяндурлу 25, 39
Багзат-бек 100
Бегум, Бекума 78—79, 96, 135
Бейбут ходжа см. ходжа Бейбут
Бек—огли 106, 122
Бекляр— бек 74
Бисисон 21
Бист, селение, 80—81
Бозах 18
Болавди 18
Болий 26
Болия 67
Большой Иру 27
Бопавз 21
Буламадж Чаган дара 27, 39
Буламадж 17.
Булзан 20
Бурса 24—26, 33—34, 38, 45, 67, 123, 129
Бурун 28

Вали ага 84
Ванад, селение, 94
Ванк 91.
Варвара, дочь Закария, 135
Вардавар 16
Вардан, арх. 71
Вартан 129
Васминдж 27
Вахрам бек 93
Веди, река 28, 111
Веди, Вети, сел. 16
Венеция 19—20, 22, 49- 50, 107
Венецианский пролив 20
Веригет, селение, 79
Верхняя речка, в Акулисе, 96.
Вирав, монастырь, 68, 123. см. Хор Вирав
Воскан 119
Воскан, отец. Ови 97
Воскан, арх., из Еревана 90
Воскан Ходжуменц, мелик, 121

Габриел, арх. из Кари 90
Габриел, сын Закария, 79
Гаг 50
Гади—Корпи 18
Гаджи-ага 87
Гаджи-Али хан 122
Гаджи-Гамза 25
Гаджи-Кей 25
Гаджи-Мурад 26
Гаджи-Таги 122
Гадри 20
Газ 28
Гайга-биз 25
Галидзорскал дев. пустынь 67
Ганджа 93—94, 100—101, 104, 111, 115. 117, 133.
Гандзасар 89
Гапланту 27
Гарадай 25
Гаргабазар 16
[152] Гардала 25
Гаренц из Акулиса 118—119

Гарлум 50
Гарни 16
Гасанкала 17
Гаспар 64
Гаф 21
Гафар 63
Гевий, мост, 25—26, 45
Геворг св. 16, 90
Геворк, монастырь
Генар 28, 117
Георгий мирза 114
Германиос епископ 106
Гехвартский монастырь 117
Гиври, гора 27.
Гиланское море 67
Гиматбек 43
Глидж-Ага 74
Говган 29—30
Гогча 117
Гозал 78
Гозчи-галаси минарет 28
Гойбаши 25
Гол 18—19
Гола-хисар 26
Голландия 20
Гомадзор 17, 33
Гомайдзор 49
Горафас 47
Горрайфас 27
Гохтанская область 91, 94, 105, 118, 121
Григорий Джульфинец 64
Григорий, сын Шмавона (Симона), 68, 78, 95—96, 101, 103—104
Григорий просв. 72
Григорий Татевский 43
Грид, остров 75
Грузия 106; 117—118, 123
Гуказ 71—72, 85, 89—91, 132
Гулага 78
Гулага, дочь Мурада. 133—134
Гули Туданенц, см. Туданец. Гули
Гулам 60, 78, 95—96, 134
Гум 112. 114
Гумат-бек 111—112
Гумбаз кыrx-айаг 28
Гумбет 26
Гуйнау 19
Гуней 54
Гупд-баш 18
Гурд-бек 17
Гури, дочь Оганеса 135
Гусейнгули хан 28
Гусейнгули хан Марагинский 113
Гусейн хан бек, тархан 62
Гуша, мост 19
Гыбрз 100
Гюльназар, см. ходжа Гюльназар

Дава балу 17
Давч-хана 18
Давачи Григорий Джульфинец 64
Давид, арх. 17
Давид арх. Из Вираба 123
Давид наст. Св.Геворка из Мугни 90
Дагестан 61
Дагирман-дараси 25

Дадиан, в Грузии 123-124
Дали- Алигули хан 40, Ю 130
Далу дорвази 25
Далу-Кираз 26
Дамур-Гайабек 62
Данги 27
Дарахчилар 25, 45
Дашт (Акулиский) 65, 68, 75—76, 79, 91, 97, 100, 103—104, 114, 117, 122, 124
Двин 28
Дер-Азат (селение), 16
Дехикурд 36
Джалал-оглы (мост) 17
Джалалийцы 47
Джалибек 110
Джани хан 86
Джафарабад 27
Джимшит фаракский 118
Джниз 17
Джуга древ. 28, 47—48
Джуга нов. 47, 83, 86
Джугаецы Акоп 45
Джустиц (название корабля) 50—51
Дюрагех 93
Дзорагехская церк. 113, 117
Диарбакир 48
Дивитлар 27
Дираклу бел 25—26
Диши-гедут Ованес 79
Дош-Кайа 26.
Дрогут 19
Дузалу 67
Дузлаги 18
Дуневерт 21
Дызмар 79

Егварт 26, 90
Егиазар арх. 58, 69, 123
Еги-шахр 26
Егидуня 23
[153] Енги-шахр 75
Епрайдол, Ефрадоли 20, 22
Еранджан из Хнайдзора 77
Еранджан Курдунц 133
Еранджан, сын Шмавона 134
Еранджан 133.
Еранец Аствацапов см. Аствацапов Еранец
Ереван 16, 26, 28, 33, 37, 39—44, 48, 51—52, 54—50, E> I, 60 -& r-°
72, 74, 79—80, 82—87, 89—94, 96—101, 103— 105, 109—113, 116—119, 121-126, 130—132, 131
Ереванский зарафхана 52, 63, 68
Ереванская крепость 100—101, 117
Ереванская обитель 117
Ереванский район 72
Ереванское ханство 55, 63, 68, 94, 97, 101—102, 105
Жазили даш (Жазлу) см. Язили-даш
Жакабад, см. Якабад
Жанар, см. Янар
Жанглу, см. Янглу
Жанглу-богаз, см. Янглу-богаз.
Жяргули 68
Жарум дам см. Ярум-дам
Жахия см. Яхия.
Жеги-чахр 26
Женгидуня, см. Енгидуня
Жегун Фелуд, см. Иегун Фелуд.
Жогурд Кёй, см. Иогурд Кёй

Заган 17

Закарий 11, 15 19, 30, 33—35. 37—58, 60, 62—64, 66—68, 70—87, 89—91, 93—101, 103, 115. 107, 109—110, 113—114, 116—117, 120—123, 125, 129—133, 135

Закарий; зараф из Еревана 114

Закарий, сын акулиса Пирвардец Мкртича 134

Закарий, ходжа из Шрота 82—83

Залбек 63, 74

Зал-хан, он же Зал-бек зять Абас-гули хана 102, 111—112, 116—119, 121—125

Зангу р. 27

Занта К.

Занта, остров, 19

Заравханский подъем 17

Зарисф 15

Зариф (Рипсимэ) 78

Зеналабдин, мирза, 84

Знамение, название монастыря, 80

Зунуз, местечко, 92

Зунузский султан 92

Ибрагим, мирза. 69

Ибрагим паша 123-124

Ибрагим, султан 35.

Иерусалим 42, 58—60, 69, 113, 129, 135

Измир 15, 18—19, 23—24, 33, 44—45, 49, 51—54, 64—65, 119, 123, 120

Измит 25

Илидж 17

Имам Задэ, 66

Имрайхор 18

Инай 19

Ипдостан 50, 64, 79

Инкой 25

Иоанн предтеча 66

Иогун Фелуд 18

Иогурд Кёй 25

Ирмальй 37

Иру большой 27

Иру малый 27

Исахан 74, 93—94

Исахан бек, сын акулиса Мусабека 101, 110, 122, 124

Исахан кянгарлинец 74

Исмаил-ага, посол 48

Испагани Джуга 47

Испагань 27—28, 37, 47—48, 60, 63, 66—68, 71—72, 74, 76, 79—80, 82, 87, 90—93, 99—102, 106, 109—112, 114—115, 117—118, 121, 124—125, 129—132, 134—135

Испания 23—24, 51

Испанол 50

Италия 24

Кааб 123

Кабахлан 19

Каг, мученик 73

Кагизман 17

Казах-хан 63

Казвин 61, 63, 92, 99—101, 104

Кайкайуз-хан 91

Калбалигули-султан, посол, 48

Калис 53

Калис, город 51

Каменец 35, 87

Камри 21

Капланту 126

Карабаг, каравансарай, 28

Карабаг, название речки и озера 28

[154] Карабах 10

Карабулаг 27, 47
Кара-бурун 19, 24
Кара-бурунлар 29
Каравансарай Шаха 27
Каравансарай Шиблу 27
Каравзгавз 21
Карадаг 79
Кара джеран 25
Кара-дураг 18
Кара-Жагуби 26
Карайбаир 18
Караклис 17
Каракыз 18
Кара-Су (Узун-су) 18
Кара-хисар 19
Карга-базар 28
Кармрак 17
Карпи, селение 90.
Карс, крепость 26, 37, 39
Карс, речка 17, 26
Карчѣванская тора 6.
Каси-кѣрпи 18
Каспар, сын Закария 122, 125
Кастанайлар 26
Касум 28
Кафан 79, 97, 106
Кафанские монастыри 66
Кафар-бел 25
Кахриз 29
Кашан 28, 37, 87.
Ке-Хостров хан 130—131
Кепруз 19
Кѣр-булаг 98
Кѣроглы, крепость, 27
Керсу, река 17
Кизылбаш (Иран) 64, 107.
Киникисден 21
Киниксоф 21
Кипр 106
Киракос Масеинц (Масеханц) 44, 55
Кислинг 21
Кичибей Аствацапов, см. Аствацапов Кичибей
Кичебек 80
Костанд 65
Кохру 28
Крит 35
Куилар 18
Кулина 21
Кум 28 см. Гум
Курд-голчук 21
Курдистан 69, 80-81, 103
Курдунц 33, 63, 70, 76, 78, 92-93, 133
Курдунц Агамир, см. Агамир Курдунц
Курдунц Алексан, см. Алексан Курдунц
Курдунц Еранджан см. Еранджан Курдунц
Куриц 23
Кызыл - банд 17
Кыrx-айаг Гумбаз 28
Кыrx-булаг 90, 100

Лавис 20
Лазар 60
Лалайбек (Лала - бек) 40, 43—41, 70, 130
Ланцберг 20
Леграм 110, 121, 121

Лейга, город 50
Лейкда 22
Лех (Польша) 73
Лехрам, Леграм, 16, 93
Лдчуза 20
Ливорно 20, 24, 129
Ликорно 22—24, 50—51
Лилага 27, 44
Лимборк 21, 50
Лиор Марканд 19
Лонтр 22
Лори 17
Луше, Лунг (Пурту) 23
Магамадгули хан 43—44
Магамат (Магамет, Магомет) Султан Османский, 35—36, 58—59, 64, 75, 87, 123
Магамат паша 87
Магамат-Риза хан 110
Магамгули, сын Лалабека 130
Магаметгули-бек 111
Магамет-хан, сын Мусабека. 66
Магар 18
Магамет паша, везирь, 75
Маджария 87
Майданский околоток Акулиса 115
Майкайчилар 26
Майрам, дочь Закария 135
Макар топадж 18
Маламук 20
Малика. город 23, 51
Малхан 80
Малый Иру 27, 37
Мамага 30
Манасия 24
Манвел, см. Мелик Манвел.
[155] Манвел Ходжуменц 121
Мандахар 24
Мансурхан, сардар, 68
Марага 28—30, 110, 113
Марагинский хан 29
Маранд 113
Марзван 67.
Марзван-Оваси 25.
Мариам 73.
Марканд (Марганд) Лиор 19, 49
Маркар, мугдуси 67
Маркар мз Акулиса 129
Маркос Авалходженц 60
Маркос из Акулиса 113.
Мартавлу 17
Масей из Акулиса 102, 119
Масеханц Киракос 44
Масхуд бек бек 87
Матос, отец Гулума 131
Махмат Рза хан 117, 119
Махмуд ага 91
Мегри 76, 93, 110, 121 - 122, 124
Меграли-бек 100
Мелик Агавел 78, 115
Мелик Манвел 61, 69. 119, 122
Мелик Мелкум 115
Мслик Ови, он же мелик Ованес 104, 110, 114, 119, 121—122, 124
Мелик Сулейман из Дашта 121
Мелик Шахназар 62, 70, 73—74, 76
Меликенц родник 115
Мелкон, см. Тер Мел кон

Мелкум 1 41
Мелкум, мугдуси 68
Месроп, монах (Маштоц) 90
Местра 20
Мехрали-бек 118—119
Мешед, город. 83, 123
Месчиглу 17
Миана 27
Мидл борк 21
Микаеч арх., местоблюстигсль Эчм
престола, 118.. 120.
Микаел арх. , местоблюстителъ Эчмиадзинского престола 118, 120
Микаел архимандрит 69, 73—74, 84
Микаэл, сын Закария, 135, 179
Минарет Гозчи-галаси 28
Мирза Абул Гусейин 118
Мирза Зеналабадин 84
Мирз Ибрагим 28, 56, 58, 61- 62, 69—70, 74 -76, 79, 92, 97, 100, 104, 117, 123
Мирза Садых 123
Мирза Юсуф из Ордувара 118
Мисина 24, 51
Мителбольт 20
Митили 24
Мкртич Пирвардец 131
Мовсес арх. из Хотана 75
Мовсес иером. 60
Модана 34.
Модания 24
Мокс, селение 81
Москва 106.
Московия 88.
Моэн 22
Мер 65
Мерхан 77-78
Мсырханенц 77
Мтрлу 25
Мугань 56
Мугдуси Агамир 113
Мугдуси Мелкум 68.
Мугни 68, 72, 90
Мужумбар 27.
Мукел арх. из Шамба 91, 99, 114
Мунте-бурун 24
Мунте Крис, гора 23—24
Мунту-бурун 19
Мурад-бек 116
Мурад, гаджи 20
Мурад Мерханец 133—134
Мурад Султан, см. Султан Мурад
Мурад, тестъ Шмавона 78
Мурдаси 26
Мусабек, внук Мусабека 66, 74, 93, 118—119
Мусабек из Акулиса 92, 119, 104, 110, 114, 117, 120—122, 124
Мусковский царь 50
Мустафагули-бек 106, 114—115
Мустафа паша 87
Мутун-бурун 49
Мухамадхан бек 74
Мцбинский патриарх 90
Мугун 56
Мучай хор 28
Мучур 50

Наджафгули-хан 51, 53, 55—56, 63, 70, 79, 101, 131
Назарали-бек 100

Натандзу 28
Нахавка, монаст., 58, 73, 81, 91, 120-121
Нахичеванский хан 63, 94, 99, 110—111
Нахичевань 28, 44, 52, 54, 63, 96, 106, 117, 119
Некпа 27
Нердин 22
Нерсес, архим., 71
Нигрк 21
Никогос 15, 51, 60
Никогос, дядя Закария 129
[156] Никогос, сын Амир Саркавака, 133
Никсар 67
Нифа 33
Нифу, переход, 19
Норагавит 117
Норашеник 28
Ншан, монаст., 80
Нуренц родник 115
Нури, купец 115

Обрбок 21
Ованес, архим., 67, 72
Ованес Диши-гедут, он же Диши-гедук, 79, 135
Ованес, мастер. 81
Ованес, сын Закария. 79, 135
Ованес св. название церкви 56, 58, 62, 106, 115
Ови, он же Ованес, сын Воскана, 97, 104
Оган, архим. 69
Оган-Баба 71—72
Оган, (Иоанн) Карапет, название монастыря 90
Оган монах из дп. Джуги 86
Оганес арх. из Карпи 90
Оганес. сын тер Мелкума, 79
Одан 18
Одумбах 22
Озбаклар 18
Олухлу-фунгяр 26
Онофрос арх. 97, 99, 105
Ордуварский кази 118
Ортлу-бел 17, 26
Османджуг 25—26
Османская страна 59
Ошакан 90

Панасу 19
Парсадан-бек, грузин, 103, 105
Петрос арх. 82, 91, 97, 115, 120, 123
Петрос, из рода Гаренц, 119
Петрос иеромонах (викарий) 56, 66, 68—69, 70—71, 73
Петрос католикос Гандзасарский 89
Петрос-чалаби 33
Погос арх. из Еревана 90
Погос ходжа, см. Ходжа Погос
Подуан 20
Полий 25
Польша 87—88
Португалия 23
Пула, патрон монастыря, 115
Пуртугальская гора 50
Пурту Лунк (или Лунг) 23—24
Пурту ффар 24

Разайгули-бек, грузин, 121
Расат 29
Расуан, селение, 29

Рембарк 22
Решт 67
Рипсимэ, она же Зариф, 78
Рипсимэ, монастырь 45
Румелия 87, 107
Румский митрополит 106
Рустамабад 29—30
Рустамбек 117
Рустам хан 29, 39
Рустам-хан старший 101, 111

Саак, сын Закария, 79
Саак арх. 91
Сабунчи 25
Сава 27
Савгуль, дочь Гозала, 15, 78
Савгуль, дочь Закария, 79, 135
Сагз, остров 21
Сагмосаванк 90
Садаракз 16, 28
Сакзавай 27
Сакман 17
Сальвиназ 60, 89, 95, 96, 134
Сан-Марк 107
Санджах-бурун 19, 24
Санту, пролив, 23
Сардар, местность, 29—30
Сармашуг-кайя 25
Саргис из Анапата, см. ходжа Саргис.
Саркаваг Курдунц. Он же Амир 68, 77—78, 92—93
Саркис св., 90
Саркис из Дзорагеха, см. ходжа Саркис
Сарту, мост, 19
Саруджа 38
Саруджай, перевал 45
Сарулар 18
Сарухан бек, сын Мусабека из Акулиса, 104
Сархан-бек, сын Рустамбека. 100—101, 103
Сарчам 27
Сары 27
Саханд даг 28
Сахрийский монастырь 91
Святой Яков название родника 90
Севанская пустынь 105
Сеид-Ахмед паша 47
Сесфель 20
Сет Мсырханец. 77
[157] Сефигели бек, он же Сефигули-хан 101
Сефигули-хан, он же Алхаз мирза 61—63, 68, 70—71, 74, 79—80, 83, 87, 89, 90—91, 93, 96—97, 99—100, 104, 110—112, 118
Сефигули-хан лезгин 102, 131
Сиамон, он же Симон, Симавон, Шмавон, см. Шмаван
Сиамонт, см. Ходжа Сиамонт
Симон бессеребряный, иеромонах 48
Симрик 21
Снасенц 115
Снасенц родник 95—96
Согутлар 17
Сомай, селение 23
Сонг 30
София 30
Спегелот 20
Спрук 20
Стамбол 24—26, 34—35, 37—38, 58—59, 72, 74—75, 85, 87, 91, 119, 122, 123, 129—130
Стамбольский хондкар 117

Степанос арх. 73
Сулейман-кёй 19
Сулейман шах, см. шах Сулейман
Султан Ибрагим 35
Султан Магамат (Магомет) 58, 64, 123
Султан Мурад 80
Султание 27, 99—100
Султан Сулейман 36
Сулу сар 18
Сурмания см. Сулейман-Кёй
Сурп Карапет 69, 119
Сусыгри 24

Тавриз, Гарвез, 27—30. 40—42, 44—48, 52, 541—55, 66, 74, 76, 79, 83, 87, 94, 97, 107, 109—110, 113, 117 119, 130
Тавризский мост 94
Тавризский хан 29, 94
Таир чалаби 33
Такми бел 17
Тапалу-Кёй 18
Тарабулус 49
Таравиз 20
Татев. селение 75
Татевский монастырь 41, 66, 75
Тархан (Гусейн хан бек) 62
Тахтабал 18
Тахталу 24—25
Тбилиси 39, 64, 114—115, 130
Тбилисская зарафхана 39
Тбилисский хан 114
Тегеран 100
Тенклин 20
Тер Азар 60, 113
Тер Алексан 60, 113
Тер Григор Агланенц 60
Тер Давид, инок 72
Тер Маркар 68
Тер Мелкон 15
Тер Мелкум 79
Тер Мелкум, сын Амир Саркавака 133
Тер Микаел, наст. монастыря 67
Тер Симон из Хорма 30
Тесил 23, 50
Тили, пристань 17
Тисильдоф 22
Тозаклу 26
Токат 18—19, 24, 33, 37—39, 45—49, 51—52, 54, 67, 116, 126
Топадж Макар см. Макар топадж
Топра-Ванеция 19—20
Топраванатик 107
Топрах-кала 28
Торбачиляр 25
Тосия 25
Трапезунд 123
Треджан 88
Трент 20
Трун, селение, 94, 121
Трунац, река 103
Трунецунц Айрапет 78
Трунийский монастырь 91
Туданенц Гули из Еревана 130
Тудж (Дож) 49, 75, 107
Туркман 27
Турхал 25, 38
Тухурган 29—30

Угурлубек 44
Узунлу 18
Узун-су (Кара-су) 18
Улубад 24
Урдувар 63, 72, 79
Урмия 29
Уруйунц Маркар 63
Урум 118
Уруюнц 133
Уску 30
Ускудар 25

Фаддей, апос. 80
Фанос 107
Фанос 107
Фарак, селение, 118
Фарихан 15, 78
Фаталибек 110—111
[158] Фелайменг 50
Феламикский корабль 49, 51
Филиппос, католикос 45
Фирум 113
Фома, название монастыря в Акулисе 56, 68—69, 71—72
Фонгар-баш 19
Фонсола 20
Франгистан 64, 79, 90, 107, 129
Франгсис 50
Франгский мон. 29
Франкфорт 21
Французская страна 23
Фрар, пурту, 24

Хадж 87, 123
Хаджи-ага 27
Хаджилар 27
Хазра-мечеть 27
Халаб 24
Халифа-кенд 28
Халифа-кенд (река) 28
Ханага 16, 60
Ханазад, сын Шмавона, 134
Ханазат 78
Ханиан 29
Ханум 15, 78
Ханум, дочь Агамира 133
Хараба 27
Хасан-кала 27
Хачатур, иером. 56
Хдзadzорский околоток Акулиса 106, 115
Хиа 27
Хиара 27
Хнайдзор 77
Ходжа Авак 73.
Ходжа. Аветик из Анапата 134
Ходжа Агабек из Джахука 102
Ходжа Бейбут 39
Ходжа Гоказ 121
Ходжа Гюльназар 83
Ходжа Закарий из Шрота 82—83
Ходжа Погос 68
Ходжа Сиамонт 71
Ходжа Саргис из Анапата 82, 101—102
Ходжа Саркис из Дзорагеха 93, 101—102
Ходженц Туман 115
Ходжуменц. Воскан 124

Хор-Вираб 70—71, 85, 87, 90
Хорем 90
Хормацтун 64, 67, 107
Хострова, жена Саркавага 78
Хостров-ага 104, 124
Хостров-шай 39
Хотан, селение, 75
Хошкар, местечко, 106
Хратенц, улица в Акулисе 76
Христафор, название церкви в Акулисе 80, 120
Хулуба 87
Хундвели, мастер 81
Хурмазат 29—30

Цгна, селение 103—105

Чагаголи 25
Чаган-дара 27
Чалдуклар 18
Чамурлу 26
Чангалу-бел 25, 38
Чардах 18
Чарказлар 25
Чарсу 91
Чарсуйский хан 91
Чатал, речка 18
Чархи, селение 18
Чезаир 23
Черное море 85
Чиман-бел 26
Чобан-корги 17
Човуш-кей 17, 25
Човуш-оглы 26
Чоган-дара 17
Чоплар 18
Чорум-хан 19
Чорсу 111
Чоушоглы 18
Чуха, остров, 21
Чыгнагил 18

Шаб, родник 120
Шабан 67
Шагриар 17
Шамаха 55—50, 66, 75, 101—102
Шамахинский хан 63
Щамб, селение 120
Шамбский родник 105
Шаныхерская дев. пустынь
Шарур 16, 56, 111
Шарурский Халифа-кенд 28
Шах Абас (шахабас) 43, 48, 53, 60—61, 90, 114, 130
Шах Сефи или шах Сефуан 60, 63, 66, 80
Шах Сулейман 61, 65, 68, 71, 74, 80, 86—87, 93, 99—100, 102, 106, 111, 114, 117, 122, 124—125, 131
[159] Шахамир 77—78
Шахбанд хан 114
Шахверди 64
Шахгули 118—119
Шахна-чиман 18
Шахназар Бадалидж 58, 62, 73, 76
Шахназар хан, сын Шахнуаста 123—124
Шахназар, шуриин Закария, 85
Шахнуаст хан, он же Шяхнуз хан 106, 114—115
Шахнуваренц 107

Шиблу, каравансарай 27
Шмавон, он же Симон, Сиамон, Симавон 15, 40, 43, 47—48, 51—56, 58, 60, 62—64, 67—68, 70—72, 73, 78—79, 81—89, 91, 95—96, 101, 103, 122, 129—131
Шорут (Шрот, Шурут), селение 71, 82—83, 93, 110, 118, 121—122, 124
Шохлинц, садик 95
Штерсен 20
Штон 20
Щушан 78
Шушан дочь. Симона 133 -134
Шхали хан 86
Шых-Мумин, он же монах Оган 86

Эбемарк 21
Эжик 16
Эйнали ага 93
Этим 21
Эханец Абраам 124
Эчмиадзин 16, 45, 51, 53—59, 68, 69, 97, 105, 114, 117—118, 121, 123
Эчмиадзинский престол 73—74

Юзбаши Алахверди-бек 48
Юсуф ордуварец 117

Ягуб, сын Акопджана 83
Ягуби (Кара-Жагуби) 26
Язили (Язлу) даш 18, 53
Якабад (Жакабад) 17, 27
Янар (Жанар) даг 24
Янглу (Жанглу) 18
Янглу-богаз (Жанглу богаз) 19
Янгуз 22
Яргули 68
Ярум-дам (Жарум-дам) 18
Яхия юзбши (Жахия юзбаши) 67
